# Ostdeutsche

ul. Marjacka 1, Tel. 483; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 301 989.

Erste oberschlesische Morgenzeitung

Anzeigen preise: 10 gespaltene Millimeterzeile im poinischen Industriegebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., Antliche und Heilmittel-Anzeigen sowie Darlehns-Angebote von Nichtbanken 40 Gr. 4 gespaltene Millimeterzeile im Reklameteil 1,20 Zl. bezw. 1,60 Zl. Gewährter Rabatt kommt bei gerichtlicher Beitreibung, Akkordoder Konkurs in Fortfall. — Anzeigenschluß: abends 6Uhr Erscheint täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche).

FGr das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen, die nach Möglichkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebener Inserate wird keine Gewähr übernommen und kann die Bezahlung aus diesen Gründen nicht verweigert werden. - Streiks, Betriebsstörungen usw., hervorgerufen durch höhere Gewalt, begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsgeldes oder Nachlieferung der Zeitung.

# Neuer französischer Rüstungs=Vorstoß

## Vorbehalte zu den Zahlenangaben Völterbund

Hoffnungen aller Freunde des Friedens und der Abrüstung zu lenken. Der italienische Außentreter auf ber Bölferbundstagung, Lord Robert Cecil, hat diesen Vorschlag freudig aufgenommen und sich in ungewöhnlich bringenden Worten jur die Abruftung und für die Verständigung in Europa, besonders zwischen Deutschland und Generalftab abgepreßt worden sei. Frankreich, ausgesprochen. Die Bestrebungen, den Gedanken des italienischen Borschlages des Rüftungsfeierjahres zu einem formellen Antrag auszugeftalten, find im Gange und werden aller Voraussicht nach zu einem Erfolge führen. In diesem Augenblick reicht Frankreich, so wie es vor einigen Tagen Deutschland getan hat, dem Bölkerbund die erbetenen ziffernmäßigen Angaben über ben Stand bes frangofischen Ruftungswejens ein. Die Ueberreichung biefer Tabellen wäre nichts Wejentliches, da sie von allen Staaten erbeten worden ist und eingereicht wirb. Man erinnert sich aber, daß Frankreich bereits am 15. Juli bem Bölferbund eine langere Erflarung überreicht hat, die sich mit ber Frage ber Ruftung und Abruftung beschäftigt hat und in ber mit ber Unterschrift bes fogenannten Friedensmannes Briand klipp und klar ausgeführt

Frankreich auf teinen Fall abruften werde, daß aber selbstverständlich Deutschland im Buftanbe ber bisherigen Entwaffnung gehalten werden muffe.

Allein dieser europäische Stand ber Dinge, bei dem das vollkommen entwaffnete Deutschland von dem bis an die Bähne gerüfteten Frankreich und feiner Anhänger umgeben fei, fonne bie Zustand dürfe nicht gerüttelt werden. Zu ber Uebergabe der Rüftungstabellen hat nun die französische Regierung einen Begleitbrief bei gelegt, in dem sie darauf aufmerksam macht, daß

die Erklärung bom 15. Juli den we= fentlichen Teil der frangösischen Unsicht über die Abrüftung enthalte und daß die Tabellen nicht ohne Verbindung mit ber erften Erflärung gelefen und beurteilt werben dürften. Frankreich fonne es eben nicht zulaffen, daß Bergleiche über den tatfächlichen Rüftungs= ftand und den qualitativen Wert der Rüftungen ber berichiebenen Länder auf rein gahlenmäßiger Grundlage angestellt würden.

Die vorliegenden Zahlen könnten bas Programm und die Borichläge nicht beeinfluffen, die Frantreich auf der Abrüftungskonferenz 1932 vorbringen werbe.

Man wird im Gedanken an die frangofische Rüftungserklärung vom Juli gespannt sein burfen auf das, was Frankreich auf der Abrüftungsalle in Genf anwesenden Staaten mit Ausnahme bahnverkehr dar, wonach der deutsche Bakkontrol- liensteuer will man den b Frankreichs und seiner Anhänger ernsthaft er- leur berechtigt ist, den Pakkontrolldienst für bedürftigen helsen.

Die frangofifche Regierung hat es wieder ein- | wagen, wie der Gedante der Abruftung bor mal verstanden, einen kalten Wafferstrahl guf die wärts gebracht werden kann, zeigt das franzöfifche Begleitschreiben, daß Paris nur baran bentt, feine eigene Ruftung weiter ju berftarten, minister Grand i hatte den Borichlag gemacht, um die einseitige Gestaltung Europas aufrecht-bis jum Beginn der Abrustungstonferenz alle zu erhalten. Interessant ift auch die Tatsache, Ruftungsarbeiten einzuftellen. Der englische Ber- bag die französische Regierung erneut ihre Ungaben bom Juli unterftreicht, mahrend man fich in Deutschland gerne Hoffnungen gemacht hatte, daß die Unterschrift unter das katastrophale Dokument vom Juli dem kranken Briand vom

Ueber Deutschlands Aussichten gur Mitdürfen. So wie in der Frage der Zollunion Desterreich von der französischen Finanzvorherr- lagen für Rektoren werden begrenzt auf chaft niederge bogt wurde, so wird Deutschland im tommenden Winter behandelt werden, wenn die Auslandstredite abgezogen werden und Deutschland dann auf Gnade oder Ungnade an Frankreich ausgeliefert, d. h. gezwungen ist, jeden französischen Rüftungswunsch gutzuheißen. Wenn die Reichsregierung nicht in der Lage ist, bis dahin die Magnahmen durchzuführen, die es bem beutichen Bolle gestatten, auf Grund ber eigenen Vorräte und der eigenen Produktion über den Winter hinwegzukommen, kann man von dem Verlauf der Abrüftungstonferenz für Deutschland auf bas allerich limmfte gefaßt fein, felbft fleineren Schulen nach Möglichteit gufammen-Bertretung in Genf gesorgt hat.

## 7000 Lehrer werden eingespart

(Drahtmelbung unferer Berliner Rebaftion)

Berlin, 10. September. Ueber bie geplanten Mittelschulmesens in Preußen wird folgendes Sparmagnahmen auf bem Gebiete bes Volks- und befannt:

3m ganzen follen 7000 Lehrerstellen eingespart werden. Das bedeutet, daß nicht nur alle Junglehrer, sondern auch gahlreiche ältere Lehrer, Die bis zu fieben Jahren biatarifch im Dienst find, entlaffen werden muffen. Gelbft festangestellte Lehrer find bedroht, falls burch Berminderung der eben bezeichneten Rategorien und burch Benfionierungen bie Bahl 7000 nicht erreicht

Gie werben entweder in anderen freiwerbenden | Die Bulagen fur Silf 3- und Conberfchul-Stellen beschäftigt ober auf Bartegeld geset werden muffen. Die Konrektorstellen sollen nur noch für 20flaffige Schulen beibehalten werwirfung bei der Abruftungskonfereng wird man den. Da es nicht viele folder Anftalten gibt, fich beinen großen hoffnungen mehr bingeben fommt die Beftimmung einer Beseitigung der Konrektoreneinrichtung nahe. Die 3u-

jährlich 300 Mark an Bolksia, den von acht Klassen,

auf 500 Mart an Schulen von neun bis fechzehn Klaffen,

auf 700 Mart an Schulen von mehr als fechgehn Rlaffen,

an Mittelschulen auf 400 Mart bei Anftalten unter zwölf und

auf 900 Mark an folden mit zehn Rlaffen und

Um Rektorenstellen einzusparen, sollen die unter der Voraussehung, daß das Reichskabinett gelegt werden. Die Stellenzulagen sind pen-bis dahin für eine kräftigere und würdigere sionsberechtigt. Der Gedanke der Kollegialschul-Bertretung in Genf gesorgt hat.

lehrer sollen 300 Mark, für Mittelschullehrer 500 Mark betragen. Landlehrer erhalten Zulagen von 100 ober 200 Mark, je nachdem, ob ihre Schule ein- oder zweiklassig ift. Das Diätariat der Lehrer wird von sieben auf zehn Jahre erhöht. Für Aufrüdung in höhere Besollbungsftusen gilt die Stillhaltezeit, die für alle Beamten eingeführt werden soll. Die Sochstaahl für die Rlassenstärke wird auf 48 erhöht. Bie verlantet, wird ber Sparkommiffar fogar eine Bahl bon 60 in Borichlag bringen.

#### Deutscher Antrag zur Minderheitenfrage

Benf, 10. September. Der Bräfident Titulesen teilte am Schluß der Bölferbund= fitung mit, die Deutsche Regierung habe ben Untrag eingebracht, daß, wie im Borjahre, der Teil des Berichtes des Generalsekretärs, der fich auf die Behandlung der Minder= heitenfragen bezieht, der politischen Rommiffion zur eingehenden Prüfung und Behandlung überwiesen werde. Auf diefe Beije wolle die Deutsche Regierung erreichen, daß das Interesse der Bölkerbundsver= sammlung an den Minderheitenfragen wach= gehalten werde.

# Laval/Briand

(Drahtmelbung unferer Berliner Rebattion)

Berlin, 10. Geptember. Rach einer Mel- frangofifchen mirtichaftlichen Berftanbi. gültigen Bereinbarung über ben Berliner Befuch Lavals und Briands geführt. festgehalten werben. Un hiefiger zuständiger Stelle werben hauptfächlich bie Ginfegung eines bentich. erortert werben, foll noch nicht entichieben fein.

bung aus Genf haben bie Beiprechungen bes gung sausichuffes jum Gegenftanb haben, Staatsfefretars bon Bulow mit ben guftan- ber bie beiberfeitigen Birtichaftsintereffen einanbigen frangofifden Bertretern au einer en b - ber angleichen foll. In bem 3mede follen huben wie brüben besondere Ausschüffe wirtschaftlicher Sachberftändiger gebilbet werben. (Diefer Ber-An bem Zeitpunkt (26. und 27. September) foll ftandigungsausschuß murbe fich jogleich burch bas frangofische Solzeinfuhrverbot vor eine wurde allerbings erklärt, daß ber Termin noch wichtige Aufgabe geftellt feben.) Db auch bie nicht feftstehe. Die Berliner Beiprechungen Caarfrage und andere augenpolitische Fragen

# Deutscher Paßtontrolleur in Volen verhaftet

(Telegraphische Melbung)

polnischen Grenzbahnhof Garbeja (gegenüber zu verseben. Gine sofortige gemeinsame Untervon Garnseel diensttuende beutsche Bagkontrolleur Koppenatsch ist während ber Ausübung seines Dienstes ohne Angabe von Gründen und ohne borherige ober nachherige Benachrichtigung benticher Dienststellen bon konferenz noch vorbringen will. Daß es sich hier einem besonderen polnischen Bolizeikommando nur um Plane handeln kann, Deutschlands Ent- aus Graudenz festgenommen und nach Graudenz maffnung gegenüber der frangofischen Sochruftung abgeführt worben. Die Berhaftung ftellt eine feiner Berbundeten aufrechtzuerhalten, Berlebung beg beutsch-polnischen Abfommens tann nicht mehr besweifelt werben. Während faßt vom 27. Marg 1926 über ben gegenseitigen Gifen-

Marienwerber, 10. September. Der auf bem | Deutschland auf bem polnischen Bahnhof Garbeja juchung bes Falles, die von dem zuftändigen gandratsamt Marienwerder zur Aufklärung bes Zwischenfalles und jur Bernhigung ber über ben Borfall erregten Bevölkerung borgeschlagen wurde, ift bon polnischer Geite abgelehnt worden.

Lunden (Dithmariden), 10. September. Die Birchipielvertretung beichloß auf Borichlag des Borfigenden, bie Gemeinbesteuer auch in Korn entgegenzunehmen. Die Lieferung des Korns soll fod, scheidet mit dem en die Mühlen erfolgen. Mit dieser Natura- liensteuer will man den Unterstüßungs- der Reichsmarine aus.

#### Ratholische Rirche und MGDUR.

(Telegraphische Melbung)

Mainz, 10. September. Bu Aeußerungen über bie Bermeigerung bes firchlichen Begrabniffes für ben nationalsozialistischen Abg. Gemeinber veröffentlicht der Generalvikar Dr. Mager im Mainzer Journal eine Erklärung, daß lediglich Bugehörigfeit Gemeinbers gur NSDUP, ben Ausichlag für bie Entscheibung ber kirchlichen Stellen gegeben habe. Die Kirche berwerfe ben Nationalsogialismus als Irrlehre und erlaube beshalb feinem Ratholifen, ber NSDAB. anzugehören. Wer gegen biefes Berbot berftoge, ber tonne feine firchliche Ginjegnung erhalten, falls er nicht bor bem Tobe widerrufe.

#### Rücktritt des Bizeadmirals Oldekop

(Telegraphifche Melbung.)

Berlin, 10. Geptember. Der Flottenchef ber Deutschen Reichsmarine, Bigendmiral DIbefop, icheibet mit bem 30. Geptember b. 3. aus

# Lord Cecils große Abrüstungs-Rede

# Berständigung und Vertrauen!

(Telegraphische Melbung)

"Es handelt fich im Angenblid," erklärte er, "um die Grundfragen bes Bolterbundes überhanpt. Es ift notwendig, daß bie Weltöffentlich. feit die Gewißheit eines banernben Friebens hat. Es ergeben fich Beforgniffe ans ber Beltwirtschaftstrife, bie feit zwei Jahren, und ber akuten Finangkrise, die mit ber Befahr einer unmittelbaren Rataftrophe feit drei Monaten herricht. Es fommt alles baranf an, bag internationale Rapital gu beranlaffen, die Lüden ber Zahlungsbilang auszufüllen, andernfalls werben in Europa und in llebersee immer neue Schwierigkeiten mit ber Notwendigfeit bon Zahlungseinstellungen und Moratorien auftreten."

Lord Cecil verwies auf Dentschland, bas im Mittelpunkt der gegenwärtigen Krise stehe. Er zitierte mit Nachbruck die Stelle aus dem Baseler Sachverständigenbericht, die

> Bieberherstellung des freien Umlaufes von Gelb und Waren und ein tatträftiges Sandeln ber Regierungen vor bem Ablauf ber Stillhaltefrist

sorbert. Es bestehe in vielen Ländern eine Atmosphäre ber inneren Unruhen, deren Rüdwirkungen sich über die ganze Welt ausdehnen. Heftige Reben und aggressive Kundgedungen seinen in vielen Ländern an der Tagesortnung. Leider sinde die Mäßiguna nicht den gleichen Widerhall in der Oeffentlichkeit. Zum Teil auf diese Umstände sei es zurüczussühren, daß eine

#### Atmosphäre bes internationalen Mißtrauens

entstanden sei. Es follte die besondere Aufgabe des Bölferbundes sein, dieses Mißtrauen zu zerstreuen. Er wisse nicht, ob die Redisson der durch die Friedensderträge geschaffenen Lage den Frieden fördern würde. Dagegen würde die Beisterhatreibung der terbetreibung der

#### Abrüftung

mehr als irgend etwas anderes bas Vertrauen jörderr und die Gerechtigkeit als Schiebsrichter der internationalen Streitigkeiten einsehen. Das sei eine dringende, sehr dringen de Ange-legenheit. Er wolle auf ein Anzeichen hinweisen:

In letter Zeit hatten in verschiebenen Sanbern er moge kein Lant nennen und auch keinem Lande eine besondere Schuld geben — Luftmanöber zur Ausbildung und Bervollsommnung biefer Waffe, die eine ausgesprochene Ungriffsmaffe fei, ftattgefunden. Dabei habe fich wieder einmal ergeben, tag ber Besit bon Luftftreitfraften fein Schutz gegen die Luftstreit-trafte bes Gegners sei. Die Wirkung ber Luftmaffe bestehe in ber Berftorung größerer Stadte, h. in ber Bernichtung einer unübersebbaren Anzahl von Menichenleben und ber wichtigften Bentren bes materiellen Reichtum 8. Weld' eine Sicherheit sei bas für ben internationalen Rapitalmartt? Das gleiche gelte für bie Land- und Geerüftung. Deshalb begruße er bie frenndlichen Borte, die bisher in ber Bollerbundsbersammlung ber bevorftehenden

#### Abrüftungskonferenz

gewidmet worden seien. "Neine Regierung, am wenigsten die meinige, würde irgend einen Borwenigsten die meinige, würde irgend einen Borichlag zur Verschiebung der Konserenz dilligen."
Lord Cecil nahm dann aussührlich Bezug anf die Kede Erandis, die eine mustergültige Besürwortung des Friedens durch die Abrüstung darstelle. Die Nede enthalte eine überaus interessante Anregung über die Einstellung der Küstungsbermehrungen während der Dauer der Abrüstungsbonserenz. Der Borichlag Grandis sei ein großartiger Anstalt für die Abrüstungskonserenz und werde hossentlich im dritten Ansichung der Bölferbundsbersammlung konkrete Gestalt annehmen. Der englische Bertreter werde ihm seine begeisterte Unterstüßung leihen in der ernstlichen Hosssung eines praktischen Ergebnisses. lichen Sofinung eines praktischen Ergebniffes,

"Die Abrüftungstonfereng mn g Erfolg haben, fie muß zu einer wesentlichen Berabsehung ber Rüftungen führen. Wenn wir allgemein nur barauf bebacht find, wie unser Sond möglichst leichten Raufes bavonkommt, bann fann nichts erreicht werben. Die Rrife brangt gu ent. icheibenbem Sanbeln. Ich febe vor mir bie Bertreter zweier hochangesehener Rationen, bie auf ihrem Gebiet in ber Rultur führend find. Wenn eine wirkliche Annäherung awischen

#### Frankreich und Deutschland

nicht nur in Worten, fonbern burch bie Tat erfolgen könnte, jo wären 75 Prozent ber politischen Unruhe aus ber Welt beseitigt. Es ift behauptet worben, bag England bieje beutsch-frangofische bleibt bas Beltgericht." Annäherung im Grunde feines Horzens nicht

Genf, 10. September. Im Mittelpumft der Donnerstag-Sitzung ber Bölferbundsbersamm-lung stand eine Rede des englischen Haupt-belegierten Lord Robert Cecil. Die gegenwärtige und jebe gufünftige Regierung werbe ihr Neugerstes tun, um eine wirkliche und sichtbare Freundschaft zwischen ben beiben Ländern herbeizuführen. Der Geift bon Locarno ift, wenigstens soweit England in Betracht fommt, noch borhanden."

Die Rede Lord Robert Cecils machte in deut-ichen Rreisen tiefen Eindruck, den Dr. Eurting spontan bekundete, indem er Lord Cecil beim Berlassen der Tribüne beglückwünschte.

Bor Lord Cecil hatte der spanische Augenminister Lerrong jum ersten Male in ber aufban ber Belt, ichaffen.

Spanischen Republit in ben internatio- versammlung lenkte ber persische Delegierte, nalen Fragen bargestellt. Als Berichterstatter Rhan Ala, bei Erörterung ber Urfachen ber für bie Abrüftungsfrage betonte Lerrong, Wirtschaftstrife die Aufmertsamteit auf die Berdaß weber die Organisierung des Friedens noch minderung der Rauffraft ber Lander mit Die Abrüftung felbst dur Garantierung bes Friebens genüge. Es muffe eine Befriebung ber Beifter eintreten.

Bum Schluß ber Situng erflärte

#### Bundesrat Motta (Schweiz)

dur Reparationsfrage, daß die durch Hooder in Fluß gekommenen Verhandlungen fortgesett werden müßten bis zu einer enbgültigen Löfung. In der Ubrüftungsfrage außerte er sich in demfelben Sinne wie Grandi. Die Abrüstungstonsereng burfe nicht berichoben werben. Ihre Einberufung sei durch ben Bolferbundspakt vorgeschrieben. Erst eine wirkliche Abrüftung werbe bas Gefühl ber Sicherheit und bes Bertrauens, bas notwendig fei für ben Wieber-

In der Radymittagsfitzung der Bölferbunds

#### Gilberwährung

und regte an, diese Frage burch den Bolferbund prüfen zu laffen.

Der Kommiffar von Noufeeland in London, Gir Thomas Wilfort, fritifierte bas ftanbige Anwachsen der Ausgaben des Bölkerbundes, durch das Newjeeland stark belastet werde. Diese Kritik beziehe sich nicht auf die Vorbereitung der Abrüftungskonferens, an der Renseeland tatkräftig mitarbeiten wolle, sondern auf die Bergettelung der Bolferbundstätigfeit. Es sei erwünscht, innerhalb des Völkerbundes eine Brüfung über die Möglichkeit der Ginichrankung ber Ansgaben auf ben ferner liegemben Gebieten ber Bölferhundstätigfeit borgunehmen.

# Die Notmaßnahmen der Reichsregierung

(Drahtmelbung unferer Berliner Rebattion)

Berlin, 10. Septembler. Obwohl die Beratungen über die neuen Sparmaßnahmen in den Reichsressorts noch nicht beendet sind und das Kabinett seine endgültige Entscheidung, der auch noch Besprechungen der Reichsstellen wit den preußischen vorausgeben, wohl erst Ende der Woche sallen wird, läßt sich doch schon ein Uederblick über die zu erwartenden Bestimmungen geden. Die sie in einer einheitlichen oder in mehgeben. Ob sie in einer einheitlichen voer in mehreren Notverordwungen befanntgegeben werden, steht noch nicht fest. Die Absicht ist jedenfalls, das ganze Programm noch in die sem Monat herauszubringen. Nachstehend geben wir eine Zusammenstellung der einzelnen mit Sicherheit zu erwartenden Hauptpunkte der Wirtschaftsnotverordnung wieder.

1. Herabsehung der hohen Pensionen über 12 000 Mark durch eine Staffelung der Bensionshöhe nach Maßgabe der Dienstiahre.

2. Verschiebung der Gehaltszulagen für Beamte in der Weise, daß das System für das Aufrlicken in eine höhere Gehaltsklasse von zwei auf drei Jahre verlängert wird.

3. Sachliche Ersparnisse in ben Reichsansgaben in allen Etats.

4. Neurogelung ber Hanszinssteuer, gegebenenfalls ihre Ausbebung mit ber Maßgabe, daß ihr Extrag dann aus anderen Steuerquellen vor glem wohl aus der Umsatztener aufgebracht werden müßte.

gebracht werden müßte.

5. Neuregelung der Arisen = und Bohlfahrtsfürsorge in der Weise, daß die Verwaldung und Finanzierung beider Unterstühungsarten zusammen gelegt wird Dabei sollen
die Städte, die dis jest die Rosten der gesamten
Wohlschrisssürsorge und ein Fünstel der Arisenfürsorge ausdringen mußten, eine kinanzielle Entlast una erfahren. Sie sollen außerdem ermächtigt werden, einen Teil der Unterstühungen in
Raturalleist ungen an die Arbeitslosen
abzugeben. Auch soll ihnen die Wöglichkeit gegeben werden, durch Aussehung der sogenannten
gehobenen Kürsorge durch Verrechnung von
Kentenbezügen ihre Wohlsahrtslasten weider zu
vermindern.

## Die Gtellung der DBB.

Dingelben foll Curtius Ratschläge erteilen

In ihren Beratungen bat sich die Fraktion der Deutschen Bolkspartei u. a. auch mit den wirt. schaftspolitischen Notmagnahmen beschäf-Sie ift gu ber Unficht gefommen, daß eine elastischere Gestaltung des Kreditwesens unter voller Aufrechterhaltung bes bisherigen Währungsspstems ben Forberungen ber Zeit genügen muffe und nicht die Gefahren in sich berge, die die Fraktion in einer Währungsresorm sieht. Mit großer Sorge sieht die Deutsche Volkspartei die wachsende Wbhängigkeit der Reichsregierung bon ben sozialbemofratischen Bunschen, Auch in ber geplanten Mirzung ber großen Ben sionen glaubt fie ein Entgegenkommen gegen solche parteipolitischen Forderungen und insbesondere eine erteilen.

Neigung zu Tauschgeschäften mit Preußen erbliden zu muffen. Die Fraktion erklärt, daß fie sich mit allen Kräften bagegen wehren wird, daß der Beamtenschaft neue Opfer auferlegt werden und dafür wichtige wirkschaftspolitische Maßnahmen unterbleiben. In der Frage der Kommunalarbeiterschaft sei auf Wunsch der Linken eine notverorbnungsmäßig festgelegte Bestimmung stillschweigend nicht angewendet worden. Rrifis bes Angenminifteriums ftellt fich die Fraktion auf den Standpunkt, bag es nicht ibre Aufgabe fei, Entscheibungen zu treffen und ben Entschlüffen bes Reichsaußenministers und des Kanzlers vorzugreifen, wenn Dr. Curtins burch die Nieberlage ber beutschen Außenpolitik auch persönlich schwer betroffen sei. Der Parteiführer foll nach ber Rückfehr Dr. Curtius' mit ihm Fühlung nehmen und ihm Ratschläge

# Enowdens Haushalts-Programm

(Telegraphitche Melbung.)

London, 10. September. Am Donnerstag hielt vor dem dicht besehrten Unterhause S no w den seine mit Ungeduld erwartete Kede über den Rachtragshaushalt. Er wurde im Unterhaus nicht nur von den Kegierungsbänken, sondern auch von einem großen Teil der Opposition mit Beisall begrüßt. Es ist das zweite Budget, das dieser durch langjährige Krankheit und eine schwerd Peration körperlich geschwächte Mann dieses Jahr einbringen muß. Auch die Opposition lauschte dem Schakkanzler gespannt. Was aus seinem Mund dem Haus berkündet wurde, über neue Ersparnisse und neue Stenern, ist eigentlich schon Weseh und trifft einschneidend den ihrer Festigkeit möglich ist. Das abzugeben. Amch soll ihnen die Wöglichkeit aegeben werden, durch Lufbebung der jogenannten gehobenen Kirforge durch Berrechnung von Kenkenbezügen ihre Bohlfahrtslaften weiter du berweitenbezügen ihre Bohlfahrtslaften weiter du bei Geftstellung des Defizits. Am Auflichen Bürger vom Arbeitslofen die zum Milionen Befind für dies Jahr und 170 Millionen Defizit für nächstes Jahr soll für des Echweigen und dann Ruse der Ueberzaichung eines Bankommissas der Keichsbank und Kenvordung der Ernsehung im Haus der Abah die Auflichen Geftstellung der Ernsehung im Haus der Abah die Auflichen Geschung der Geftstellung der Ernsehung der Geftstellung der Ernsehung im Haus der Abah auf Der Aba

3 weifel an ihrer Festigkeit möglich ist. Das Ausland beobachtet mit Nervosität die nationale Finanzlage Englands. Die Regierung hat entichieben, bag bas Borgen für ben Arbeitslofenfonds aufhören muß. Es unterliegt teinem

und zu einem beträchtlichen Teil von unserem Rapital gelebt haben. Der Regierungsbeschluß, Anleihen für ben Arbeitslofen- und auch ben Wegefonds nicht mehr aufgunehmen, muß bereits Gesamtersparniffe bes laufenben Jahres veranschlagte Snowben auf 22 Millionen, während er für das kommende Finanzjahr mit Bruttversparniffen in Sobe bon 70 Millionen rechnet. An gufätlichen Steuern balt er in biefem Sabre 39 Millionen und im nächsten Jahre 80 Millionen für erforderlich. Der größere Teil kavon müffe

#### dirette Steuern

getragen werben. Der Gintommenfteuerfat ift erhöht worden. Die Industrie wurde für die Erhöhung der Einkommenstener badurch entschäbigt, daß ihr rund ber gleiche Betrag in Form einer besonderen Erhöhung der für Ubichreibungen zugeftandenen Summe wiedererftattet wird. Das ftenerfreie Gintommensminimum fett. Die Zuwendungen an den Amortisationsfonds werben bon 50 Millionen auf 32,5 Millionen herabgesett. Die Sondersteuer auf die großen Einkommen wird um 10 Prozent erhöht. Die gesamte Einkommensteuer und die Sondersteuererhöhungen werben 29 Millionen in diesem Jahre und 57 Millionen in einem gangen Finanziahr ergeben.

Bu ber

#### indirekten Besteuerung

bemerkte Snowden, daß die Biersteuer mit Geltung vom 10. 9. ab erhöht würde, ebenso der Zoll auf Tabak. Die Benzinsteuer werde ab sofort herausgeseht. Hür die Lnstbarkeitssteuer würden die billigsten Sibe eingeschlossen.

# Der Juristentag gegen das Haager Urteil

(Drabtmelbung unferer Berliner Rebattion)

Furistentag in Lübed nahm ber Bräsibent ber Tagung, Juftigrat Dr. Wildhagen, Gelegenunion zu fennzeichnen. Er fagte bazu:

"Es ift hier nicht ber Ort, um auf ben unfeligen Berlauf ber Erörterungen gur bentich-öfterreichiichen Bollunion näher einzugehen. Soviel jeboch muß leiber ausgesprochen werben, bag uns burch fie erneut unfere Dhnmacht gegenfiber bem feindlichen Uebermut erschredend gum Ausdrud fam. Der Gebanke bes Anschlusses ift in weiterer Ferne als je. Allein es ist nicht aller Tage Abend. Der Uebermut unferer Feinbe wirb auch einmal feine Grengen finben, und ber Sieg bor bem haager Schiedsgerichtshof ift ein Phrrhusfieg für bas übermütige Frankreich. Man barf bie Stimmen nicht gahlen, fonbern wägen, und ichwerer als bie acht Stimmen, bie uns Unrecht gaben, wiegen bie anberen fieben.

wünsche, weil es burch die Entzweiung ber beiben starke Beklemmungen verursacht. Gine wert bezeichnet.

Buben, 10. Ceptember. Auf bem Deutschen Reihe Juriften hat an Wildhagen einen Brief geschrieben, in dem ihm eine "bedauerliche und bedenkliche Entgleisung" vorgeworfen wird. Auch beit, das politische Urteil vom Sang über die Boll- die Berliner Linksblätter verurteilen die Rede außerorbentlich scharf und leiften sich dabei Bemerkungen, die ebenso taktlos wie abwegig nur beweifen, wie tief bie nationale Burbe in manden Bolfstreifen im Rurse gesunken ift. Bas wird berringert, die Wonge für Rinder berabge-Bilbhagen gesagt hat ift ficherlich allen beutschempfindenden Bolfsgenoffen ans bem Bergen geiprochen. Die Erregung ift umfo unbegreiflicher, als auch die Presse im Auslande burchweg schärfste Kritit an dem Haager Spruch geübt hat. Jebenfalls wird die Reichstrgierung ben Bunichen biefer Leute nicht entsprechen und von sich aus nicht Stellung zu ben Ausführungen Wilbhagens nehmen.

Bei den Gingelberatungen am Donnerstag wurde in der burgerlich-rechtlichen Abteilung bie Kommen wird einst ber Tag. Die Beltgeschichte Frage erörtert, ob sich eine gesehliche Regelung bes Treuhanderberhältniffes empfehle. Dieje Ausführungen haben in Linksfreisen Gine folche Regelung wurde als wii nichen 3 -

# und Wissemschaft

## Federmode und Bogelschuk

Bon Dr. D. Seinroth, Erstem Borsigenden der Deutschen Drnithologischen Gesellschaft

Ampf für und wider die Federmode entbrannt. Brosesson E. S. Schillings, der Afrika-reisende, der uns als erster in seinem Buche "Mit Bliglicht und Büchse" Freiheits-ansnahmen von Löwen, Nashörnern, Girassen und anderem afrikanischen Großwild schenkte, legte sich mit dem ihm eigenen Fenereiser gegen the Febermode in Beng.

Kein Mensch hat natürlich etwas gegen das Tragen von Federn überhaupt, es kommt nur darauf an, von welchen Bögeln sie stammen. Eragen bon Hebern uberhaupt, es sommt nur barauf an, bon welchen Bögeln sie stammen. Gegen die Verwendung der Federn des Hausgestügels und derjenigen Jagdvögel, die zur Fleischnutzung erlegt werden, hat nimand etwas einzuwenden; dasselbe gilt für die Straußestedern. Ursprünglich trieb der Mensch mit dem Afrikanischen Straußeinen solchen Raubeban, das dieser größte Bogel, der ja zur Federgewinnung immer getötet werden mußte, nach der Friedung weittragender Nüchsen mehr und mehr Erfindung weittragender Büchsen mehr und mehr Erfindung weittragender Büchsen mehr und mehr verschwand. Dann aber machte man ihn in Straußenfarmen, nicht nur in Afrika, sondern auch in Alifornien und wohl auch in Auftralien, gewissermaßen zum Haustiere. konnte seine Kopfzahl beliebig vermehren und nutte die Febern wie beim Schaf die Wolle, d. h. man schnitt sie nach der Mauser ab, ehe sie sich durch Witterung und Reibung abnutzen. Nach dem Ausboren der Straußsebermode gingen viele Straußensarmen zugrunde, aber dei Bedarftönnten sie ja wieder neu angelegt werden. Dies ist sicherlich vorerst nicht nötig, denn nach Tausenden den Jählen die Kilos von Straußensebern, die noch unverbraucht, von damals für den Verkauf noch unverbraucht, bon damals für den Berkauf aufgestapelt sind.

Der Bogel- und der Raturidut brau-chen fich um diese Dinge also nicht zu fummern, sie nehmen nur Anstoß baran, wenn an sich nicht jagdbare ober sonst nicht verfolgte Vogelarten um ihrer Febern willen in Masse getötet wer-ben, und bon biesem Gesichtspunkt aus haben ben, und von diesem Gesichtspunkt aus haben z. B. die Vereinigten Sedern zu Schmuckzweden herboten. Dies ist soweit ins Volksbewußt-sein eingedrungen, daß eine Dame, die Paradies-voges- oder Reihersedern am Hut trägt, gewärtig sein muß, daß ihr diese auf der Straße her-untergerissen werden.

Alls damals die ja nur in Nengninea vorkommenden Paradiesbögel durch die Mode bedroht waren, jchritten die Engländer und Holländer mit strengen Schongesehe n ein, und
es dürfte heute kaum möglich sein, neue Paradiesdogelbälge zu bekommen. (Im Federhandel beißen
die Paradiesbogelsedern, die die Männchen an

farmen geben, wo die Mauserfedern gesammelt werden, aber das schützt nicht dagegen, daß da viele mit unterlausen, die von erschossenen, treu-sorgenden Eltern stammen, deren Brut die Trä-gerinnen der Reihersedern gewissermaßen auf dem

Auch die Febern großer Kaubvögel sind bis-weilen Wode, entweder in Gestalt der weichen wallenden Unterschwanzbecken oder einzelner flügel- und Schwanzsedern. In den europäischen Kulturländern predigt man jetzt überall den Schutz der Abler, dieser erhabenen Landschaftszierde, wer aber ihre Federn trägt, sorgt für ihre Ausrottung, denn ohne den Tod dieser herrlichen Flieger gehts dabei nicht ab. Da ihre Verlichen Flieger gepis dabei nicht ab. Da ihre Bermehrung nur gering ist, genügt die Bernich-tung weniger Stücke, um den Bestand zu gefähr-den. Viele Abler- und Geiersebern kamen den weither auß Innerasien und auß Brasilien, wo man den Vögeln mit Strychnin zu Leibe ging, um die Modehüte in Europa und Südamerika zu

Auch Kleinvögel wurden früher oft am Huch Kleinvögel wurden früher oft am Huch getragen. Aus dem tropischen Amerika stammten die Bälge unzähliger Kolibris und aus dem sidlichen Mittelmeergebiet namentlich die unserer Schwalben, die sich dort vom Zuge ermüdet, zu Tausenden niedergekassen hatten. Ein großer Teil rubt jeht noch, in Kisten berpackt, einer neuen Mode harrend, in vielen Lager-röumen

Hinnen.
Dierzu sei bemerkt, daß in Preußen und auch in vielen anderen Staaten Deutschlands nur 13 Bogelarten völligungeschüßt sind, die anderen stehen voll oder wenigstens teilweise unter Schuk. Das Geseh seht sich also durchaus für die Erhaltung der Bogelwelt ein. Steht es da nicht im Widerspruch, wenn semand die Federn einer geschükten heimischen Art unter dem Rormand am Sute tränt das dieser Rogel im Vorwand am Hute trägt, daß dieser Bogel im Ausland erlegt sei? Zum mindesten ist das nicht internationaler Vogelschuk, dem man jeht sehr

Ein Mittel gegen Geisteskrankheit

dinder mit strengen S chongesen ein, und es dürfte heute kaum möglich sein, neue Paradiesvogelbälge zu bekommen. (Im Federhandel beißen die Nachten der Hatte bekoutende Ersolge bei der Behandlung von Glaubersak: Wie aus einem vor Gesellschaft der Wiener Aerzte gehaltenen VorUnders ist es mit den weißen Reihern und großen Arten über salt alle warmen und wärmegroßen Arten über salt alle warmen und wärmegesellschaft der Weiner Private der Private der Alte den er hatte bedeutende Ersolge bei der Behandlung von Gesifteskrafteit durch Anberndel ber handlung von Gesiftesken Verleichen Weiten war, kommt die Alchnersche Explose
Westener Hatte gegen Der Bernhard
Wich er hatte bedeutende Ersolge bei der Behandlung von Gesifteskrafteit durch Anbernden der Fortung von Gestellschen Verzte geste aus entem vor der Wichen Weiten Wichen Durch Anberndel
Wethode einer medizinisch-umstürzzlerischen Verzte geste durch der Alten über falz. Wie aus einem vor Gesellschen Verzte geste durch die durch Anberndel
Wethode einer medizinischen und die durch der Alle durch der Alle durch der Alle durch der Gesellschen Verzte geste durch der Gesellschen Verzte geste durch der Gesellsch Diese Brust tragen, fälschlich Baradiesreiher!)

Anders ift es mit den weißen Reihern
Diese Bogelgruppe ist in mehreren kleinen und großen Arten über saft alle warmen und wärmeren was berdeter Beibe ren weißen Arten über saft alle warmen und wärmeren was bescholltered bei ber Biebe kleich. Bie jeder Reuerung, so erwuchsen auch ber klich für die Großelschler tragen der nuch während der Fortsatzlung den Kicken, und dan ders beikommen kann, recht schen Tieren nicht anders beikommen kann, so der Kicken Tieren nicht anders beikommen kann, so der Kicken Tieren nicht anders beikommen kann, so der Kicken Tieren nicht anders beikommen kann, die sie schen Bor und klien am Nest von den klien den

rer Zeiten zur Heilung anheimzustellen. Durch die Erfolge Dr. Aschners ist also auf diesem Gebiete eine bedeutsame Wandlung eingetreten, die in immer stärkerem Maße das Interesse ber Medizin sindet.

ner Medizin findet.
Rach der Anschauung Dr. Aschners stellen sehr viele Kerven- und Geisteskrankheiten lediglich eine Folge von Stoffwechselstörungen, also Selbsteverziftungen des Körpers dar. Das einsachte Mittel ist also, das Blut von den schählichen Stoffen zu reinigen. Das geschieht durch Abrührmittel, Schwitzturen, Brechmittel Diätänderungen u. a. Machdem man auf tel, Diatanderungen u. a. m. Nachdem man auf diese Art und Beise den Organismus entgiftet hat, kehrt auch die Gesundheit des Geistes wieder

#### Rundfunktonzerte aus dem Gewandhaus

Die Berhandlungen zwischen der Gewand-haus-Konzertdirektion und dem Mittel-de utschen Aun bfunk haben zu dem Ergeb-nis gesührt, daß der Kundkunk zur Erlangung eines akustisch einwandfreien Senderaumes den Gewandhaussaal an den konzertfreien Tagen für dazu geeignete künstlerische Sendungen ermietet. Der Mitteldeutsche Kundkunk wird außerdem im Gewandhause vier geschlossene Vereinskonzerte mit dem Leipziger Sinfonieorchester unter Leitung von Carl Schuricht, Wiesbaden, veranstalten. Ferner ist die gelegentliche Uebertragung einiger Gewandhauskonzerte vorgesehen.

Bruno Walter als Nachfolger Franz Schalks? Nachdem Bien als Wusikstadt durch den Fortgang Richard Strauß' und durch das Ableben Franz Schalks stark verwaist ist, gilt es nun, einem neuen Dirigenten von Ruf sür Wien zu gewinnen. Wie verlautet, steht im Vorbergrunde Bruno Walter, der in Wien seine Laufbahn unter Mahler begonnen hat und durch seinen großen Ersolg bei den Salzburger Festspielen sich besonders in Desterreich wieder in aute Erinnerung gebracht hat

Festspielen sich besonders in Desterreich wieder in gute Erinnerung gebracht hat.

Senator Ernst Legal. Der Intendant der Berliner Staatlichen Schauspiele, Ernst Legal, ist, in den Senat der Afade mie der Wisselfen schauspiele, Ernst Legal, ist, in den Senat der Afade mie der Wisselfen sochen.

Die am Bersassungstag verkündete neue Sahung der Asademie weist ihr neue Aufgaben auf dem Gebiete des Theaters zu, besonders gutachtliche Funktionen. Es siel damals auf, das als fünstige Vertreter der Staatstheater bei den Ukademie-Sihungen wohl Generalintendant Tietien und, als Leiter der Schauspielschule, Prosessor zu genannt wurde. Diese Lücke ist jeht ausgesüllt worden.

Das Desizit der Salzburger Vestspiele. Trob

ausgefüllt worden.

Das Defizit der Salzburger Festspiele. Troh eines verhältnismäßig starken Bejuches der Salzburger bestüches der Salzburger Festspiele Der Salzburger Bestwa auf ein finanzielles Defizit ergeben, das etwa auf einen Betrg in Höbe von 100 000 Schilling anzusehen ist. Durch die Erweiterung des Festspielprogramms sind in diesem Jahr die Unkosten um 250 000 Schilling gestiegen. Für das nächste Fohrlind bereits im großen ganzen die Kläne sest

#### und man mußte trop vieler günstiger Versuche sich damit zufrieden geben, diese Rlasse von Krant-beitserscheinungen der medizinischen Kunft späte-Lheatergemeinde Kattowik überzeichnet

Auflegung einer zweiten Reihe notwendig

Infolge bes außergewöhnlich ftarten Andranges zum erften Schauspiel-Abonnement der Deutschen Theatergemeinde Kattowitz konnten leider die Buniche vieler Intereffenten nicht befriedigt merben. Gine beträchtliche Anzahl ift ohne Rarten geblieben. Der Vorftand sieht sich baher veranlaßt, ein Abonnement B zur Zeichnung aufaulegen. Er entspricht damit gleichzeitig ben bon vielen Seiten geäußerten Bünschen. Das Abon-nement wird zu benfelben Bedingungen wie das Abonnement A ausgegeben, d. h. die Abonnenten haben neben einer Preisermäßigung das Unrecht für einen beftimmten Blat und gleichzeitig das Borverkaufsrecht für Oper und Operette. Mit ber Zeichnung des neuen Abonnements wird von Freitag, ben 11. ab im Geschäftszimmer ber Deutschen Theatergemeinde ul. Sztolna begonnen.

Reichsschulmusikwoche abgesagt. Wie der Amtliche Preugische Pressedienst mitteilt, wird in-folge wachsender wirtschaftlicher Schwierigkeiten die für die Zeit vom 5. dis 10. Oktober d. J. geplante 9. Reichzschulmusikwoche auf unbestimmte Beit berichoben.

Berlin bekommt eine "Sperlingsgasse". Jum 100. Geburtstage Wishelm Raabes hat sich die Stadt Berlin entschlossen, die bereits seit längerer Zeit in Borschlag gebrachte Umbenennung der Spree-Straße, die der Dichter in seiner "Chronik der Sperlingsgasse" verwigte, embgiültig zu genehmigen. Die Spreestraße wirdalso don nun an "Sperlingsgasse"

Die tiefste Wine ber Belt. Die Morro-Belho-Goldmine in Brafilien, geschaffen burch herborragende englische Bergwerksingenieure, hält mit 2,4 Kilometer Tiefe den Beltrekorb aller Schachtanbagen, Der Absticken Schre aller Schachanlugen, Der Absteg fann nur auf verschiedenen Etaphen — Drabtseilen, Fahrstühle etc. erfolgen. Der ganze Weg nimmt nicht weniger als vier volle Stunden in Anspruch. Eine riesige Lüstungsanlage bemüht sich, die geradezu entsehliche Hibe auf der Soble abzuschwächen. In ber Minute werden 30 000 Kubikmeter Lust im die Tiese gepumpt.

Ganbhi im Rundfunt. Ganbhi wird unmittelbar nach seiner Ankumst in London im Londoner Runds unt eine Rebe halten, die von allen englischen und amerikanischen Sendern übernommen werden wird.



Damenschneider-Zwangs-Innung Beuthen OS.

Unseren Innungsmitgliedern geben wir hiermit die traurige Nachricht von dem Hinscheiden unserer verehrten und lieben **Obermeisterin** 

#### Fräulein Susanna Kusper.

Seit Gründung unserer Innung hat die liebe Verstorbene mit großer Sorgfalt und aufopfernder Hingebung die Geschäfte gewissenhaft geführt. Ihr Leben und Arbeiten wird uns Mitgliedern stets ein leuchtendes Vorbild bleiben, ihr Name in unseren Reiben stets unvergessen sein.

Beuthen OS., den 10. September 1931.

Der Vorstand I. A.: Anna Pawlick, stellv. Obermeisterin.

Beerdigung Sonntag nachmittag 3 Uhr. Trauerbaus Pfarrstraße 2. Vollzählige Beteiligung ist Pflicht und Ehrensache.

#### Zurückgekehrt Dr. med. Weil

Spezialarzt für innere und Nervenkrankheiten Beuthen OS., Kaiser-Franz-Joseph-Platz 9 Sprechstunden: 9-11, 3-5 Uhr.

#### Palast-Theater Beuthen-Roßberg Scharleyer Str. 35

Von Freitag-Montag, 11.-14. 9. 1931 Das Beste vom Besten! Conrad Veidt, Fritz Kortner in:

"Menschen im Käfig" Ein Klasse-Tonfilm, den jeder sehen muß! 9 Akte!

Mady Christians in: "Das brennende Herz" mit Gustav Fröhlich, Friedrich Kayßler etc. 9 Akte! Fritz Kampers in: "Wem gehört meine Frau?"

Anfang 4 Uhr, letzte Vorstellung 81/4 Uhr. Sonntag Anfang 21/2 Uhr.

Am 7. September verschied unser geschätzter Hauswirt, der Baumeister

Er war stets ein treuer Freund und Berater und wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Beuthen OS, den 11. September 1931.

Die Mieter der Häuser Steinstraße.

#### Danksagung.

Statt Karten.

Für die vielen Beweise der Liebe und Teilnahme, sowie die herrlichen Kranzspenden bei dem Hinscheiden meines lieben Gatten, des Geschäftsführers Ernst Sowada, sage ich allen Verwandten, Bekannten, der Firma Scheffzek, den Vereinen, sowie den Angestellten der Firma Scheffzek mein herzlichstes Gott vergelts.
Ganz besonderen Dank der hochw. Geistlichkeit von
St. Barbara für die trostreichen Worte am Grabe und
den Schwestern des Städtischen Krankenhauses.

Beuthen OS., den 11. September 1931.

#### Bronislawa Sowada.

Requiem: Sonnabend früh 7 Uhr in der St. Barbara-Kirche, Beuthen OS.



GLEIWITZ gegenüber Hauptpost

Heute und folgende Tage

Der Original-Tonfilm vom Weltmeisterschaftskampf

Schmeling-Stribling Der Film führt über alle 15 Runden

Deutscher Ansager: Alfred Braun Dazu: Die große Kriminal-Tonfilm-Komödie

Das Geheimnis der roten Katze

mit Junkermann, Verebes, Siegfried Arno, Westermeler, Rosa Valetti u.a. Erwerbslose W. bis 6 Uhr 50 u. 80 Pfg. Jugendliche W. Punkt 41/4, S. Punkt 3 Uhr nur zum Schmelingfilm 20 Pf.

BUSTER KEATONS neuestes Großlustspiel mit deutschem Dialog rutscht ins Filmland

Buster Keaton - der Name ge-nügt, um Ihnen den lustigsten Kino-Abend zu garantieren. Beiprogramm

**Im Stadtgarten** 

GLEIWITZ

Heute v. folgende Tage

Neueste Tonwoche Jugendliche W. bis 6 Uhr 30 Pfg. Erwerbslose W. bis 6 Uhr 50 Pfg

Sonntag, vorm. 11 Uhr, im U. P. Jugend-Sonder-Vorstellung mit dem Schmeling-Tonfilm and Buster Keaton Jugendliche Parkett 30, Rang 50 Pf. Erwerbsl. Parkett 50, Rang 80 Pf.

#### Beuthen OS, Dyngosstraße 39 Inhaber Aljons Galwas & Kurt Sezeponik heute Groß=Premiere!

in dem neuesten Tonfilm

Richard Tauber singt mit seiner bezaubernden Stimme als Dirigent die melodiösen und einschmeichelnden Schlager

Altmeisters Lehár



Im Beiprogramm I Kurz: Tonfilm u. die neueste Tonwoche



der Gegenwart größter
ELSEHER
MAX
OECKE und seine phantastischen
EXPERIMENTE!

Zurückgekehrt

Beuthen O.-S.



Mills-und Rotary Automaten

liefert preiswert

Juline Bonbone,

Düsseldorf. Kurfürstenstr. 35/37.

3mangsverfteigerung.

3magsversteigerung.

3m Wege der Zwangsvollstredung soll am 16. Geptember 1981, 11 Uhr, an der Gepichtsstelle — im Zimmer 25 des Zivilgerichtssteden das im Grundbuche von Beuthen-Borstadt Band 4a, Blatt Kr. 129 (eingetragene Eigentümer am 2. Juni 1931, dem Tage der Eintragung des Bersteigerungstermins: 1. der Bauführer Ignah Bilf in Beuthen OS. zu 24; 2. der Landwirt Emainel Wilf und zern dewohnt. Ang. 24; 2. der Landwirt Emainel Wilf und zern dewohnt. Ang. 25; 2. der Landwirt Emainel Wilf und zern dewohnt. Ang. 25; 2. der Landwirt Emainel Wilf und zern dewohnt. Ang. 26; 3uber, in Beuthen OS., zu je 24) eingetragene Grundstüd, Gemarkung Beuthen OS., Kartenblatt 6, Barzelle 924/62 in Größe von 3, Kartenblatt 6, Barzelle 924/62 in Größe von 3, L. 10. i. 3tr. 3. verm. bäudesteuerrolle Kr. 185, Rugungswert 12 390 6.37a, Grundsteuermutterrolle Nr. 357, Gebäudesteuerrolle Nr. 185, Rugungswert 12 390 3. 1. 10. i. 3tr. 3. verm. Swick. unter B. 4168 Kaiser-Franz-Joseph-Drogerie, Beuthen OS., Wark. Amtsgericht Beuthen OS.

Möblierte Zimmer

Heute! Henny Porten in: Das Geheimnis vom Brinkenhof

Thalia-Lichtspiele

IL Film: Liebeserwachen m. Film: In die Falle gelockt IV. Film: GOLDGIER

Heute, der allerseits mit größter Spannung erwartete Großtonfilm

Der erste Sprechfilm von

FRITZ LANG dem Schöpfer von "Frau im Mond", "Metropolis" und "Nibelungen". Manuskript: Thea v. Harbou

Die Presse schreibt: Berlin am Morgen, Berlin: Der Mordfall Kürten gerade zur rechten Zeit interessant verfilmt. Ein Monumental-Aufgebot an guten Regieeinfällen — Eine hervorragende, zum Teil ganz neuarlige Anwendung des Tonfilms. Fritz Lang in einzelnen Bildern und Toneffekten gental.

Beiprogramm! / Neue Ufa-Ton-Woche! Erwerbslose zahlen bis 6 Uhr Parkett 50, Rang80Pf.

Der außergewöhnlichen Programm-länge wegen Beginn täglich 4, 6.10 und 8.25 Uhr, Sonntags ab 2.30 Uhr



Zum neuen Jahr -

garantiert mit Tomor in bekannter Güte zu haben bei Bäckermeister

R. Walloschek, Landbrot-Perle Beuthen OS. Hohenzollernstraffe 28 Telefon 2361

werden unter Garantie durch US Stärke B beseitigt. Preis M 2.75

eidenweichen Teint nur durch Venus

GESICHTSWASSER. Preis & 1.-, 1.60, 2.70.



Für Jugendliche verboten! Uraufführung: Heute 415, 615, 830

komme: Lightgink



# Aus Overschlessen und Schlessen

Der Bruder von Morawietz klagt auf 19000 Mark Entschädigung Die Versehlungen bei der Hansabant DG. in Hindenburg

Rund 170000 Mart in Sindenburg durch Direttor Drzol beruntreut

(Gigener Bericht)

Benthen, 10. September.

rawiet der Hansabank Oberschlesien, Bankvorsteher Georg Morawiet, der die Hansabantzweigstelle in Hindenburg leitete und am 29. Juli auf Antrag bes Treuhänders der Bank, Sphow, fristlos aus der Bank entlassen wurde, hatte gegen die Hansabank eine Klage auf 19 000 Mart Entichabigung erhoben, die am Mittwoch vor dem Arbeitsgericht zur Berhandlung stand. Georg Morawieh, der seit dem 1. Januar 1929 in Rosenberg als Bankvorsteher bei ber Sanfabant tätig war, tam am 15. Oftober 1930 als Filialleiter nach Sinbenburg.

Seine plötliche Entlassung war nach Angabe bes Bankborftanbes wegen grober Pflichtverlegung erfolgt.

Trenbander Spoom, ber die Sanfabant bor bem Arbeitsgericht vertrat, forderte die Abweisung des Rlagebegehrens, da sich Georg Morawiek schwere Berichulbungen habe zuichniben tommen laffen. Die mehrere 100 000 Mart betragenden Berlufte bei ber Glasfirma Gisner in hindenburg feien burch die nachläffige Geschäftsführung des Sin-denburger Bantvorstehers entstanden. Der Aufforberung, die Gisnerichen Beffionsurfun ben auf ihre Bute gu prufen, fei Georg Dorawiet nicht nachgekommen. Eisner habe ber Sanfabant Tafelglas im Werte von 80 000 Mart übereignet. Bei ber Beftandsaufnahme im Februar 1931 sei aber nur für 25 000 Mark Tafelglas vorhanden gewesen.

Bei orbnungsgemäßer Geschäftsführung hatte bie Bant bie 55 000 Mart nicht gu berlieren brauchen.

Georg Morawieh wird weiter vorgeworfen, daß er feinen Dienftvertrag, nach bem er fich ber-pflichtet hatte, feine Spekulationen mit Gelbern

fber Bant ju unternehmen, gebrochen habe, ba er | Die Rontrolle ber Gisnerichen Beffion fei bon ibm Der Bruder des früheren Bankbirektors Mo- mit Bankgelbern private Spothekengeschäfte ge- nicht verlangt worden. Im Gegenteil haben ihm macht habe. Der Treuhander Sydow warf Mo- die beiden Bankvorftande aus Benthen ausdrudramiet weiterhin ungebührliches Beneh-lich erklart, daß er fich um Eisner nicht zu kummen bei den Bankrevisionen vor und erklarte mern brauche, sein Sauptaugenmerk vielmehr

> die Bank weitans höhere Ersagansprüche gegenüber Morawiet habe, als biefer Entschädigung bon ber Bant forbere.

Bankvorsteher a. D. Georg Morawiet beftritt entschieden diese Vorwürfe, und hielt seine Entschädigungsforderung an die Bank aufrecht. Neben seinem Augustgehalt für dieses Jahr ver-langte er 600 Mark Tantieme aus dem Rein-gewinn der Zweigstelle Rosenberg, der sich im Jahre 1930 auf 20 000 Mark belief und forderte gerichtliche Feststellung der Fortbauer seines Arbeitsberhältnisses mit der Hansabank bis gum 31. Dezember 1934 entsprechend seinem Anstellungsvertrag.

Wenn bas Gericht Morawieg bas rechtliche Beiterbeftehen feines Anftellungsberhaltniffes beftatigt, muß bie Sanfabant 17 400 Mart gahlen.

Morawieh beantragte weiterhin die Bank gu ber-urteilen, 90 Mark Pramie für Lebensvericherungen an die Alliance-Berficherung fowie an die Oberschlesische Provinzialversicherung ju zahlen und begründete fein Begehren, bas von der Bant umstritten wurde, durch Vorlegung Verpflichtungsicheines Bank. Georg Morawiet erklärte, daß er keine Schuld an den Verluften bei Eisner trage, da

Gisner bereits bei seiner Uebernahme ber Geschäftsftelle in Sindenburg Rrebite im Umfange von 700 000 Mark erhalten

Aufdedung der Unterschlagungen bei der Hindenburger Geschäftsstelle

richten solle. Bereits einige Tage nach Antritt lungen, Berfehlungen bes bortigen Direktors gerer Beratung beichlog bas Gericht bie Ber-Drgol bon 50 000 Mart aufgubeden, und fpater lagung, um neue Bengen vernehmen gu fonnen.

habe er dauernd neue Urfundenfälichun = gen nachweisen können, die teils bis in bas Sahr 1926 gurudreichen. Drzol habe Tansende von Mark unberechtigt abgehoben. Sparbücher ber Runden haben nicht mit ben Buchungen übereingestimmt. Es seien Sparbücher verabreicht worden, ohne bei der Bank gebucht zu sein. Im Mai 1931 habe er in Mikultichus weitere Berfehlungen festgestellt, an benen auch zwei Beamte aus Mifultschütz beteiligt gewefen feien.

Insgesamt habe ber frühere Direktor Drgol feiner Anficht nach 170 000 Det. beruntreut.

Die vorgeworfenen Privatgeschäfte habe er nicht im Banklokal, sondern bei einem Notar vor-Georg Morawiet erklärte, daß man ihn in Benthen für das Berhalten feines Bruders verantwortlich machen wolle. Besonders die Behauptungen des jegigen Borftandsmitglie-bes Gog feien mit großer Borficht gu betrachten, da ihm Götz nicht besonders gut gefinnt fei, weil man ihm ben Borwurf mangelseiner Stelle in hindenburg sei es ihm auch ge- hafter Kontrolle in hindenburg mache. Nach lan-

Eröffnung des Vergleichsverfahrens nächste Woche

# Unterstüßt die Preußenkasse die Hansabant 96.?

Rann von Binoli noch etwas gerettet werden?

Benthen, 10. September.

Um ben Berhandlungen ber Sanjabant mit ber Brengentaffe in Berlin wegen einer berfahrens erfolgen. ftaatlichen Enbbention bie nötigen Grundlagen zu geben, hat bie Prengenkaffe g mei ihrer Revisoren nach ber Zentrale ber Sansabant Oberichlefien in Beuthen entfandt, bie Mitte voriger Woche ihre Revisionsarbeiten begonnen haben. Giner ber Revisoren hatte borher im Auftrage ber Breugenkaffe bie gufammengebrochene Bremer Beamtenbant einer Revifion unterzogen. Die Tatigfeit ber Revisoren in Beuthen wird noch ungefähr eine

Boche in Anspruch nehmen. Rach Ablauf biejer Beit wird bie Eröffnung bes Bergleiche-

Der juriftische Berater ber gujammengebroche nen Sanfabant-Oberichlefien, Rechtsanwalt Dr. Grantel, hat fich mit einem Borftanbsmitglieb ber Bant nach Barichan begeben, um bort mit ben polnischen Regierungsftellen in der Angelegenheit bes Hanptichuldners ber Bant, Bergwertsbefigers Binoli ans Rattowig, gu berhandeln. Die polnische Regierung hat in letter Zeit Intereffe für bas Pinoli gehörige Bergwerk bei Olfujs gezeigt und will Binoli subbentionieren, um sein Unternehmen rentabel zu geftalten. Die Sanfabant erftrebt eine bestimmte Gumme als Abfindung bon Pinoli, wofür fie bann ber polnischen Regierung garantieren würde, keine weiteren Anprüche zu ftellen.

# Jeder 10. Beuthener wird unterstütt

Die Berionenfreise der Unterstützungsempfänger der Stadt Beuthen ohne Wohlfahrtserwerbslose

Das Statistische Amt der Kommunalen Intereffengemeinschaft berichtet:

Die vorgeschlagenen Sparmaknahmen des Dentiden Stäbtetages feben auch eine Befdrantung ber Boblfahrtsaus-gaben vor, weil fie einen fehr wesentlichen Teil aller gemeindlichen Ausgaben darftellen und ihrer Answeitung eine wesentliche Mitschulb an der Notlage ber Gemeinben zugeschrieben wirb. Die Steigerung ber Wohlfahrtsausgaben während der letten Jahre veranschaulicht der aus allgemeinen Stenermitteln zu bestreitende 3 u = dußbebarf zu ben Wohlfahrtsausgaben ber en und Gemeindeverbände ohne Ein= rechnung bes entsprechenden Auswandes bes Reihes und der Länder. Er betrug im heutigen Reichsgebiet

1913 = 5.02 RM. 1927/28 bagegen 20,85 RM.,  $1929/30 = 25,23 \Re M$ 1930/31 = 30,76 RM. je Einwohner.

Gegenüber ber Borkriegszeit hat sich also ber Aufwand je Ginwohner versechsfacht und ist während der letten vier Jahre um bie Sälfte gestiegen.

Bersonen freisen sich die Unterfützungs-empfänger der Stadt Beuthen zusammensezen. Ueber die Wohlsahrtserwerdslosen ist bereits hier geschrieben worden, und es bleiben noch du eröriern: Der Personenkreis der aus gemeinblichen Mitteln betreuten Rriegsbeschä-bigten und Rriegerhinterbliebenen, Personentreis der Sozialrentner, der Rleinrentner und der diesen Gleichgestellten. herner die Sammelgruppe "Allgemeine Fürsorge" die alle übrigen Personen umfaßt.

Am 31. August wurden in Beuthen in ber fenen Fürsorge als Hauptunterstützungs. empfänger 2809 Personen betreut.

Betteraussichten für Freitag: lichen Berfonen mit etwa gleichem Anteil ver-Beiterhin beständiges Better. Nachts fehr fühl. treten. Dem Alter nach entfällt ber bochfte Anteil

Bon dieser Gesamtzahl entsielen 2,6 Prozent auf Kriegsbeschädigte und Kriegerbinterbliebene, 33,7 Prozent auf Speinrentner und Gleichgestellte und die restlichen 48,8 Prozent auf Kleinrentner und Gleichgestellte und die restlichen 48,8 Prozent auf Berneine Allegere Brozent auf die allgemeine Fürforge.

Dieje letitgenannte Gruppe stellt also in Beuthen den böchten Brozentsatz. In den Nachbarstädten Gleiwig und Hindenburg ist das Ber-hältnis der Personengruppen ein anderes. Dort bilden die Sozialrentner mit 42,2 Brozent bezw. 53,7 Prozent die stärkste Gruppe. In Beuthen find neben den Angehörigen der Allgemeinen Fürsorge auch die Meinrentner und Eleichgestellten (14,8 Brozent) mit wesentlich höheren Anteilen vertreten als in Hindenburg (10,3 Brozent).

Von ben Saubtunterftühungsembfängern find zwei Drittel weiblichen und nur ein Drittel mannlichen Geichlechts.

Dem Alter nach entfällt ber größte Brozentfat Bersonen von mehr als 60 Jahren (rund Brozent), deren Hilfsbedürftigkeit also im nicht mehr behoben werden fann. Es folgen die Personen im Alter von 21 bis 60 Jahren mit rund 40 Prozent. Sie sind meist krank ober aus anderem Anlas erwerdsunfähig und daher ebenfalls dauernd hilfsbedürftig. Den restlichen Anteil von 15 Prozent stellen Jugendliche im Alter von weniger als 21 Jahren. Sie entwachsen im Laufe der Jahre von selbst der Höllsbedürftigkeit. Den Hauptanteil dieser ju-genblichen Unterfühungsempfänger stellen die unehelichen Rinder.

In geschloffenen Anftalten ober in Familien murben außerbem 734 Personen betreut.

Dieje Unterstützungsempfänger simb saft aus-schließlich Angehörige der Allgemeinen Fürsorge. nur 11,6 Prozent entfallen auf Sozialrentner, 1,4 Prozent auf Kleinrentner und 2,3 Prozent auf Kriegsbeschäbigte. Unter ben in geschloffener Für-forge Betreuten find die mannlichen und weib-

dieser Personengruppe auf minderjährige (meist uneheliche) Kinder (rund 55 Prozent). An zweiter Stelle folgen (mit rund 32 Prozent) Bersonen im Alter von 21—60 Jahren und erst an dritter Stelle (mit 13 Prozent) die Versonen im Mter über 60 Jahren. Von den geschlossen betreuten Personen im Alter über 21 Jahre ist der größte Leil danernd hilfsbedürftig. Man erkennt bas, wenn man die Urt ber Unterbringung ins Auge faßt. In Krankenhäusern befanden sich am 31. August nur 7,1 Krozent der Gesamtzahl, dagegen waren

25,3 Prozent in Anftalten für Geiftesfrante

untergebracht, 8 Prozent in Anstalten für Taubstumme, Blinde und Krüppel und 20 Prozent in Altersheimen, 14,7 Prozent (meist Jugenbliche) in Familien, der Rest in sonstigen Anstalten.

Die in offener Fürsorge unterstützten 2809 Versonen batten am 31. August 1396 Familien-angehörige mit zu unterhalten.

Ohne Wohlfahrtserwerbslose werden bemgemäß gur Beit 4939 Berfonen aus Bohlfahrtsmitteln unterhalten, bas finb 50 je 1000.

Bezieht man die Wohlfahrtserwerbslosen mit in die Rechnung ein, so erhöht sich die Zahl auf 9079 ober 92 je 1000.

Jaft jebe 10. Berfon in Beuthen wird alfo vom Wohlfahrtsamt laufend unterftügt.

Der von den hier behandelten Personengrup= Der von den hier behandelten Versonengruppen beanspruchte Unterfüßung 3 auf wand betrug im Kechnungsjahr 1930/31 ohne Einrechnung der Berwaltungskoften 2 282 529 KM. ober 23,20 KM. je Finwohner. Bezieht man die durch die Wohlfahrtserwerdslosigkeit verursachten Kosten in Jöhe von 530 571 KM. mit in die Berechnung ein, so erhöht sich der Fürsorgeauswand des Kechnungsjahres auf 28,60 KM. ie Einwohner. Das lausende Kechnungsjahr wird infolge der fortbauernden Verschlechterung der Wirtschaftslage eine weitere wesenkliche Steigerung der Wohlfahrtslasten mit sich bringen.

#### Rüdsichtsloser Autofahrer überfährt eine Frau

Beuthen, 10. September

Um Donnerstag gegen 19,20 Uhr murbe bie Chefrau Klara Crzempic and Bismardhütte in Bobrek auf ber Bergwerkstraße in ber Nähe bes Katholischen Vereinshauses von einem unbeleuchteten Berjonenfraftwagen angefahren und gegen einen Chauffeeftein geich lenbert. Gie erlitt babei einen Schabelbruch und Sautabichürfungen an ben Anien. Mit einem Rrankenwagen murde die Berlette nach bem Süttenlagarett in Bobret gebracht. Der Führer bes Personenkraftwagens ift uner fannt entfommen.

#### Einbruch in eine Postagentur

Gleiwig, 10. September

Rachts murbe in bie Boftagentur in Nieborowig und in die Privatwohnung des dort bebiensteten Postagenten ein Ginbruch berübt. Der Tater ftieg burch bas im Erbgeschoß gelegene Speisetammerfenfter in bie Brivatwohnung bes Bojtbeamten ein und gelangte bon hier aus durch deffen Wohnung in die Postagentur, wo er fämtliche Behältnisse burchwühlte. Gestohlen wurden nur 30 Mark Bargelb. Der Boftbeamte und feine Chefrau, bie im Rebensimmer ichliefen, haben von dem Einbrecher nichts wahrgenommen. Diefer Fall beweift wieder einmal, wie fahrläffig es ift, im Erbgeschoß gelegene Fenfter über Racht offen gu affen. Sier war es ein Gazefenfter, bas ber Tater mit Leichtigfeit herausnehmen fonnte. Wenn berartige Luftfenfter borhanden find, bann gehört an bas betreffenbe Genfter ein Gitter, um Ginbrüche gu berhindern.

Jede Bohne Qualität - jeder Tropfen ein Genuß... aber der ethte KAFFEE HAG muß es sein!

#### Berhandlung gegen den Raubmörder Thomas im Ottober

Glogan, 10. September

Das Berfahren gegen ben Ranbmörber Ebmund Thomas aus Rarf ift foweit fortgefchritten, daß die Anklageschrift fertiggeftellt worden ift. Die Sanptberhand-Inng wird im Oftober stattfinden,

#### Tagung des Oberschlesischen Odervereins

Oppeln, 10. September

Der Oberichlesische Oberberein wird am 29. September zu einer Ausschuffigung zusammentreten. Die Teilnehmer treffen sich in

#### Juristische Sprechstunde

Beute (Freitag), ben 11. Geptember 1931,

bon 17-19 Uhr im

Berlagsgebäude

der "Ditdeutschen Morgenpost" Beuthen, Induftrieftrage 2

Oppeln, von wo aus die Fahrt mit Postkraftwager nach Dtimachau erfolgt. hier findet junächft eine Unsichuffigung ftatt, und anschließend geht die Fahrt zur Besichtigung des Staubeden-

#### Beuthen und Kreis

\* Treue Angestellte! Am Sonnabend ift Frl Elje Bawliczef, Donnersmarkftraße 1 wohn-batt, 10 Jahre bei der Fa. F. Stein, Konfiturengeschäft, tätig.

\* Personalien bei ber Schuppolizei. An Stelle des nach Glbing versetten Bolideihauptmanns Schiller übernimmt die 6. Bereitschaft Bolijeihauptmann Luther aus Elbing.

\* Urlaubsvertretung bei der Areisschulzinspektion I. Schulrat Neumann den der Areisschulinspektion I ift vom 7. dis 19. September de ur laudt. Sein Vertreter ist Schulrat Grzesit, hier, Gustav-Frentag-Straße 14, nohmboft

\* Drei-Schulen-Wettkampf. Seute um 14 Uhr findet in der Hindenburg-Rampfbahn der traditionelle Leichtathletit-Wetttampf der hiesigen drei höheren Lehranstalten

\* Katholischer Deutscher Frauenbund. In ber letten Frauenbundbersammlung trug die Vorsikende, Frau Studienrat Braufe, einen Teil der vom Erzbischof Dr. von Hauch ruf dem Katholikentage in Nürnberg gehaltenen Rete über die Aufgabe des Katholischen Franenbundes vor. Zu den wichtigsten Aufgaben gehöre der Kampf gegen die Unfittlichkeit, die Heiligheitung der Che, Schut des Kinderiegens und der Ungeborenen, Kampf gegen ichamlose Kleitung sowie die Urbeit auf dem Gebiete des sozialen Lebens und der Caritas. Die Rednerin knüpfte daran die Bitte, sich auch in diesem Sinne im Dienste er Kirche zu betätigen. Um 23. September der unffaltet der KDH, im Schüßenhause eine Feier um Gedächtigen Todeskages anstaltet der ADF. im Schüßenhause eine Feier zum Gedächt nis tes 700jährigen Todestages der hl. Elisabeth. Die Ansprache hält Geistlicher Rat Dr. Reinelt. Aus gleichem Anlaß wird morgens eine hl. Wesse in der Trinitatisfirche elesen. Bom 16. dis 19. Oktober sindet die dauptversammlung des KDF. Deutschlands in Breslau statt. Am 20. und 21. September sindet m Ksarrsaal von St. Trinitas eine Aus-itellung des Wissionsvereins statt. Fran Studienrat Fusch te empfahl die Unterstüßung des Kriefter bilfswerts. Fran Studienrat Susch te Vorsibende der Hausstudiensatschung, teilte mit, daß am 17. September in der Mittelichuse ein Back ursus und fortgeset Fisch kurse veranstaltet werden. Auch wurde aus die Borträge der Gaslehrküche in der vurde auf die Vorträge der Gaslehrfüche in der Bestalozisichule, die jeden Donnerstag den 4-6 gelchäft übernommen worden waren, übernahm zum Teil R., zum Teil G. die Kaffe, während Uhr stattfinden, hingewiesen.

\* GbA. gegen bie Sparmagnahmen für bie Bernssichulen. In der Monatsversam m-lung bes Gewerkichaftsbundes ber Angestellten am Mittwoch abend brachte nach einem Bortrage bes Dramaturgen am Obersichlesischen Landestheater, Dr. Kitter, über "Tugendstücke auf dem modernen Theater" der Gausiugend-Sekretär Schneider die geplanten Sparmaßnahmen für die kaufmännische Berufsichule zur Sprache. Es wurde gefordert, das Berufsich ulwesen in der gegenwärtigen Birkamkeit zu erhalten und auch die Aben der Anglesischen Mussage fortzussischen furfe im bisherigen Umfange fortzusühren. Vorstandsmitglied Dlubis berichtete über einen Vorstandsmitglied Dlubis berichtete über einen umfassenden Winter-Bilbungsplan. Es sind Vorträge von Dr. Zelber, Dr. Matthes, Polizeimajor Rothe, Bückerelleiter Dr. Schmidt, Reichsbahnamtmann Jetoffe und Gaugeschäftsführer Behrendt vorgesehen. Eine Reuerung ist die Veranstaltung von Lichtbildvorträgen

\* Herbstwanderung des Alten-Turn-Bereins. Die Alte-Herren-Riege des ADB. unter-nimmt eine gemeinsame Berbstwanderung in die Borberge tes Altvater-Gebirges mit bem Biel Beinrich & höhe (bei Herrmannstadt). Die Abfahrt mit Conntagstarte erfolgt mit dem Wochenendzug 14,17 Uhr ab Beuthen am Sonnabend, dem 12. September, dis Neu stadt, mit anschließender Wanderung über Schwedenschanze nach Wilbgrund, woselbst übernachtet wird. Ausfunft durch Alter-Herren-Turnwart

E. Horny.

Evangel. Kinderpflegekonferenz in Oberschlesien

## Bedeutung der Kinderheime als Erziehungsstätten

Im Mittelpunkt ber Tagesordnung der Rinberpflegekonfereng für Dberfchlefien, bie unter zahlreicher Beteiligung ber Berufsarbeiterinnen in Oppeln stattsand, standen die beiden Borträge: "Schwierigkeiten und Lösungen aus bem Gebiet ber Rinderpflegearbeit", bon Baftor Belber, Breslau, und "Inhalt und Ginn ber bom Lanbesjugenbamt festgelegten Richtlinien über Einrichtung und Ausgestaltung von Rindergarten und Rinderhorten nach bem Minifterialerlaß bom 9. 12. 1930" bon Baftor Rlofe, Ra-

#### Pastor Zelber

zeigte in seinem Vortrag, welche besonderen Anforderungen die gegenwärtige Wirtschaftsfrise an träge nach den Verhältnissen der Unterhaltz-die freie Wohlfahrtspflege stellt. Je pflichtigen gestatten. In den Vorschriften über mehr bie öffentlichen Stellen berfiegen, um fo ftarter muffen alle Kräfte angespannt werben, um immer ein besonderer Raum für die Rleider und bie Arbeit an ben anvertranten Kindern weiter- auch eine Rochgelegenheit vorhanden sind. In auführen. Genfung ber Pflegefage, größte Ginfachheit im Betrieb, Gehaltskurzungen, Ferienbe- für je ein Kleinkind ein Duobratmeter Fläche

der Heim at statt, an dem sich der Verein beteiligt und ein Fenerwerf abbrennt. Der erste Vorsigende hielt einen Vortrag über die Ab-rüstungskonferenz im Jahre 1982 und über die Ariegsschuldslüge. Kamerad

Stodolka hielt einen Bortrag über den Frie-den 8vertrag von Berfailles. Zum

Schluß verlas der erste Vorsihende die Ueber-sehung eines Artifels der Nr. 198 des "Patolik", worin behauptet wird, daß die Bevölkerung don Städt.=Dombrowa weder deutsch denkt noch sühlt

und von bem Ariegerberein nichts wiffen will. Der erfte Borfigende erklärte, ber Artikel fei ein

döner Beweis für den Aufstieg des jungen Kriegervereins, da er den Leuten um den "Ratolit" solch Dorn im Auge sei. Mit einem Hoch auf das dentsche Vaterland wurde der Appell

\* Gine Organisation zur Behebung der Arbeitslosigseit. Der kaufmännische Angestellte N. hatte es sich zur Aufgabe gemacht, der Arbeits-

losigheit zu steuern, dabei aber zu einem Mittel gegriffen, das ihm eine Anklage wegen Be-trugs einbrachte. Am Donnerstag sollte er sich beswegen vor dem Schöffengericht verantworten.

Der Organisation, die er zur Behehung der Arbeitslofigfeit im Leben rufen wollte, gab er den Namen "Wertschaffendes wirtschaft-liches Wesorm-Büro" und unter dieser Fixma

\* "Stille Teilhaber". Gin Rolonial-

\* "Stille Teilhaber". Sin Kolonial-warenkampt mann, der einige Filialen in der Stadt und im Landkreis unterhält, hatte den 19 Jahre alten Kaufmannsgehilfen K. und den wenige Wonate älteren G. schon als Lehr-ling in einem Zweigeschäft be-fchäftigt. Nachdem beide in das Haupt-

verstanden es die beiden jungen Leute, denen das volle Vertrauen geschenkt wurde, in raffinierter Beise zu kammen zu arbeiten, in dem vielkach weniger Geld verbucht wurde,

als eingenommen worden war. Durch bieses un-ehrliche Treiben erlitt der Arbeitgeber einen erheblichen Schaben, bessen höhe sich

wohl bei dem großen Betrieb nie ganz feststellen lassen wird. Das Geld wurde von den "beiden Teilhabern" geteilt und dann in manchmal recht

Luftiger Gesellschaft berjubelt. G., der sogar eine Zeitlang den Posten des Filialleiters innehatte, ließ einen Lieferschein über Waren im Werte von etwa 800 Mark ver-

schninden, und merkwürdigerweise sehlte bann bei der Abrechnung auch der entsprechende Betrag. Jeht standen die beiden jungen Loute

wegen gemeinschaftlichen, fortgesetzen Die b-stahls bezw. wegen Unterschlagung vor Gericht. Sie waren zum Teil geständig, suchten aber die Schulb nach Möglichkeit auseinander ab-

aber die Schulb nach Wöglichkeit aufeinander abmichieben. Das Gericht konnte als einzigen Wilberungsgrund die Jugend der Angeklagten finden, während der grobe Vertrauensmikbrauch erschwerend ins Gewicht fallen mußte. So fiel denn auch das Urteil verhältnismäßig milde aus. A. erhiebt an Stelle von 20 Tagen Gefängnis 40 Mark Gelbstrafe, G. 2 Monate Gefäng nis. Für diese Freiheitsstrafe soll eine Bewährungsfriskten Schaben dis werden, menn Won angerichteten Schaben dis weiner

wenn G. den angerichteten Schaben bis zu einer Hen 100 Mark wiederautmacht.

\* Autorajerei. Wie berechtigt die wieder

Und da

der andere jeweils die Kunden bediente

wendige Sparmagnahmen sein. Wichtiastes Unliegen aber bleibt, unsere Kinder innerlich widerstandsfähig zu machen.

#### Pastor Alose

erläuterte die bom Landesjugendamt am 18. März 1931 beschloffenen Richtlinien, indem er die besonders zu begrüßenden Veränderungen, die sie gegenüber ihrer erften Borlage aufwiesen, berausstellte. Hervorzuheben ift, daß nach den Richtlinien die Kinderheime nicht als Orte ber Bewahrung und bes Spieles, sonbern als Stätten ber Erziehung angesehen werben muffen und nur ba find für die Falle, in benen die Familie in biefer Sinsicht versagt. Wichtig ift ferner, daß die Richtlinien eine Staffelung der Beidie Anlage von Kindergärten wird gefordert, daß bezug auf die Größe der Aufenthaltsräume wird chräntung der Berufsarbeiterinnen werden not- und vier bis sechs Aubikmeter Luftraum gerechnet

hof in Städt.-Dombrowa abzuhalten. Am 27. läffiger Körperverlezung angeklagten September findet in Städt.-Dombrowa ein Tag Kraftwagenführer Wilhelm Rowat aus Katto wit richtete. No. gibt an, mit einer Geschwinbig keit von 30 bis 35 Kilometer gesalren zu sein. Bewohner des Hällerblocks an der Ecke Kalide- und Dr.-Stephan-Straße schäpen aber die Geschwindigkeit auf 45 bis 50 Kilometer. Kurz hinter dem Häuserblock führt ein Pridatweg auch einen Schlauch und die keinen Seinschlachen einen Holzplaß, und hier kam dem Angeflagten ein mit Holz beladenes Fuhrwerf entgegen, das in den Brivatweg einbog. A. konnte nicht recht-zeitig balten, um an dem Fuhrwerk noch vorbeizukommen, steuerte er seinen Wagen so weit nach rechts, daß das Auto eine fast ein Weter hohe Mauer am Chaussegraben durch sch lug und mit den Vorderrädern über den Chaussegraben hinwegiette. An dieser Stelle des Grabens spielten mehrere Kinder, von denen einem fünfjährigen Kind, das von dem Auto erfast wurde, der gen seind, das den dem and erlagt witte, det rechte Oberarm und der linke Unterschenkel ge-brochen wurden. Awherbem wurde bei dem Unfall ein Insassen. Autos nicht unerheblich der-lett. Der Angeklagte, der drei Tage in Unter-luchungshaft gesellen hat, wurde zu 45 Mark Geldstrafe verurteilt.

\* **Der Einsteigedieh ist an der Arbeit.** In der Nacht stieg ein Dieb mit einer Leiter in die Küche des Arbeiters Richau, Er. Dombrowkaer otraße 53 ein und entwendete eine am Bufett hängende Herrentaschenuhr aus Rickel. Sachdienliche Angaben erbittet die Kriminalpoli-zei, Zimmer 10 im Bolizeiamt.

liches Reform-Güro" und unter dieser Jirma sambte er eine Anzahl Prospekte in Umbauf, um Mitglieder zu werben. Er versprach den Empfängern goldene Berge und entwickelte ein Programm, das den Mitgliedern der "Organisation" ein forgen freies Alter sichern sollte. Bon der Zahlung dom Witgliedsbeiträgen wurde abgeschen. Die einzige Bedingung, um Mitglied zu werden, war die Zahlung von zwei Mark auf das dom dem Angeklagten eingerichtete Postschedkonto. Durch das schnelle Zugreisen der Bolizei wurde aus der beabsichtigten Gründung dieser eigenartigen Wirschaftsorganisation nichts. Das Gericht nahm an, daß es sich im vorliegen-\* Der Rellerdieb ift eingeschlafen. Um Mittwoch nachmittag wurde ein Rellerdieb gefaßt, der schon monatelang Tag für Tag den Beinkeller seines Hauswirts ausplünberte. Die Ariminalpolizei fand ihn starl betrunken in einem Keller schlafen b vor Bei seiner Festnahme leistete er erheblichen Wiber ftand. Er wird bem Amtgrichter borgeführt.

\* Menichenanjammlung. Um Mittwoch gegen 16.10 Uhr wurde die Spefran Marta B. aus Siemianowis bor dem Ausgang der D st halle des Hauptbahnhoss dem Ausgang der D sithelm B. aus unbekannten Gründen mehrere Male ins Gesicht geschlagen. Hierdurch entstand ein Menschenauflauf den etwa 30 Bersonen. Ein Polizeibeamer verzeitraute den Nursen der kentrente dericht nahm an, daß es sich im vorliegenden Halle um ein großzügig angelegtes Schwindelmanöver hamdelt und berurteilte den Angeslagten
wegen fortgesetzen verfuchten Betrugzzu
einem Monat Gefängnis. Gegen Bablung einer Buße von 30 Mart soll der bisher
noch unbestrafte Angeslagte eine dreijährige
Bewährungsfrift erhalten. ter zerstreute ben Auflauf und stellte bie Bersona-lien bes B. feft.

\* Schlägerei. In einem Lokal am Friedrich-Wilhelm-Ring kam es zu einer Schlägerei. Beamte der Schutpolizei stellten die Ruhe wieder

\* Berkehrsunfall. Auf der Biefarer Straße überfuhr das Motorrad I K 621 ein aus dem Aleinkindergarten die Fahrbahn überquerendes Mädchen. Das Kind wurde von einer Schwester ins Stist gebracht. Die Schuld trifft das Kint, da es ins Motorrad hineinlief.

\* Tanzaufführung in der Konzerthausdiele. Am Sonnabend und Sonntag nachmittags und abends tanzt Primaballerina Stefa Kraljewa.

\* Rameradenverein ehem. 62er. Morgen, Gonnabend, 20 Uhr. Monatsverfammlung im Bereinslokal. \* Deutsche Pfabfinderschaft St. Georg, Stamm 2. Das Thing findet Freitag um 7 Uhr in der Unter-kirche der St.-Barbara-Kirche statt.

\* Garbeverein. Sonntag, nachmittags 4 Uhr, im Konzerthaus Monatsappe II mit Bortrag und Abschied unseres scheidenden zweiten Borstgenden.

\* Frauengruppe Gardeverein. Sonntag, nachmittags 4 Uhr, im grünen Zimmer des Konzerfhauses Mon at sversamm Iung, anschließend Bortrag.

\* Singverein. Heute, Freitag, 20 Uhr, dringend

wichtige Probe. \* Glager Gebirgsverein. Sonntag Ausflug nach Stollarzowig, Gartenlokal Buttke. Abfahrt Beuthen Ring 14,15 Uhr bis Dombrowa, Weiche Neue Viktoria-Grube, von da Baldwanderung unter Führung von Rubolph.

\* Männergesangverein Liebertafel. Freitag, abends 8 Uhr, im Schügenhaus Konzertprobe.

\* Deli-Theater. Ab heute läuft im Deli-Theater ber 100prozentige Großtonfilm "Die große Atrat-tion" unter Mitwirkung des so sehr beliebten Kammersängers Richard Tauber und seinen Partnern Giegfried Arno, Marianne Winkelstern, Teddy Bill, Margo Lyon u. a. m. In das Leben des internationalen Barietés führt der neue Richard-Tauber-Größssim, dessen Geschichte, die Liebe der Neinen Tängerin zu dem berühmten Gänger Kicardo, nun Mar Reismann in nackend aussenden Bildern aus von Max Reismann in padend gesehenen Bilbern aus ber bunten Welt der Artisten gestaltet ist. Im Bei-programm ein Kurztonfilm und die beliebte Emelka-Tonwoche.

#### Grokhandelspreise

im Bertehr mit bem Gingelhanbel. Festgestellt burch ben Berein ber Rahrungsmittelgroßhändler in der Proving Oberschlefien E. B. Sit Beuthen. Preise für 1/2 Kilogramm in Originalpadung frei Lager in Reichsmart.

Benthen DS., den 10. Geptember 1931 Inlandszuder Bafis Melis Auszug intl. Sad Sieb I 35.45 Beizeng 0.20-0.21 Beigenarie 0.23-0.24 Steinsalz in Saden 0.035 gepact 0,055—0,06 Siedesalz in Saden 0,045 inlandszuder Raffinade inkl. Sad Sieb I Röftkaffee, Santos 2,00-2,40 gepadt 0,048 Schwarzer Breffer 1,20—1,30 Weiner Bfeffer 1,40—1,50 bto. Bentr.-Am.2,60-3,40 gebr. Gerstentaftee 0,19-0,21 gebr.Roggenkaffee 11,17—0,19 Tee 3,60—4,20 Biment Bari-Mandeln Rafaopulver Kataophibet
(kataofdalen 0,07-0,1
Reis, Aurmo 1 0,13-0,1
Tafelreis, Patna 0,23-0,2
Rrudreis 0,12-0,1 0.13 - 0.14Sultaninen 0.12 - 0.13Bittoriaerbien 0.20-0.21 Beich. Mittelerbien 0,27-0,28 Beife Bohnen Berftengraupe und Grüte Beringe je To. 0,18-0,19

Perigraupe C III

Berigraupe 5/0 0,22—0,24 Saferfloden 0,21—0,23 Fierschnittnud. lose 0,45-0,47 Rernseife terfadennudeln "0,49-0,51 biermakkaroni 0,60-0,65 Siermattaront Rartoftelmebl 0,16-0.18 Roggenmehl 0,143/4-0.151/4 Weizenmehl 0,17-0,18

1,40 —1,50 1,10—1,20 Bari-Mandeln 1.40—1.50 Riesen-Mandeln 1.75—1 90 Rosinen 0,45—0.55 0.50-0.80 Pflaum.1 & 50/60 = 0,36-0,38 "i.K.80/90 = 0,30-0,58 Schmalz 1. Kisten 0,52-0,53 Wargarine bi ligst0,45-0,60 Ungez. Condensmilch 23,00 Crown Medium 74,00 " Watties 67,00—68,00

Schott. Mattfull 76,00 -77,00 Sauerfraut 0,26-0,27 10% Seifenpulber 0,14-0,15 Streichhölzer Haushaltsware Beltgölzer

Sten, mitreißend lustig Seinz Rühmann. Im Beiprogramm läuft die interessante Ufa-Tonwoche.

\* Intimes Theater. Das Intime Theater bringt ab heute den in den Kammerlichtspielen erfolgreich aufgeführten Film "24 Stunden aus dem Leben einer Frau". Ihre Partner sind Margo Lion, hans Rangler und Walter Rilla.

#### Bobret-Rarf

\* Vom Turnberein. Im Hüttenkafino hielt der Turnverein seine von 165 Mit-gliedern besuchte Monatsversammlung ab, die der 1. Borsitzende. Dr. Ruhbaum, lei-tete. Im Vordergrunde der Verhandlungen standen die Vereinsmeisterschaften und der Tag der Heimat. Die Schwimmabteilung führt ihre Meisterschaften unter Leitung von Schwimmwart Händel am 12. September, nach-mittags 14,30 Uhr, im großen Teich des Karbibwerfes (ber ausnahmsweise von der Bewaltung hierfür freigegeben wurde) gemeinsam mit den Lehrwerkstätten Julienhütte und Iohannaschacht durch. Die zahlreichen Wettkampfarten werden von Lebensretiungsvorführungen, geleitet von Dr. Ruhbaum und Whrwoll, umrahmt. Den Ab-schliß bildet ein Wasserballspiel. Die Bolksturner tragen bie Vereinsmeisterschaften am 27. 9. am Gemeinbesportplat aus, die Ober-turmwart Wöller leitet. Melbeschluß war der 10. September. Rbönradvorführungen und Khramiden, Medizinball der Franen, Barren-10. September. Rhönradvorführungen und Phramiden, Medizindall der Frauen, Barrenturnen der Männer sollen die Kausen der Wettfämpte ausfüllen und den Zuschauern einen kleinen Asichnitt aus der Arbeit des Turnvereins geben. Ein Hand den Auch für die volkstümlichen Egetklämpfe anläklich des Tages ber Heimat, die am 13 9 am Gemeinweinertulak durchgeführt am 13. 9. am Gemeinbesportplat durchgeführt werden, hat der Berein eine stattliche Zahl von Witgliedern gemeldet. Ebemso beteiligen sich die Jugend- und Fechterabteilung an der Abend-feier am 12. September im Hüttenkasino.

\* Tag ber Heimat. Der Ausichuß für Jugendpflege und Leibesubungen widmet alljährlich einen Tag ber Pflege des heimatgedankens, um in der Jugend die Liebe zur oberichlesischen heimat zu ftarken. Um Sonnabend und Sonntag veranstaltet daher der Ortsauslichuk einen Lag der Beimgt. Die Sonnabend und Sonntag veranstaltet dager der Ortsausschuß einen Tag der Seimat. Die Veranstaltung am Sonnabend sindet um 19 Uhr im großen Saale des Hüttenkasinos statt und ist sür die Mitglieder gedacht. Die Schulen bringen im reichlichen Programm Heimatlieder und Boltstänze. Der Arbeitergesangverein wartet mit Heimatchören auf. Der Verein für Kasenspiele stellt lebende Bilder. Der Turnverein stellt das Können seiner Jugend durch Bodenübungen, Sädels und Klorettsechten unter Remeis. Der Säbel= und Florettfechten unter Beweis. Der Spiel= und Sportverein führt eine Körperschulung und Kyramiben auf. Der Touristenverein berschweisend und Kyramiben auf. Der Touristenverein berschweisend und Kyramiben auf. Der Touristenverein berschweisend und Kyramiben auf. Der Krafte und Kingsportverein durch Borkampfe. Der folgende Sonnt ag sieht um 7,30 Uhr einen gemeinsamen Gottesdienst vor, dem sich volkstümliche Wettkämpfe in Jugend-, Männerund bringt nach einem Fest um zug die Volkendung der Kämpfe und die offizielle Uedergabe des neu auß- und umgebauten Gemeindesportplazes an den Ortsausschuß durch Regierungsassesor Dr. Kwoll vom Landratsamt Beutsen. Die fath polisielle Funden. Die fath polisielle Funden. Säbel- und Florettfechten unter Beweis. Rwoll vom Landratsamt Benthen. Die fath volischen Gen bund Männervereine veranftalten am gleichen Abend eine besondere Gedenkseier, die gleichfalls einen Kirchgang vorsieht, in dem die Bannerweiße zur Pfadfinderschaft St. Georg erfolgt. Nach dem Gottesdienst sindet ein Kestumzug statt. Um 15 Uhr ab im Garten des Vereinshauses sinden Kinderbelustigungen und Volksunterhaltung statt. Hier erfolgt auch die weltliche Bannerweihe. Die Feier wird durch einen Festaden im Vereinshaussaal beschlossen. beschlossen.

#### Miechowit

\* Gründung eines Aquarienbereins. Auf Ginladung des Gauvorstandes im Verbande deutscher Agnarianer versammelte sich am Sonntag eine stattliche Anzahl Aquarianer und Katuscher im Gasthof H. Minhallif zweds Gründung eines Aquarienvereins. Der Gauvorsitzende Stenzel, Bobrek, berichtete über Ziel und 3 wed der Aquarienkunde. Redner sprach über die Berbunbenheit bes Menschen mit ben Geichöpfen ber Natur, ob Tiere ober Pflangen, bie dur Pflege und Beobachtung in die engen Räume der Bohnungen verpflanzt werden, um dem Menschen nach des Tages Last und Arbeit Erbauung zu bieten. Weiter behandelte der Redner den Ur-sprung der Aquaristik von den alten Kö-\* Krieger-Verein Städt.-Dombrowa. Der holten Klagen der Friedrich-Ebert-Straße über die ein Groß film, ungewöhnlich und interessant. Spanschen auf Monte Carlo", nach des Tages Last und Arbeit Erbanung zu eine Beiten bie eine Berhandlung der Stöff, humorvoll die abentenerliche Hand urbeit Erbanung zu nend der Stöff, humorvoll die abentenerliche Handlung, die ihr ung der Agnaristit von den Echschen Kömmen des Restaurants Fürsten- Dommerstog, die sich gegen den wegen fahre Landschaftliche, voll Uebermut die schonker Unter den Kömmen des Restaurants Fürsten- Dommerstog, die sich gegen den wegen fahre Landschaftliche, voll Uebermut die schonker Unter den Kömmen des Kestaurants Fürsten- Dommerstog, die sich gegen den wegen fahre Landschaftliche, voll Uebermut die schonker Unter den Kömmen der Kömme

#### Die Bedeutung

#### der Berfehrsfarte

Bichtige Entscheidung des Schiedsgerichts für Oberschlesien

Benthen, 10. September.

Das Schiebsgericht für Oberichlefien fallte in ber Bertehrstartenfrage eine wichtige Entscheibung. Es handelte sich babei um bie Frage, wie lange fich ber Inhaber einer Berfehrstarte im anberen Teil Oberichlefiens anfhalten fann. Die Enticheibung bes Schiedsgerichts war durch das Beuthener Landgericht beantragt worden. Dem Prozeß log ein Berfahren gegen eine aus Oftoberschlefien stammende Angestellte gugrunde, die feit Unfang diefes Sahres in Beuthen beschäftigt war und sich hier aufhielt. Sie erhielt von der Polizei ein Strafmanbat, da fie nur eine Verkehrstarte als Ausweis bei sich führte. Die Bolizei und bie Staatsanwaltschaft ftellte fich auf ben Standpunkt, bie Berkehrstarte berechtige nur an einem Aufenthalt von 24 Stunden. Auf benfelben Standpuntt ftellte fich ber polnische Staatsvertreter beim Schiebsgericht, mabrend ber deutsche Staatsvertreter eine andere Stellung einnahm. Das Schiedsgericht fällte folgende Enticheidung:

Der Artikel 271 bes Genfer Abkommens berechtigt ben Berkehrskarteninhaber, fich borübergehend im anderen Teil bes oberichlesischen Abftimmungsgebietes aufzuhalten. Ob ein nur borübergehender Aufenthalt vorliegt, ift von Fall zu Fall zu entscheiben.

Bewegung, die nicht als Spielerei zu betrachten ift, fondern den belehrenden 3wed erfüllt die Geheimniffe der Natur einzudringen. Zusammenarbeit ber oberschlesischen Aquarianer und Vereine mit ber Provinzialstelle für Raturchut, der Naturwacht, wurde erwähnt und gebeten, die noch vorhandenen Naturdent mäler zu pflegen und sie vor der Vernichtung zu schützen. Reicher Beifall wurde dem Bor-tragenden gezollt, und die Versammlung war sich darüber klar, daß es nötig ist, auch in Miechowit einen Aquarienberein zu gründen. In den Borstand wurden gewählt: 1. Vorsigender Lehrer Böhm, 2. Vorsigender Lehrer Schi-kora, 1. Schriftsührer Friseurmeister Mar-kefta, 1. Kassierer Tijdsermeister Dahniel. Die nächste Sitzung findet am 27. September, nachmittags 5 Uhr, bei Musch allik, statt, bei der ein Vortrag über Bau und Einrichten eines Geftellaquariums gehalten wird fowie Bierfische berloft merden.

#### Gleiwits

\* Versetzung in ben Ruhestand. Stadtinspector Augnst Helmis, welcher seit Januar 1905 Be-amter ber Stadt gewesen ist, trat in den Ruhe-

\* Chanffee gesperrt. Am Sonntag ist am Ditenke des Bahnhofes Patich in der Ueberweg der Chausses Groß Patschin-Keistretscham— Tost für den Juhrwertsverkehr, Autos und Krast-räder von 6—18 Uhr zwecks Auswechselung der Gleife gefperrt.

\* Sperrung bes Jahn-Sportplates. Unläßlich ber Austragung gemeinschaftlicher Ab-schluß-Wetttämpfe des Leicht-Athletif-Berbandes der Deutschen Turnerschaft und des Oberichl. Spiel- und Gislauf-Bereins am 12. und

Was uns rettet ist Einigkeit . . .

## BDU.-Festabend der Beuthener Ghuljugend

Oberstudienrat Rölling über die BDU.-Lagung in Nachen

(Gigener Bericht)

Beuthen, 10. September.

Im Rahmen ber Werbewoche bes BDA. fand gestern abend im großen Saale Schüpenhauses ein Festabend ber höheren und mittleren Schulen Beuthens ftatt. Der mit ten blou-weißen Wimpeln des BDA. geschmüdte Saal wies eine erfreulich starke Befucherzahl, vorwiegend Schüler und Schülerinnen und beren Angehörige, auf. Gelbftverftandlich war die Lehrerschaft nahezu vollzählig vertreten. Man sah n. a. Stadtrat Arnold, Stadtverorineten Treffer, Oberftudiendirektor Dr. Hadauf und Rektor Agmann.

Der Festabend wurde mit dem "Finnländischen Reitermarsch" eingeleitet, den das Orchester des Realgomnasiums unter Leitung von Primaner Georg Pelka wirkungsvoll vortrug. Die Ouvertüre zu "Prometheus" von Beethoven bewies, daß das gut geleitete Orchefter auch schweren Aufgaben voll gewachsen ist. Primaner Fris Runert sprach einen einbringlichen Vorspruch "Dentschland, mein Seimatland", worauf ber Schulgruppenberbandsleiter,

#### Oberstudienrat Rölling,

die Versammelten begrüßte. Zunächst machte er die Mitteilung, daß der für ten Abend vorgesehene Redner Dr. Bell, Berlin, einer der nam-haftesten Borkämpfer tes BDA.-Gedankens, berhindert sei. Dann erzählte der Rebner bon den BDA.-Tagen in Aachen, die für jeden Teilnehmer ein Erleben des deutschen Geistes wurden. Es war ein Bfingsten im iconsten Sinne. Der Geift des BDA. ergoß sich über viele Tausenben. Dentsche Brüder und Schwestern waren von überallher gefommen, bon Ueberjee und Gudtirol, um für ihr Berbundensein mit bem beutschen Baterland Bengnis abzulegen. Darin, nicht nur in materiellen Opfern und der Betreuung unserer Boltsgenossen im Auslande, liege der tiefe Sinn des VDA.

Heute, wo ber Deutsche fich gegen ben Deutschen wendet, beiße es, fich auf fein Bolfstum in befinnen, bas fich grunbe auf nralte Bergangenheit, auf Muttersprache, deutsche Sitte und Kultur.

Dieses Band umschlang die BDA.-Tage in der berühmten Kaiserstadt. Zum ersten Wale wurde dort die Arbeit weitester Kreise sichtbar. Unver-gehlich vor allem war der Abend im Baldstadion, unvergleichlich der Anblick von 20 000 Deutschen die von einem Getanken durchglüht waren. war, als hielte der Himmel selbst seine Hände über das gekrenzigte Bolk, jeder einzelne fühlte die Heiligkeit der Stunde. Der gewaltige Fest-zug am anderen Tage wie auch die Feier im Rathaussaal waren Gruß bes ganzen beutschen Bolfes an die befreiten Rheinlande. So leuchtete über Aachen ein Stern, ber hinüberstrahlte in alle Zufunft. Möge bie nächste Tagung in Elbing ebenso glückbringens verlaufen! Möge ber BDA, eine Sammelfront aller berer werben, denen es ernft ift um bie beutsche Ginheit.

#### "Was uns fettet, ift Not und Leib, was ung rettet, ift Ginigfeit!"

An die mit großem Beifall aufgenommene Rede schloß sich das Deutschlandlieb.

Damit die Jugend nicht zu kange auf ben Tang zu warten brauchte, murde die Bortrags-folge rasch abgewickelt. Als namhaften Sologeiger lernte man Oberprimaner Raczmar. c 3 h f kennen, ber einen Czarbas so schmissig vortrug, daß eine Zugabe ftürmisch gesordert wurde. Sehr fein und gurudhaltend begleitete Brimaner Heinz Weiß. Wohlgelungene ghmnaftische Uebungen zeigten Schülerinnen ber Stäbtischen Mittelichule feingeübt von Sportlehrerin Greipel). Weber eine angenehme Stimme und beachtenswerte Gefangstultur verfügt Fraulein Jonas, Schülerin des Cieplik-Konfervatoriums. Hugo Wolfs "lleber Nacht" kam sehr ansprechend zu Gehör, und das zugegebene Lied aus "Carmen" zeigte die junge Sängerin auch im Operngesang von der besten Seite. Am Flügel saß die staats. gebrüfte Klavierlehrerin M. Slawit. Primaner Beiß beschloß den offiziellen Teil ber Bortragsfolge mit selbst ansommengestellten Operettenweisen Kalmans und schuf damit einen glücklichen Uebergang zum Tanze.

Das Stiftungsfest, verbunden mit Herbstbergnügen, findet am 3. Oktober in der "Reuen
Belt" statt.

\* Tagung des Stadt-Ausschnsses. Im Stadthause hielt unter dem Borsis von Stadtrat Bartels der Stadtausschuße eine Sigung ab, in der
verschiedene Sachen zur Verhandlung gelangten.
Im Beschlußversahren wurden 14 Sachen erledigt,
die tells abgelehnt, teils vertagt, teils genehmigt
wurden. Die einzelnen Anträge betragen die Erl aubniserteilung zum Ausschank
alkohnschenen. In ihrer Begleitung des den
kanträge für Fälle in Vermaltungsstreit-Versahr
In den geingen dem Stadtausschußen nurde
im einem hiesigen Waren hause eine Ladendiedin aus Bolen auf frischer Tatertapht
und selbgenommen. In ihrer Begleitung desamb
sieh ein achtschrier Knade. Die Diebstähle führbe
die From in der Weise aus, daß sie selbst deu Luskanträge eine Nicht und Kakao versagt. Bertagt
wurde eine Vorstlute und kakao versagt. Bertagt
wurde eine Vorstlute in Remaltungsstreit-Persah.
In den gestung dem Stadtausschub nicht vor.

\* Beschungser und in einem Falle den Ausschaft
und kakao versagt. Bertagt
wurde eine Abendausschube in Unterpresenten.
In den gestung dem Stadtausschub nicht vor.

\* Beschungser wie den Ausschaft von Raffee, Wilch und Kakao versagt. Bertagt
wurde eine Vorstlute in Rermaltungsstreit-Persah.
In den gestung dem Stadtausschub nicht vor.

\* Beschungser wie den Konstausschub nicht vor.

\* Beschungser von Beschungschub nicht vor.

\* Beschungser wie den Konstausschub nicht vor.

\* Beschungser wie den Ausschlichen wirde
und seine Borfluch und Kakao versagt.

Anträge eine Vorstlute in Bertagt
wurden. Die eine Abendieusen burde
und seinen Ausschlichen.

In den gestungen beschungschub eine Eine Ausschlichen.

In den der Borfluch und Kakao versagt.

Anträge eine Borfluch und kakaon versagt.

Anträge eine Borfluch und kakaon versagt.

Anträge, Wild, und Kakao versagt.

Anträge eine Borfluch und kakaon.

In den eine Korfluch und kakaon.

In den eine Korfluch und kakaon.

In den eine Korfluch und kakaon.

In den eine Borfluch und kak wurden. Die einzelnen Anträge betrafen die Er-laubniserteilung zum Ausschank alkoholfreier Getränke, ferner den Raffee-, Milch- und Kakao-Ausschank. Die Uebertragung der Schankerlaubnis, die Genehmi-aung zum Strokenhandel mit Auckermaren. Ohst Dberschil. Spiel- und Gislauf-Bereins am 12. und 13. September bleibt ber Jahn - Sportplats jung jum Straßenhanbel mit Juderwaren, Obstam Sonnabend nachmittag für Nebungszwecke und Epeise-Sis und die Erlaubnis und Speise-Sis und die Erlaubnis und Epeise-Sis und die Erlaubnis und Erlaubn

merkjamkeit der Vertauferunnen auf ha zu ieuen juchte und dadurch dem von ihr hierzu angeleideten K naben Gelegenheit gab, undemerkt auf den Verkaufskfänden ausgelegte Ware zu entem en den. Eine bei ihr und dem Kinde vorgenommene Durch inch ung förderke eine Menge verschiedenfter Sachen zutage, die nach den zeiftellungen aus mehreren hiesigen Varenhäufern gest ohlen worden waren. Bei der häufern gest ohlen worden waren.

#### Rommunistische Versammlung in Gleiwik aufgelöft

Gleiwig, 10. September

Am Donnerstag fand im Lokal Hettmann in Gleiwit eine Erwerbslofenberfammlung statt, die von etwa 200 bis 250 Personen besucht war. Als schließlich der Kommunist Lellet als Rebner auftrat und in seinen Ausführungen gegen die Verordnung bes Reichspräsidenten zum Schutz gegen politische Ausschreitungen verstieß, wurde die Versammlung von der Polizei aufgelöft. Der geplante Umgug fand infolgebeffen auch nicht ftatt. Bu sonstigen Ausschreitungen ist es nicht gekommen.

#### Unstatt lebenslänglich 15 Jahre Zuchthaus

Breslau, 10. September.

Im Jahre 1924 murbe ber bamals 25 Jahre alte Maurer Jofef Marget aus Oppeln megen Ermordnung feines Baters gu lebenslänglicher Buchthausstrafe verurteilt. Dieje Strafe murbe jest durch Erlag des Preußischen Staatsminifteriums auf 15 Jahre Buchthaus ermäßigt und die Dauer bes Ehrenrechtsverluftes auf zehn Jahre beichränkt.

#### Berwegener Einbruch in ein Mühlenbüro

Reiße, 10. September.

In ben Mittagsftunden murde in bas Buro ber Bischofsmühle eingebrochen und aus dem Schreibtisch etwa 1000 Mart gestohlen. Die Täter - bon berichiebenen Berjonen wurden zwei beobachtet - find burch ein Fenfter in bas Büro eingestiegen.

#### Ein Findling als Grabstein für den eriten Landeshauptmann

Reiße, 10. September. In einem hiefigen Steinmetgeichaft ift sur Reit ber Grabftein für ben im bergangenen Sahre berftorbenen erften Sanbeshauptmann bon Oberschlefien, Dr. Biontet, in Arbeit. Der Stein besteht aus rotem Granitporphyr von grober Körnung. Der Findling, von selten vorkommender Größe, stammt aus den Tonlagern der Gemarkung Sarkowihl Areis

rung. Dieser Tonfilm bringt — z. T. sogar in Zeitlupenaufnahmen — alle 15 Kunden bis zum überwältigenden Sieg Schmelings. Die nötigen Erklärungen in
Deutsch zibt Alfred Braun. Das Programm bringt
gleichzeitig den Kriminal-Tonfilmschwant "Das Geheimnis der roten Kahe". Seder wird sich dei
diesem Film glänzend amüsteren. Siegfried Arno,
Ernst Berebes, Hans Juntermann, Paul
Bestermeier, Kurt Lilien und andere helsen
ihm dazu. Sonntag, vormittags 11 Uhr, sindet im
UK. eine Jugend. Sondervorstellung statt,
in der der Schmeling-Tonfilm und der Capitol-Schlager
"Buster Reaton rutscht ins Filmland" zur Borsührung gelängen. (Siehe Inserat.)

\* Capitol. Her Keaton, dem einzigartigen Komiter, "Buster Keaton rutscht ins Filmland" zur
Aufsührung. Dies ist der erste Buster-Keaton-Film mit
deutschem Dialog. Sin Film, der jedem einen vergnügten Abend bereitet. Jugendliche haben zu diesem
Programm Zutritt.



#### Die Landfreise zur Krise

Bom Kreisausschuß des Landfreises Toft-Gleiwig wird uns geichrieben: In einer unter bem Borfit bes Landrats Dr. von Achenbach dem Vorsit des Landrafs Dr. von Achen bach abgehaltenen gemeinschaftlichen Vorstandssitzung des Deutschen und des Preußischen Landkreisen und des Preußischen Landkreisen der Gescherte der Fräsident Dr. von Stem pel über die Lage der Landkreise infolge der gegenwärtigen Krije. Der Präsident des Deutschen Sparkassen und Giroberbandes, Dr. Kleiner, ergänzte diese Ausführungen nach der Seite des Kommunalkredits. Es bestätigte sich, daß die disherige Hilfe des Keiches und der Länder gegenüber den Erwerdslosenlasten der Länder gegenüber den Erwerbslosenlasten der ländlichen Bezirkssürsorgeverbände völlig un gen üg en d gewesen ist. Sie reicht trop Senkung der kommunalen Unterstützungen nicht einmal der tommunalen Unterstützungen nicht einmat zum Ausgleich der inzwischen eingetretenen Steuerrückgänge aus. Dies gilt insbesondere von denjenigen Landkreisen, die besonders starf mit Wohlsahrt einer bis of en belastet sind und in denen die Verhältnisse genau so liegen wie in den Großstädten. Obwohl der Bevölkerung hisher ichen kaum pertrethare Einschränkungen bisher icon faum vertretbare Ginschrankungen der freiwilligen freiskommunalen Aufgaben sozialer wirschaftlicher und kultureller Art zugemutet werden mußten, ist nicht nur ein noch weieterer Abbau dieser Aufgaben, z. B. auf dem Gesterer Abbau dieser Aufgaben, z. biet der Straßenunterhaltung unvermeiblich, son-bern es werden auch bei den Landfreisen durch die Gesetzgebung des Reichs und der Länder auferleg-ten Fslichtaufgaben durch gesetzliche Aenderungen starte Einschrößerkungen und traben missen. ten Psilafausgaben durch gesestige Aenderungen ft ar ke Einschränkungen und troß der in den Troß solcher Einschränkungen und troß der in den Landtreisen bereits vor neuen sogenannten "Sanierungs"- und "Sparprogrammen" durchgeführten Einstellung wichtiger freiwilliger fommunaler Aufgaben steigt die Finanznot der Landkreise weiter. Die Lasten sür notwendige Unterstüßung der Wohlfahrtserwerbslosen gehen über die Präste zahlreicher ländlicher Bezirksfürsorgeverbände in einem Maße hinaus, daß hlennige Hilfe von Reich und Staat zur Vermeidung schlimmster Folgen einsehen muß. Die Beseitigung der durch die Arbeitslosigkeit berbeigesührten, außerhalb der Arbeitslosigkeit berbeigesührten, außerhalb der Arbeitslosienbersücherung hervortretenden Massennotstände ist Sache des Reiches und nicht alleinige Aufgabe der sommunalen Selbstverwaltung. Die Frage, ob und in welchem Umfange Barunterstüßt ung en in der öffentlichen Fürsorge erseht werden können, wird ernstelichen Fürsorge erseht werden können, wird ernstelich erwogen, bedarf aber noch eingehender Brüsung.

#### Berhaftung eines deutschen Brofesiors im Elfaß

Baris, 10. September. Der Professor der Theologie Schmidlin don der Universität Münster ist heute früh in Nieder-Hagenthal im Elsaß verhaftet worden. Schmidlin war aus der Schweis gekommen, um seinen Bruber, ber in Rieder-Hagenthal Briefter ift, Brider, der in Nieder-Hagenthal Priester ist, zu besuchen. Er wurde heute nachmittag über Mühlhausen nach Kolmar transportiert. Zu seinem Berteidiger hat er Rechtsanwalt Kraeling in Mühlhausen bestellt. Schmidlin, der 1876 in Landau im Essas geboren ist, und seit längerer Zeit in Westfalen wohnt, war in den Autonomisten prozes verwickelt und wurde am 12. Juni 1928 in Abwesenheit zu zehn Jahren Gefängnis und 20 Jahren Aufent-haltsverbot verurteilt.

#### Rommunistischer Ueberfall

(Telegraphische Melbung.)

Berlin, 10. September. Ein Verkehrslobal der Rationalsozialisten in der Gneisenaustraße wurde gegen 23 Uhr von Kommunisten überfallen. Die Nationalsozialisten wurden unerwartet von der Straße auß durch die offenstehende Tür beich ohijen. Mehrere Nationalsozialisten wurden abei schwer verlett Giner denen Germann dabei ichwer berlett. Giner babon, Hermann Tielich, ber einen Bauch- und einen Kopficup dabontrug, ift seinen Verlehungen erlegen. Sechs Kommunisten wurden verhaftet.

weit Rudlicht darauf, daß die Preise Georgi. bedeutend gefentt find, wird mit einer fehr großen Rachfrage nach Blägen gerechnet.

\* RRB. Die nadfte Monatsberfamm lung findet Dienstag, 15. September, abends 8,15 Uhr, im Hotel Monopol (Rochmann) statt.

#### Ratibor

- \* Zwei Verkehrsunfälle. Un ber Ede Bahn-hofstraße kan es zu einem heftigen Zufam-men stoß zwischen einem Motorradsahrer und einem Lasttrastwagen. Der Motorradsahrer erlitt leichte Verletzungen. Das Motorrad wurde
- \* Beim Turnen berunglückt. Roswithaschule ereignete sich ein bedauer-licher Unfall. Die Schülerin Elfriede Hruby tam beim Turnen so unglüdlich zu Fall, daß sie den linken Unterarm brach und ins Städtische Krankenhaus aufgenommen werden
- \* Priv. Schützengilde. Am Mittwoch abend hatten sich die Witglieder der Priv. Schützen-gilde bei Ramerad Kirste (Centrashalle) zu ihrer Wonatsversammlung vereinigt. Schüßenmeister, Landgerichtspräsibent He in isch, begrüßte besonders Dr. Winkler und Rechtsamwalt Dr. Lode als zukünstige Kameraden.
  Wit einem dreisachen "Gut Schuß" auf den Sonntag, abends 8 Uhr, Evangelisationsvortrag im serkündende.

Nur ein Freispruch im Wendrziner Prozeß

# Karastiewicz der moralisch Schuldige

Hausfriedenbruchs in Tateinheit mit Beleidigung, Freiheitsberaubung und Nötigung beantragte und für die übrigen Angeklagten eine Geldstrase von 50 RM. Der Verteidiger der Angeklagten, Rechtsanwalt Dr. Fliege, beantragte Freihrechung sämtlicher Angeklagten, da ihnen zum mindesten das Bewußtsein der Rechtswidrigkeit ihres Vorgehens gegen den polnischen Lehrer Karasstiewicz sehlte. Für den Fall der Verzurteilung dat er um weitgehende Würdigung aller Milderungsgründe und Zuerkennung der geringst zusässigigen Strase. zulässigen Strafe.

Das heute nachmittag gefällte Urteil lautete gegen den Hauptangeklagten und borbestraften Theodor Gie sa wegen Hausfriedensbruchs, Beleibigung, Breiheitsberaubung und Rotigung entsprechend

Rreuzburg, 10. September.

Der Prozeß über die Vorgänge in Mendrzin wurde am heutigen Vormittag mit dem Klädover des Staatsanwalts Dr. Schölzel fortgesett, der eine Gesängnisstrase von einem Monat für den Plädovers wurde der Beschlüß verkündet, entspredereits vorbestraften Theodor Giesa wegen Paußfriedenbruchs in Tateinheit mit Beleidigung, Freiheitsberaubung und Kötigung benytreste Pladopers wurde der Beschluß verkündet, entspre-dend dem Antrag des Rechtsbeistandes der Ange-flagten die Zulassung des polnischen Schulber-bandes als Rebenkläger zurückzunehmen.

Landgerichtsdirektor Aunze, Oppeln, hob in der Urteilsbegründung hervor, daß

bas Berhalten bes polnischen Lehrers Raraffiewies berart ungebührlich war, bağ ben Angeflagten eine burchaus verftandliche Erregung gugute gehalten werben mußte,

weshalb auf verhältnismäßig geringe Strasen ertannt wurde. Ganz allgemein hat die Berhandlung ergeben, daß die moralijche Schulb
an den Borfällen den polnischen Lehrer Karastiewicz trifft. Es wurde erwiesen,
daß er in keiner Beise den Takt und die Zurückhaltung beiesten hat, die von Kehrpersonen mit
polnischer Staatsangehörigkeit nach den Bereinbarungen mit dem polnischen Schulberein derlangt werden missen. Karastiewicz hat dies zwar
bestritten, aber die Beweisausnahme sprach so
t lar gegen ihn, daß auch der von dem Leiter Freiheitsberaubung und Rötigung entsprechend bem Antrag des Staatsanwalts auf einen Monat Gefängnis. Der Angeklagte Ortserheber Anton Gbur wurde wegen Haltung beieffen hat, die von Kehrpersonen mit baung und Rötigung an Stelle einer berwirkten. Weiängnisstrafe zu 30 RM. Gelbstrafe berurteilt. Der Gemeindeborsteher Kofalla wurde wegen Beihilse zur Mötigung und Freiheitsberaubung zu 21 RM Geldstrafe verurteilt. Der Angeklagte Marzeh wurde als einziger freigesprochen Rotigung und Freiheitsberaubung zu hen, während alle übrigen Angeklagten wegen Rötigung und Freiheitsberaubung zu je 30 RM

Schühenfonig Reichspräsidenten Erzelleng bon Heinen Caale bes Evangelifchen Gemeindehaufes an ber h in b en burg, und die Würbenträger aus dem Königs- und Kranzelschießen eröffnete der Schübenmeister die Versammlung. Nach Befanntgabe von Witteilungen und Eingängen sowie Er-ledigung einiger Bereinsangelegenheiten schloß sich der Bersammlung ein geselliges Beijammen fein an.

\* Bereinigte Berbande Beimattrener Dberichlefier. In ber letten Sitzung bes Vereins er-stattete ber Vorsibende, Lehrer Krömer, Be-richt über Organisations- und Geschäftsfragen. Eine der wichtigsten Beratungsgegenstände bildete die Wohnungsfrage. Beschlossen wurde die Abhaltung einer Bersammlung am Sonntag, in der insbesondere die Fragen der Kinderverdidung erörtert werden foll.

#### Leobichütz

\* Vom Kausmännischen Verein. Die Sitzung wird vom Vorsitzenden, Spediteur Przemed, eröffnet und geleitet. Das Amdenken ber verstrorbenen Mitglieder wird in gebührender Weise geehrt. Die Versammbung beschäftigt sich mit der Frage der Abhaltung von Jahrmärken. Sine Umfrage innerhalb des Vereins erbringt den Nachweis, das die Jahrmärste weiter abgehalten werden mögen. Kausmann Schmidt hat sein Amt als Vertronensmann der Industrie- und Handelstammer sin das Ausverfaufdweien niedergelegt. An seine Stelle tritt Kausmann In il ka. Der weiteren Verebesserung der Eisenbahnberdindungen von und nach Leobschütz wird der Verein seine ganze Auf-\* Bom Raufmannischen Berein. Die Gigung vach Lerbischütz wird der Verein seine ganze Anf-nach Leobschütz wird der Verein seine ganze Auf-merksamkeit und Unterstützung angedeihen lassen. Wegen der Frage der geschäftsfreien Sonntage hat der Verein mit den zustämdigen Stellen eine Vereinbarung für die Dauer von einem Jahre abgeschlossen. Es sind Verhandlungen im Gange, um den 1. Oktober als ge-ich äftsfreizu erhalten.

#### Rrenzburg

\* Meisterprüfung. Bor der zuständigen Meisterprüfungskommission haben die Schneidergesellen Anders und Fonfara bon hier die Meisterprüfung im Schneiderhandwerk bestanden.

# Bom Stadttheater. Das Stadttheater Deginnt die Spielzeit am Dienstag, 29. September, mit der Aufführung der Oper von Berdi sie Erikariegerverbandes, Major d. L. Mit Rücklicht derauf des Kriegerbenfandes, Major d. L.

#### Rirchliche Rachrichten

Evangelische Rirchengemeinde Beuthen

A. Gottesdienste:

A. Gottesdienite:

Freitag, den 11. September: 7 Uhr abends Borbereitung der Helferinnen in der Nendantur. Sonnetag, den 13. September: 8 Uhr vormittags Frühgottesdienst: cand Theol. Michalowsti; 9,30 Uhr vormittags Hauptgottesdienst: Pastor Heidenseich. Kollette für Evangelische Bereine für schlenseich. Kollette für Evangelische Bereine für schlenstige Trünkerhellstätten in Zauer und Schlesischen Berband evangelisch-kirchlicher Blantreuzvereine. 9,30 Uhr vormittags Gottesdienst in Scharlen: cand. Theol. Michalowssi; 11 Uhr vormittags Taufen; 11,15 Uhr vormittags Jugendgottesdienst. Donnerstag, den 17. September: 8 Uhr abends Missionsstunde im Gemeindehause: Sup. Schmula.

#### B. Bereinsnachrichten:

Sonntag, den 13. September, 8 Uhr abends, Monatsversammlung des Evangelischen Handwerker- und Arbeitervereins im Gemeindehaus. Mittwoch, den 16. September, 4 Uhr nachmittags, Großmütterversammlung im Gemeindehause. Donnerstag, den 17. September, 4,30 Uhr nachmittags, Bezirksmütterversammlung der Evangelischen Frauenhilfe im Gemeindehause.

Ludendorffftrage.

#### Gottesdienst am Bortag des Reujahrsfestes in beiden Synagogen in Beuthen

Freitag Morgengottesbienst große Synagoge 6 Uhr, fleine Synagoge 5,30 Uhr.

#### Gottesdienft am Reujahrsfest in beiden Synagogen in Beuthen

Freitag Abendgottesbienft 6,15 Uhr, Ansprache in Freitag Abendgottesdienst 6,15 Uhr, Ansprache in beiben Synagogen; Sonnabend und Sonntag Morgengottesdienst, große Synagoge 7,45 Uhr, fleine Synagoge 7 Uhr, Sonnabend und Sonntag Predigt, große Synagoge 9,15 Uhr, Heine Synagoge 9 Uhr, Sonnabend und Sonntag Mincha in der großen Synagoge 3,30 Uhr, fleine Synagoge 3 Uhr, Sonnabend Abendgottesdienst 6,45 Uhr; Sonntag Festausgang 6,43 Uhr; an den Wochentagen morgens 6,15 Uhr, abends 6 Uhr.

#### Evangelische Rirchengemeinde hindenburg

Sonntag, ben 13. September:

Friedenstirche: 7 Uhr Frühgottesdienst: Pastor Hoffmann: 9,30 Uhr Hauptgottesdienst: Pastor Wahn; Il Uhr Kindergottesdienst; 12 Uhr Tausen. Mathes-dorf: 8 Uhr Gottesdienst: Pastor Wahn. Donnerstag, abends 7,30 Uhr, Wochenandacht.

Königin-Luife-Gebachtnis-Rirche: 7,30 Uhr Gottesbienst in Sosniga; 9,30 Uhr Gottesdienst in der Kirche; 10,45 Uhr Taufen; 11 Uhr Kindergottesdienst.

Borfigwert: 9,30 Uhr Gottesbienft: Bifar Studt,

#### Evangelische Rirchengemeinde Gleiwig

Gonntag, den 13. September: 7,30 Uhr Frühgottesdienst: Pastor Alberg; 9,30 Uhr Haupschienst: Pastor Alberg; 9,30 Uhr Haupschienst: Pastor Schulz; II Uhr Kindergottesdienst: Pastor Schulz; II Uhr Kindergottesdienst: Pastor Kleber, In Ladamb: 10 Uhr Gottesdienst: Pastor Alberg, In Jernit: 8 Uhr Gottesdienst: Pastor Schulz, Kollette sür dem Evangelischen Berein für schlessische Trinkerhellssten in Jauer und Schlessischen Kerband erungelischlichster Blaukreuzvereine. Dienstag, 7,30 Uhr, Kibelstunde im Auguste-Viktoria-Haus: Pastor Kiehr; Donnerstag, 8 Uhr, Vibelstunde im Gemeindehaus: Pastor Alberg.

#### Erfolge des Reichsausichusses für Rriegsbeichädigtenfürforge

bliebenenfürsorge als gesehliches Gut-achterorgan sür die Fragen der Versor-gung der Ariegsopfer in Gegenwart von Vertretern des Reichsarbeitsministeriums. Die-Bertretern bes Reichsarbeitsminifteriums. Diefem Ausschuß gehören sämbliche Kriegsopferorga-nisationen Deutschlands von Reichsbedeutung so-wie die Vertreter der Hauptfürsorgestellen des Deutschen Reiches an. Die Organisationen und die Vertreter der Hauptfürsorgestellen des Die Vertreter der Hauptfürsorgestellen des Die Vertreter der Hauptfürsorgestellen des Die Vertreter der Hauptfürsorgestellen konnten in die Vertreter der Hauptfürsorgestellen konnten in der Uenderung ber 2. Notverordnung des Reichsprafibenten, soweit fie Rriegsopferfragen betraf, eine Ginigung erzielen. Go murben eine Befferung ber Renten für Leichtbeschädigte, eine Milberung ber Unrechnung ber Renten auf bie Arbeitslosenunterftugung bei arbeitslosen Rriegs. beschädigten und Kriegerhinterbliebenen, eine Milberung der Ruhensbestimmungen sür Personen, die össentliches Einkommen beziehen, sowie grundsähliche Aenberungen aus dem Gebiete der Gewährung von Zusahrente der Reichsregierung empsohlen. Aus den Aeußerungen des Regierungsbertreters ist zu entnehmen, daß die Win sin sich die des Reichsausschusselles in einer demnächst zu verschaft beschädigten und Rriegerhinterbliebenen, eine Mil-

#### Gleiwiker Tennis-Turnier

Bor ber Enticheibung

Das Gleiwißer Tennis-Turnier, veranstaltet bon der Gleiwiger Tennisgemeinschaft, konnte in-folge des schlechten Wetters nicht zu Ende gebracht werden. Die Hauptkonkurrenzen sind soweit ge-fördert, daß man schon ungesähr voraussagen kann, wer die Endrunden bestreiben wird.

Im Herren-Einzel hat Eichner bestehen kotto.
Im Herrende erreicht und trifft hier auf Schläger, Sodicken und trifft hier auf Schläger, Sodicken In der oberen Hälfte dürste Beit Schwarz-Weiß in die Schlüftunde kommen, wird sich aber sehr anstrengen müssen, um Großdicker ehrende zu ichlogen freunde zu ichlagen.

freunde zu ichlagen.

Bei den Damen gelangte in der oberen Hälfte Fräulein Bajonk Schwarz-Weiß ohne Sakverluft in die Schlußrunde. Allerdings machte ihr Frau Spallek, Blau-Weiß den Sintritt in die Endrunde jehr schwer. Erst mit 13:11 gewann Fräulein Pajonk den 2. Sak. Das schönste Spiel des disherigen Turniers war das zwischen Frau Kraukein Beiben Kreiß und Fräulein Sephold, die die vorjährige Gleiwißer Meistenin Frau Fau kun unt Kraukein Seiß in einem schools, die die vorjährige Gleiwißer Meistenin Frau Fau 2 Sähen aus dem Kennen geworsen hatte, war auch gegen Frau Kraukwursen hatte, war auch gegen Frau Kraukwursen bleibt, dürfte ihr der Cintritt in die Schlußrunde über Fräukein Trzaskallik führer werden, und Fräukein Pajonk wirde ihr der Cintritt in die Schlußrunde über Fräukein Trzaskallik Blau-Veiß nicht schwer werden, und Fräukein Pajonk wirde ihr die ernstehen Wirklein Fräukein Fajonk wirde ihr diene ernsthafte Gegerein gesaßt machen müssen. Im Herren-Doppel ist es in der oberen Sälfte

Im Berren-Doppel ift es in ber oberen Balfte Im Herren-Doppel ist es in der oberen Dalte ichwer zu sagen, wer die Vorschlußrunden erreichen wird. In der nateren Hälfte kämpsen Eich ner/Nojenauer und Meher/Nenmann um den Eintritt in die Vorschlußrunde. Bei diesem Spiel könnte unter Umständen schood die Entscheidung für die Meisterschaft sallen. Jeboch find noch andere ftarte Paare im Bennen. Die Gintrittsfar en behalten ihre Gultigseit auch für Sonnabend und Sonntag.

#### Polens Tennismeister

Die Tennismeisterichaften bon Bolen faben im den Endspielen die auch in Deutschland gut befannten polnifchen Spigenspieler und fpielerinnen erfolgreich. Im herreneinzelspiel fiegte Tlocapnifi mit 6:4, 4:6, 6:1, 6:4 gegen Dt. Stolarow, die Meifterichaft ber Damen ließ fich Frl. Jebrzejowita nicht entgeben, sie siegte leicht mit 6:2, 6:1 gegen Frl. Volkner, Kattowitz. Wit Fran Dubienita als Partnerin gewann Frl. Sebrzeiowska auch bas Damendoppelspiel, während Die Meisterschaft im Herrendoppelspiel an bie Gebrüder Mag und Georg Stolarow fiel.

#### Danz läuft 800 Meter in 1:53,5 Raffels Abendsportfest

Rassels Abendsportsest
In Amweienheit von 5000 Zwichauern wurde
das Abendsportsest in Kassel durchgesührt. Eld racher gewann erwartungsgemäß die 200
Weter in 21.9, die beste Leistung die der Franksiunter in diesem Jahre aufzuweisen hat; über
100 Meter war aber Jonath mit 10,6 allen
Konkurrenten überlegen, Eldracher brauchte zwei
Jehntel Sesunden mehr. Deutschlands Hürdenmeister Beschen nicht. Deutschlanzen er gewann nicht nur das Hürdenlausen mit 15.3...
iondern Beschehnick startete auch im Weitsprung
mit Ersolg. Bei den Damen kam Ersolge.
Neber 100 Meter benötigte sie 12,1 Sest. zum
Siege und im Weitsprung brachte sie es auf 5,41
Weter. Ueber 800 Meter mußte der Steitiner
Dr. Kelzer, der allerdings schon vor dem Länderkampse gegen Frankreich indisponiert war, durch
den Charlottenburger Danz eine Niederlage
einsteden. Wit 1:53,5 schöffte Danz auch die zweitbeste Jahresleistung. Der Reford verfuch
Bord meherz über 300 Meter mißlang.
Der Bochumer brachte es nur auf 34,3 und blieb
damit eine Zehntel Sest. über der bestehenden
Westleistung Doubens.

#### Mannschafts-Sportfest im DhB. hindenburg

Das erfte Mannicafts-Sportfeft, veranftaltet von Lurnergude im Veutschnationalen Handlungs

4. Entrietziwe Beitzen, 5. Lutnergibe Hindendurg I. Die besten Einzelleistungen erreichten: Klasse A. Rugelstoßen: rechts Woln 11, links Pawelczyk. Reulenwurf: Pawelczyk. Weitsprung: Goj. 5mal 100 · Meter · Staffel: Tugi, Schwientochlowig. 3000· Meter-Wannichaftslauf: Tugi, Hinks Prozek. Reulenwurf: Krasson ist a. Weitsprung: Köhl. 5mal-100-Meter-Staffel: Tugi, Gleiwig. 2000-Meter-Mannichaftslauf: Lugi, Gleiwig. 2000-Meter-Mannichaftslauf: Lugi, Gleiwig. schaftslauf: Tugi, Gleiwig.

Es gibt viele Buttermilch-Seifen, aber nur eine Achten Sie Holländerin Wortzeichen

the likht ble Leute einen Dollar verbienen, als daß sie arbeitsloß berumlansten.

Dieser Tage berrichte unter den Schububern von Battery Right elle Aufregung. Es vor ein funkelnagelnener Augustraftraften eine Korr ein kreitvaaren angekommen und dem Gefährt von ein Kerr entkiegen, dessen daßte. Dieser Derr aber war gepikagtes Ausgeres durchaus zu dem Kagen pahle. Dieser Derr aber nach gepikagtes Ausgeres durchaus zu dem Kagen pahle. Dieser Derr aber nach geführter Bandis gegen daguburger und seiter ihren furt zur der vor ein gefürchteter Bandis eine Schubube-Kousessien in beide ihren furt auf dinnehn mit, daß er die ihren der Schububer und der Schububen der Schububer führen ber Englich die Summe von 75 Pfennig zu erheben. Unter diesen Bedingungen könnten sie alle ruhig weiterarbeiten, der ihm richt kächlich die Gumme durch der Ausbeicken, der der die schube der Bedingungen könnten med andere Ausbeicken. Die Schubububer börten ihren neuen "Beschüber" mit ankasiven der der verben vor die ein Ausgeben der Michtiger. Mit ankasiven der der derre der verben vor die ein Ausgeben der Geburhern der Begen der kannte senten der derre der derre der derre kanten der der derre kanten der der derre derre kanten der der derre derre kanten geben hatte, einen Faunklichtag, derreken der er traf dorbet. Die geben hatte, einen Faunklichen, der Echubern der Vergeben datte.

und im nächsten Augenblick kag der kolze Bandet unter einem Haben den Jamgen, de ihn mit Fäusten und Schieben denrberen. De ihn mit Fäusten und Schieben denrberen. Ein Rolingtt nadm sich der Schieber ein Runde bärte sich geweigert, die dehn Permig für das Steefelden Puben zu bezahlen, und wolste den Bandicken erlösen. Da bekamer es aber mit der ganzen Gilde der Fandibuger zu tun. Aufgelärt, packte der Polizeit den Bandicken und kragen und scheppte ihn einzugeperen und mittete ihn kaufen der Kandhabe, um ihn einzugeperen und mittete ihn kaufen der eine Kandhabe, um ein ein ein kandhaben der kandhaben der feinen Kandhaben. Das ein gefunden, die hatten ihr Wertzeug mitgebracht, und als der Bandwit sich seinen Weg nach seinem Wagen bahnen wollte, da ibertichürkteten sie übn mit kindnarzer, branner und den mit den mit den vereine getunden incht auf ihren Vereiebestoff un.

Nigger Rid erreichte seinen Wagen, während sein Rücken noch immer bunt gestärbt nurde. Dort jedoch erwartete ihn noch eine peitere Abbeitung don Schulpubern. Enstiekt fich er in eine Seitenstraße. Er entsom den Schulpubern. Die jedoch berwanden den Rest ihrer But und ihrer Wichse doraus, daß lie den Aggen des Ambisten mit den wundervollsten futuristischen Bildern über und über bedecken.

# Erfahrung od Lücke Von Dr. Dressur

Les furzent founde man in einem Aufturfühn einen Kanarien per blage hören, der eine Defaninke Schlagermelodie fang, die ihm mit großer Gebuld fein Beffiger untfels einer Grammiophoreplate beigebracht hatte. Diefe erstanmliche munifolisige Leifung eines Zieres ist jedoch nicht fo undachicheinlich, die es zu nächti den Valideun baden könnte. Daß der Gefang manicher der Eligabögel nicht "angedoren" fein kann, jondern erst gelernt dirto, der Leigebrach nach der Gefang manicher des Ebergenstes So ei in r o th gegeigt hoben. Jind nur gelußte Aunte, der fonders die Louracie den Lögelm angedoren. Den Johnern erst gelernt der den könners des Ebergenstes der Rögelm angedoren. Den mit der Bögel aus übrem Neht und hoben den Gane fand den der Soute berdort, die ihrer Art eigentsimstes find den der Soute berdort, die ihrer Art eigentsimstes find den der Soute berdort, der Gebang den den einer lingenden Gebang.

Wide na ihren einer jungen Goldammer einen lingenden Känfer fann net der Boldammer bermunen Der Gebenfoderin auch feine Boldammer bermunen die Schnigeren auch eine Der Gebang den eine Buch den einer Stadt der Stadt den der Stadt einer Stellen der Schnigeren der Gebenfoderin auch finden altipammen antigegenen der Schnigeren Gefang hören. Dr. Der Gemen Hammer in der Bachthaften angeboren mit einer Ingeneden Webengen der Schlag des den geben ertbas, ließ isdoch nichts den ertbernte der Buch den ertbas, ließ isdoch nichts den Ertbarde und einen Buch Gene gernfähren der Bachthaften der Schaften eine der begann der Schaften der Buch den ertbas, ließ in den Buch den Ertbard den der Bechnungen Dr. Der Der Bergen den Bergensten Bergenen Bergenen Gefang hörer. Dr. ber Bergent den Buch den Ertbard den er Bechnunger Bengen den Ertbard den ertbard den Bergensten Bergenen in Ber Bergenten batte ben ibt den Ertbard den er Bergenten Bergenen mit den Bergensten Bergensten Ertbard den Bergensten Bergenen mit den Bergensten Bergensten Ertbard den Bergensten Bergensten Bergensten Bergensten Bergensten Bergensten Bergensten Bergensten Ber

Su welchen Dreffurleistungen andere Tiere jöhig jind, beweist ieder 31 v. f. a. & Sogiete.

Su welchen Dreffurleistungen andere Tiere jöhig jind, beweist ieder 31 v. f. a. & sog eiche foot for ferm Eangebreich. Das nicht seher stieren ber beiten beiten beiten bestehe ber bestehe Eanfache erstammen. Das Tere etwas lernen Hömen. Die Letholen. Un allen diese Terefur Ernen Hömen. Die Letholen. Under Schliede erstammen. Das Tere etwas lernen fömen. Der Letholen. Under Letholen und für sich sich seine Ernen fömen. Der Letholen und für sich sich seine Bernen fömen. Der Letholen und für sich sich seine ber Letholen misseelen, des Esters.

Sunächt mirk man davon ansacelen, des Estenan basselle ist, de eine Destimmten Erhimmten Erligt dernechen Lommt, ein Ere is de einem bestimmten Erligt dernechen fommt, den Erlighe ist, der den Saufle inst.

Dermenden Lompen songiert, in allen Hälf herbeigelaufen sonntt betreinnen Erlighe seine Befrimmten Erlighe einer Erlighe ist der Schliebeit ist der Schliebeit ist der Erlighe ist der Schliebeit ist der Schliebeit ist der Schliebeit sich burgen Bahn frieden läßt, so Triecht er in 50 Krozent der Fille schlieben sich wenn und mem ihm for Krozent Erlighe einen Erleichtung men ihm aber zehes mit einen Regennumm her Rechts einen Erlighen erlecht er nach sinder Welsten besten und dener Bologe von Brit ob der logen einen Ind menn ihm finds leine eleftrische Bestindung genen ber Kilf ertinne, mir Erlighet seinen ellet in Ghilder Welsten, wei Bestingt, einem er beim Kilfer erlignen Bestingt, einem ellet in Ghilder Welsten, mei Berfliert, indem er beim Fülleten Bestind und dener Bologe von Britischen Reichen ber Wels iebesmal, wenn seinen Bei den Reichten Bestindt und sehen Schlieber der Bestinden und selen mit den den Bestinden bei Beritaftung murk fünftlich gelbeiter Fleicht, nach allen mit fünftlich er Goger Barben bei felle find ergeber, ausgestührt den Erlighen nich Schlieber der Bestinden bei beit Königeber, ausgestührt den Erlighen der Schlieber der Beiter der Beiter Beriter Bestinden

pie Larven folges violeties Kleich nicht mehr an, ichnaphen aber die Larven folges violeties Kleich nicht mehr an, ichnaphen aber giert nach gelben Körpern.

Bas bebeutet num dieles "Lemen" der Ziere? Der Ziere phihologe fagt; das Tier bildet Affoaitionen zwijchen verschieder der einer genes in die einen hauf gener er er Lemen gewehe nach gelegen. Der Eile Kusicher kan der einer genes Geichelbrühe zu der einer Gweichelbrühe zu der einer genesen Geichelbrühe zu der Arganisch num gelüftert. In trat jedesenach reichflicher Gepeichelflüßer eine Befrimmten Reis, das Futter, nachtert der Dragmisch num gelüftert, folltat jedesenach einen Gignale eine befrimmten Reis, das Futter, nachtert der Dragmisch num gelöglechtig mit der Kuner farbigen Bampe wurfen folgene bei mit einen befrimmten kondlung, den Geben Beine Gripoly hat wie der Dragminaken, er nuft Speuchelflüße bei dem Kirde der der der die nigt ein Af ei zieren ber Dragminaken, er nuft Speuchelflüße bei dem Riche er Dragminaken, er nuft Speuchelflüßen bei dem Riche der dem Berber ein Berber in der bei in git en Af e f ex entstanden. Der Beiben bei dem Riche der dem Berber ein Berber in den Berber in der Konntyffen der Konntyffen der Konntyffen bei Konntyffen der Konntyffen bei Konntyffen der Konntyffen bei Konntyffen bei Reiche für kangen bei der in der Konntyffen bei Reiche für kangen bei der kangen in dem Scheltrieße, der henre Bert konntyften bei der kangen bei der filter herer Reicher bei nich bei Berte fer begrüht gebiegen schalben alle der Bertiffen bei der Scheltrieße, der Benieb und anderer Borgünge, bei Bertiffer herben ihner Scheltrieße, der bei neher Scheltrieße ber Bantyft und der Burchgele über ben mehrer Bertiffer bei der Benief in der Bertiffer bei der ben einer Bertiffer bei der Beniefer ben mehrer Bertiffer bei der Beniefer bei der Beniefer bei der Beniefer

# Das Trinkglas ber heiligen

Unter den Sammlungen der Coburger Herzigge, die nach der Renodierung der Leife Coburg nen zur Aufffellung gekommen find, ist eine belondere Kolfbarteit berdorzugeben. Es handelt sich dabei um ein Trin falas der heiligen Ellia eth, der im Zahre 1231 als Landerfeit von Thiringen derflered. Die im Zahre 1231 als Landerfein von Thiringen derflered. Die im Jahren 1231 als Landerfein von Thiringen derflered. Die im Ankelt falle einem den von Anterfleren und Landerfein der feinem bichwandigen Wossenschafe. Das sohreit der Kleinob ist anderer Pertungt und den Kreingebracht. In die in Unter es durch den Kreinfein der Kreiden der Anterflere Beit der Verlag, den Kurfürft Kriederich den Anterfacke ben der Verfe Coburg, der im Sahre 1529 weiste, aus Lanfbarteit der Verlag, der im Sahre 1529 weiste, aus Lanfbarteit der Verlag, der im Sahre 1529 weiste, aus

aus Crvix-Chalons in Fraultreich berichtet wird, brachte n Weingarten der Stadt ein einschlagender Blig kämt-cauben zur Vollreise. Es wöre interessant zu dieser selt-kachricht Amfichen der wissenschaft zu erliche Trauben zur samen Rachricht fabren. in einem

# MINERAL CONTROLL OF STREET II. September 1

II. September 1931

Morgenbese

ROMAN VON HANS NATONEK Copyright bel Paul Zsolnay Verlag, Wien

Intöntög tittig fönnen Melandörlet fein; es ift als mirben fe bie Sernen ma Seinfandiglet i ker, ja offer Tentrigtet effetnen. Has ber banflen Södab ber Södabernut Sijle for
hen Merb jüres nädiftigen flusilas in dem aurgenöptien feitein Zechen finne jün annöhl ferm. Am den bischen
men Geben jüres nädiftigen flusilas in dem aurgenöptien feitmen Merb jüres nädiftigen flusilas in dem aurgenöptien feitmen Merb jüres nädiftigen flusilas in dem stemsteller Somen signat in den dem en bericklinden Wendolfart, in ein elgannes
men signat in den Magen, und ihre Stippen bilder utder als bas
men signatur mit einen Songe kluppen bas gewilfen
gesogene Franen mit einen Songe kluppen bas gewilfen
gesogene Franen mit einem Songe kluppen bas gewilfen
mit de Mannen und ober Pericklinden Wendolfart, in ein elgannes
mit flied Kunge.

Segann mit einem Songer in einem fleten eine perick
gesogene Franen mit einem Songe beiten Schwelle feit Frein
merter leitet. Intent eine Stopen bilder utder als beiten
Retlener bie filberne Ritate mit einer Sinchnuff mub Ritsbendekleiner bie filberne Ritate mit einer Sinchnuff mub Ritsbendeergeis bei Ere Songe nach seite Songe auf der gegenge feit gekleiner bie filberne Ritate mit einer Sinchnuff mub Ritsbendekleiner bie filberne Ritate mit einer Sinchnuff mub Ritsbendekleiner bie filberne Ritate mit einer Sinchnuff mub Ritsbendekleiner bie filberne Ritate mit einer Sinchnuf hab Ritsbendekleiner ihme Songen.

Sie bedieften ham aus leiber mit ha betil file mit gesten gegen der Ernighten mit der mer Sinchnuf hab Ritsbende
kleiner Gemen ben gestellt gene Sinchne kin nach gekleiner Wenter Mit, er Ertligfete nigh eine Singh hab Ritsbende
kleiner Grunde Sanden sons der Stume kin nach ber geben feit mit der der geben der mit mit ber Bilder night singh eine Singh klein sing stem file han gestellt mit bei mit gestellt mit bei mit gestellt mit bei mit gestellt mit bei men gestellt mit bei men gestellt mit bei gegen ge

leichter roter Seibe. Gebänpftes Sicht fictere unfichbar von irigenbad, laugte die Aelligteit von und fiederen Jöhne, Aragier und merung aufrich. Bere Gebenberge, deren Schafe, Aragier, und ein grand der Geger mit um in bleicherer, Annt vollüberen, und ein grand der Geger mit um in bleicherer, Annt vollüberen, und ein grand der Geger mit um in bleicherer Sant vollüberen, und ein Barden der Gegen gegengen der Gegen gegengen der Gegenstehe Gegengen der Gegengen der Gegenstehe Gegenstehe Gegenstehe der Gegenstehe Gegen

Unter der schwarzen wolligen Periode war Abalberis Kopf bumpf und leer. Ich berloren, est wiederbolte den Sah habe sie verloren, Er wiederholte den Sah him, dersoren, als wollte er seinen Infant in sich sangeren um ihr ganz zu fühlen.

Das muß mir dasselleren — ausgerechnet mir — da sit is ich num: Ich ganz zu fühlen.

Das muß mir dasselleren — ausgerechnet mir — da sit is ich num: Ich geder mich zu einer botte de luze, in der Beate numt zu gestoden wirt. Ich geder mich zu rasselleren den der Beate nicht in gene mich mit. Ich geder wie der der den Sanderer den der mich mit. Ich gesend, immer nur gestoden, den Beate nicht in der Bente nicht mich mit. Ich geder wie der Geder wie der Geder wie der Geder wie der Geder der Geder wie der Geder der Gede

Schlagers auf und schob das Mundstild des Sagos zwischen seine gemalten Ueber-Lippen.
Er war vertraglich verpflichtet, nach jedem zweiten Stüd unten auf dem kleinen Parkett zu spielen, inmitten der Paare. Dann trug er seine richtigen und salschen Tone hinter den Tanzenden her.

Wie er nun von seinem Podium hinuntertrat und gleichzeitig Weate gegenüber aus ber kleinen Loge kam, da war ihm, als wäre das Parquet lumineuz ein Bassin voll Elut, in das er tauchte. Es tat unendlich weh und das es web tat, tat unendlich gut. Ich ertrage es nicht, blies er ins Scapphon, und beraus fam ein Sow-Box. Und gleichzeitig dachte er: Wenn das da bier wirklich eine glübende Fläche wäre, könnte ich keinen Sow-Box blasen. Sein Inden, bas fühlte er nun wieder, konnte, ohne zu zuden, Schmerz ertragen.
Beate schmiegte sich lächelnd an ihren Tänzer: der Schwarze, binter ihnen ber im Tanzschaft, ganz dicht im Rücken Beates,

gurgelte er durchs Silberrohr, nur ihm vernehmlich, — du folle telt doch längft zu Haule seine, Beate, bei meiner Mama — und wer ist der junge Mann — Beate — hat — einen — Geliebten, schneres Sinstrument.

Da war Abalberis Inneres ein einziger Schnerz, tein Erine wisternend, nichts war sont in ihm als Schnerz, tein Erine beln, teine Worte, teine Selbstbesteigelung, tein Zwiespalt, es schnig über ihm zusammen, er trank sich doul damit. Das Gestim sicht handen eine Saut. Die aufgetriebene Spanning des Leerseins ließ nach. Er war eines mit seinem Schnerz, der empordrang aus dem Urgrund der Seele und den Kuhelosen beinatlich umfing.

e. Und daß man daß sühlen durste, erleben, wirklich erleben, ganz und ungeteilt erleiben, daß war nun wiederum salt beselfe.

(Fortsehung folgt)

# "Kinder-Jedermann" Von Maria Ziegler von Salzburg

Schon durch eif Jahren bat man die Unseichungstraft des in Jack des ein man if sie deledurger Feithviele ertyrößt. Und berümdert durch ist eine Wirtung gebieden "Weltichoelte" und Schaff ind die Fernade" und Anglie in des Experiments des erichen Wannesses der nichte eingebißt. Die eine Scheich werden und Schaff ind der Schein und Schaff ind des Experiments in Schieden eine Schieden eine Schieden und Schieden den Ichter Gehof der Schieden und Schieden den Ichter Gehof der Schieden und Schieden den Ichter Gehof der Schieden und Schieden und Schieden und Schieden schieden hertigte Schieden und Schieden in Schieden und Schieden schieden werführte Schieden schieden schieden schieden in Schieden in Schieden und Schieden und Schieden schieden in Schieden und Schieden und Schieden schieden schieden und Schieden und

Doch plüblich verstummt der schrille Gesang der Knirpse, mit langen, gemessen Schritten nach der Tod. Wie primitiv und doch wie granenvoll ist seine Waste. Keine Versenkung steht

ihm zur Ver lägung und das Todseslicht der Scheinwerfer der einer Bewegung, mit der er den ächzenden Jerdebaren Antlitz, doch die Bewegung, mit der er den ächzenden Zederman an sich preßt, ist einer ergeisend. Armer Kleiner Moliss, ihm bleibt nichts erspartlend. Armer Kleiner Moliss, ihm bleibt nichts erwachend, brüllt Kobert über den Plat, und aus seiner Todsessurcht er machend, brüllt Robert über den Plat, und aus seiner Todsessurcht er glich vin die in Deine Kicht en!" (Beisall der Mungenblick dang derricht viese Verzweiflung auf der Bühne. Doch die Mongenblick dang derricht viese Verzweiflung auf der Bühne. Doch die Wichellung: "Dem Teusel ist heut seis Großmutter gistorden, er läßt scheinachen Seindere Verweiflung wieden kinner Mongenblick dang der ist den schieden kein ihreit dem klieden Ernachen, er läßt sich en ist die ihreit sei einem kliemen kliemensten, er läßt sich er Kindere Zedermann schließt mit dem kliemischen Wondog des "Glaudens", der in seinen blauen Mäntelchen der Monolog des Ertahlen der untergehenden Sonne golden belenchet wird. Der Alphales der Wenge verhallt über dem leeren Gerüft, mit üben klosinen unter den Armen sind dieser dem schein schen klöngst davongeeilt.

# China macht "Schmu"

"Schmu" — das ift in China eine unausrottbare Volkssitte.
Man kann es am besten mit "Provision" oder "Perzenke" überfeßen. Wer in China eine Wohnung oder ein Saus mieten will,
muß sich an einen Maker wenden, denn soft alle ernsthaften Gerichäfte wickeln sich in China durch einen Vermittler ab. der
natürlich einen anständigen Anteil einsteat. Wenn der Mietoder Sausdvertrag unterzeichnet ist, muß man — der Polizeioder Sausdvertrag unterzeichnet ist, muß man — der Polizeieine Monatsmiete als Echnun zahlen. Um Unschluß an die
Walferleitung zu bekonnen, muß der unglückliche Wieter oder
Käuser der Wasserlichaft ihren Schmu, und so geht es in einem
fort. Der bekannte anerikanische Forscher Ray Gapman Undie Elektrizistäsgesellschaft ihren Schmu, und so geht es in einem
fort. Der bekannte anerikanische Forscher Ray Gapman Under Ihren Sinosaurier-Eier gelungen ist, die entbeckt wurden, erersten Dinosaurier-Eier gelungen ist, die entbeckt wurden, erersten Dinosaurier-Eier gelungen ist, die entbeckt wurden, erersten Dinosaurier-Gier gelungen ist, die entbeckt wurden, er-

Alabrews avohnde vor einiger Zeit in Peking und mußte auf jegliche Ware, die in sein Han, diese Drausgeld zahlen. De es nun für ein paar Groschen Wöhren waren oder die Teppiche vans dem Kußboden, — irgend jemand dekam seinen Schmu. Ob er digend dem der die Appichen Windrews wollte oder nicht. Der Kodlenträger machte auf die gesund. Der Kodlen Schmut; der Ofenkul schung auß Verundste auf die gesund. Der Kodlen Gedmu. Der Kodlen Gemise und die Ekraften der Kechnung: der Krastenkul schung auß Verwindste umd Heigen wir übre Bechnung; der Krastenkul der machte seinen Abserden, die Streikabrer machte seinen Abserden und öhnben Weräten, die nie gedraucht wurden. Wieden und freilich Schmu zuhlt, dängt von der Menschenken an Besen und ähnben Opfers ab. Gin Krember, der sich nicht daram gewöhnen ben Opfers ab. Gin Krember, der sich nicht daram gewöhnen er einem anderen Blatt geschrieben. Dieser Schmu in Schma erin einert einen an bekannte "anntisante" Zustände im arritischen Euchsteil Bukbland oder — an den "Nepp" in gewissen und driftsche im arritischen Statskand der mit gedome" natürlichen und erstiellen unteres beutscher Schwer in gewissen und der die kannt schwarzen betalten und gewissen der die köhnen der die köhnen

# am Köln bers er hlesier als Dom / Hans Gellenthin Baumeister

"Im Phein, im schö Da spiegelt sich in k Mit feinem großen Das große heilige s (Heinrich Hei schinen Strome, in den Well'n, hen Well'n, hen Dome ige Köln. . . "
Ihr Heine 1822.)

Köln — und sein Dom: Das ist eins. Nicht wegsübenken die gigantrische Wasse der Koathedrale aus dem Panvorama der alten, schönen Sdadt. Wenn der Zug in verlangsamter Fahrt sieber die Risen der rollt, die De u. 11. mit kese zum der Kahrt der die Koant treten die Ressenden und Fenster. um dieses zwingende Koant treten die Ressenden und Senster. um dieses zwingende Koant treten die Ressenden und Senster. um dieses zwingende kould krastvoller Ginchen und Seinfred nicht prosenteren. Voorteilhafter kann sich eine Siad wachtlich nicht prosenteren. Wenne Souden des Homernen Wunders dem Krötig pulsenden nesen des Homers der Krötig der Anderstigen der Kisten des Homernen Wunders, dieser gewaltigen Diesen des Homers die konnes die konnes eine Freiher Bankunst, hat das ragende Gottes-daus auch schon als Torlo die Begeisterung eines E verder der Krötig duck der Konnes Even der Krötig der Berrones der beweiselt aber 1810 die Undsstührbarteit "eines so unge-deuten Unternehmens", das er "Turm zu Bades an den Ulern bes Reiners" nennt.

Der Beller Dom erhebt sich m geschichtsmunwitterter, Seisle.

Der Beller Dom erhebt sich m geschichtsmunwitterter, Seisle.

Der Beller Dom erhebt sich mei geschichtsmunwitterter, des Mernach bes Wisterlächen wird er einer Lindick geschichter, Der nett im Ferrapina (Strimmerhalm) vorgeber ist diese in der Beiter Dom er Wertweite Fernach. Der nett im Strimmerhalm vorgeber sichtigenen Geremschafte, der der Beiter Geschichter, machschild an der Wertweite Fernach. Der der den Erhöften Verlege Weiter in geweicht werfalls die Archen der Geschichter Geschichter in der Fernach der Geschichter Geschichter in der Beiter der Geschichter Geschicht

ordre abzuringen, die den Wiederbeginn der Arbeiten empfahl. Erster Domboumeister der neuen Periode war Bauinspektur V. Anster ihm wurden — nicht immer mit Elick — aunächst Umfassmanern und Fennfterwerfe restauriert. Nach seinem am 10. Wai 1833 ersolgten Tode sidertrug Schinkel seinem Schüler, dem Bauinspektur Ernik Friedrich Z wir n er aus Jako die Krei des Coses Auch Zwirner unsche Kösner Dom weiterzubauen. War es auch I wir n er nicht dergömnt, das gigantische Kreit zur Vollenbung zu brüngen — e dazu bätten die Eeldmittel reichlicher sliehen müssen — in ist doch unter des Dberschles verschilder sliehen müssen — in inter des Dberschles die seitung der Kölner Dom sorden, in dem wir ihn beute bewundern dürsen.

Bundengamg dem Weiterlan vor einer glängeinen Verschen Grundlung de benkbritchen Weiterland vor einer glängeinden Verschau. Es ift den Meisterland vor einer glängeinden Verschunden Verschund der Schren. Dies ist, Sie fiche A. der in ne sa al er er ankloser Arbeit umb am 15. Aug un in 1848, bem 600, Kadrestage der ersten Vannschlung der neuen Bauteile der Grundstein gert des Bern ber Kründen der Teilen Pheinbritike gelegt wurde, konnte gleichtig der Oachgiebel des prachtollen Siddre murde auch das Kordweile der Arbeitgereit zu ersten kleinbereinesten, kotte In urrde der Krundstein der Dachgiebel des prachtollen Siddre wurde auch das Kordweile der Arbeitgereit fertig. Im Sonner 1860 war der eiser Dachgiebel der prachtollen Siddre wurde auch das Kordweile er gleicht kert gene der abeithglaß aus Eiser kunde er der Arengbergieben der gesticht. Seine mit dem goldener mit ihrer der Krengbergieben der gleichte mit dem goldener Morgenitern geschnnicker von der Sidner der Hihne Ban ich iber der Rundser bei häter der Schligen der Krünge erhebt — der koffennickerer Sonnes Sonnes Weiser in der Rachgebritern geschnnicker in der Sidner Verlächen bei Krünge erhebt — der koffennickerer Stätene Wongenitern geschnnicker Stätene der Schligen der Schligen der Krünge erhebt — der koffennickerer Grundsteil geschnnickerer Schligen der Krünge erhebt — der koffennickerer Schligen der Krünge erhebt — der koffennickerer Schligen der Schligen bei Krünge erhebt — der koffennickerer in der 1863 — der nur noch inder Schligen der Verlächen der Schligen der Leiten Verlächen der Schligen der Leiten der Schligen der Leiten der Schligen der Leiten der Schligen der Krüngenstellen der Schligen der Leiten Verlächen der Schligen der Krünger kannschendigen klieden der Schligen der Greifen Verlächen der Schligen der greife der Schligen der greife der Schligen der Schligen der greife der der Greifen der der der Greifen der der Greifen d

# Die Rache der Schuhputzer

Ein Stück lebendiger Dreigroschenoper

Battern Place in New Port ist die Bastion der Schuhputzer. Sie sind, unter den Verkäusern von Süßigkeiten, Limonaden, Auslichtspostkarten, "Souvenurs" und "heitzen Humden", die sich bort um die Mittagszeit versammeln, die überwältigende Wasorinkat.

Aus Handerten steben sie nebeneinander, mid dem Rückert gegen die Umsäumung der Stadsklächen, door sich dem Kocken mit übrem Samdbuertsgeug. Wandelt man ühre Reihen entstang, se berrüßen samdbuertsgeug. Wandelt man ühre Reihen entstang, se derrüßen samdbuertsgeug. Wandelt man ühre Reihen kocken kocken

## Sportnachrichten

#### Meisterschaftsspiele in den unteren Rlaffen

Gau Benthen

BBC. — 09 Referve 3:3. Dombrowa — Heinig 2:2. SB. Karf — Poft 3:1. Schomberg — Polizei 4:2. Miechowig I — Schmalfpur 5:2. Fiedler — Landesschüßen 2:2. Reichsbahn I — Schwarz-Weiß Karf 2:0. Bobrek — Karsten Centrum 3:0.

#### Gau Gleiwig

Germania Sosniha I — Post 3:1. Borwärts-Rasensport I — Reichsbahn I 6:0. Sportgesellschaft — Laband 3:3.

#### Gan Sindenburg

Borfigwerf I — BfB. Hindenburg 0:0. Preußen Zaborze I — Schultheiß 4:1. BBC. Borfigwerf — Mikuktschitz I 0:5. Fleischer — Frisch-Frei I 3:4.

#### Gan Oppeln

Sportfreunde Oppeln I — Reichsbahn I 7:0.

#### Gan Ratibor

Sportfreunde Cosel — Borwarts Kandrzin I 3:1.

Gan Reuftabt Walzen — Dt.-Raffelwig 3:2. BJR. Renftadt — Oberglogan I 3:0.

#### Gan Reiße

Grottkan — Patschlau 2:1. MSB. Neiße — Preußen Neiße 2:3. Ottmachan — SSC. Neiße 0:18.

#### Alte Herren

Beinig Beuthen — BfB. Benthen tompflos für Beuthen 09 — Bleischarlen Beuthen kampflos für Beuthen 09. Diana Oppeln - Sportfreunde Oppeln 6:1.

#### Aukball-Berbandsiviele der DAR.

Liga

Sportfreunde Beuthen — Biktoria Hindenburg 0:4. Germania Bobrek — Hertha Schomberg 3:2.

#### 1. Rlaffe

Konwift Benthen — Wertsjugend Beuthen 2:0. Sparta Bilzendorf — Gilefia Wiechowig 11:2, Germania Bobref I — Wader Karf 5:2. Blatettenspiele

#### Broußen Gleiwig Liga — Wader Gleiwig 7:2. Siegfried Gleiwig Liga — Alemannia Gosniga 2:1.

Bergmaier für Albrecht

Der zum Länderswiel gegen Desterreich kommenden Sonntag in Bien aufgestellte Rechts-außen Albrecht von Fortung, Dusselborf, ist ertrankt und mußte seine Teilnahme daher absagen. An seiner Stelle wird nunmehr der bewährte Bergmaier von Babern-Wünchen die Reise nach ber Donaustadt antreten.

**Termin-Notierungen** 

#### Brafilien—Uruguan 2:0

In Rio de Janeiro trafen die Fußball-mannschaften von Brafilien und Uruguan in einem zum Wettbewerb um den Rio-be-Janeiro-Potal sählenden Spiel zusammen. Die Vertreter aus dem Lande des Olympiosiegers erlitten eine überraschende Rieberlage, denn die Brasilianer gewannen den Kampf mit 2:0 Toren.

#### Fußball-Städtekampf Graz-Salle unentschieden

Die Fußball-Städtemannschaft von Halle trug auf ihrer Gastspielreise durch Desterreich in Grazihr erstes Spiel gegen eine dortige Auswahlelf, die sich in der ersten Spielhälfte klar überlegen zeigte und drei Tore hintereinander schoß. Nach Halbzeit änderte sich aber das Bild, doß, der Indere in der der das Stiel vollkommen an sich nie Dentschen rissen das Spiel vollkommen an sich und erzielten vier Tresser, von denen Koß-berg und A. Krampe je 1 und Schubert 2 Tore schoß. Die Weittelbeutschen konnten jedoch nicht verhindern, daß die Grazer noch vier Minuten vor Schluß gleichzogen und das Spiel somit uneutschieden 4:4 (3:0) gestalteten.

#### Rene Berstärfung für Hertha-BGC.

Sommer, Samburg, spielt in Berlin

Der Deutsche Fußballmeister Hertha BSC. hat soeden durch den Zuzug des ehemaligen Herthausers Sommer eine weientliche Vo. ärkung seines Angrisses erhalten. Sommer ist zurzeit Kordoeutschlands bester Kechtsaußen und wirfte zu wiederholten Malen im der NSU. Elf recht erfolgreich mit. Der junge Harlin der zogen, wo er von einem arnen Nerlag als Zeichzogen, wo er von einem großen Verlag als Zeich-ner angestellt wurde.

#### UBC. Rotittnik—Schmeling Miedowik 7:7

Im Revanchekampf standen sich bie beiden Bereine gegenüber. Der stmanzielle Erfolg blieb Bereine gegenüber. Der simanzielle Ersolg blieb leider auß, dagegen standen die sportlichen Leistungen auf beachtenswerter Höbe. Im Vliegengewicht standen sich D sad nit, kolittritz, und Langer, Wiechowitz, ein früherer Herosmann, gegenüber. Der Kamps einehe mit einem Kunktsliege des Kobistnisters. Im Bantangewicht lämpsten Gawenda I K. und Mroß M. Der Kamps einete durch Aufgabe des Kobistnisters, der sich in der Z. Kunde eine Berlegung Ausog. Im Federgewicht fänupsten Warst k. und der sich im der 2. Kunde eine Verletzung zuzog. Im Hebergewicht känupften Wa wrzif R. und Jonnto M. Der Kokittmizer siegte knapp nach Bunkten. Im Leichtgewicht standen sich Gamen da A Rokittmiz und Oditulla M. gegenüber. Gleich zu Beginn der 1. Kunde nach kurzem Schlagwechsel mußte der Miechowizer zu Boden und wurde auszczählt. Im Weltergewicht kämpite Wieczorek gegen Fabisch M. Der Kaupf endete durch Ausgade des Kokitnizers. Im Mittelgewicht schlug Kowa zu es W. Kurdek Kokitniz in der 1. Kunde k. v. Den Hauptkaupf

bes Abends bestritten im Halbschwergewicht Snuda R. und Zolondet M. Das Kampsgericht entschied unentschieden.

#### Schwerathletit-Länderkampf am 4. Ottober

Die Verhandlungen zwischen dem polnischen Schwerathletikverband Kattowig und dem oberschlesischen Schwerathletikverband Ratibor über einen Länderfampf im Ringen und Gewichtheben find abgeschlossen. Der Repräsentationskempf findet endgültig am 4. Oftober in Sinbenburg, Gifners Rongerthaus, ftatt. tationskampf findet in 7 Klaffen nach den neueften internationalen Regeln ftatt. Bei bem Gewichtheben, das in 5 Gewichtsblaffen durchgeführt aus beibarmig Reißen, Drücken und Stogen, in Anwendung gebracht. Es ist mit sehr harten und spannenden Rämpfen zu rechnen, da bei fämtlichen Mannschaften die Beften mitwirken.

#### Ganübungsfechten in Beuthen

vanheiste, im Turnberein Friesen, Turnberein Sahn Beuthen, Turnberein Karf und Bobref. Für den 26. und 27. September sind die Fechter Schlesiens nach Bab Salzbrunn eingeladen worden, wo ein Altmannensechten und auch ein Wattellieben und Auch ein Wettsechten der Fechterinnen ausgetragen werden sollen. Aus Oberschlessen werden daran vorausfügtlich drei Fechter ans Gleiwitz für Säbel und darans berdor, daß demnächst auch der Fechtwart Florett, ans Beuthen einige Fechter und ebenso der Deutsichen Turnerickaft, Staffen, Hand, einige Fechterinnen mitwirken. Welches Interesse gie seitens des Fechterberbandes der Dedung des Fechtens in Schlesien entgegengebracht wird, geht

#### Drei-Schulen-Wettfambf

In der Sindenburg-Kampfbahn heute um 14 Uhr

Der am vergangenen Mittwoch wegen ungunstiger Witterung (gerade an diesem Tage schien allerdings die Sonne am wolkenlosen Himmel) abaejagte Drei-Schulen-Wettkampf der brei böheren Jehranstalten von Beuthen findet heute bestimmt statt. Der Sport bei ben Soberen Lehranstalten erfreut sich in den letten Jahren einer besonderen Pflege, ohne daß daburch die wissen schaftlichen Fächer vernachlässigt werden. Die Krönung der sportlichen Jahresarbeit bilbet am Saisonende der Leichtathletit-Wettkampf zwischen bem Sindenburg-Ghmnafinm, bem wird, wird ber olympische Dreikamps, bestehend Real-Ghmnasium und ber Oberreal schule. Zweimal eroberte bereitz die Oberrealschule den von der Stadt gestifteten Wanderpokal; im betten Jahre blieb zum ersten Wale das Hindenburg-Gymnasium erfolgreich. In diesem Jahre ist ber Wettsampf durch die Schaffung einer dritten Gruppe offener benn je. Den Ab-Seute, abends 7 Uhr, sindet in Beuthen, schleinigen beiter den geschen bei Galifätte Muschiol, ein Gaus dung ziechten den sich Hechter und Fechterinnen aus Gleiwiß, Beuthen, Karf und Bobret beteiligen werben. Das Fechten wird zur Zeit betrieben im Turnverein Borwärts Gleiwiß, und zwar jeden duch hier schwer Kämpse zu erwarden. Bei schwenzein werden gewenden geden den der Anzeit Geschulen. Bei schwenzein dass um 8 Uhr in der Gymnasische auch hier schwer könnt fich der Drei-Schulen-Wettnem Wetter wird sich der Drei-Schulen-Wettkampf zu einem großartigen Schulfest gestalten. bei dem auch die Eltern und die ehemaligen Schüler nicht sehlen werden.

### 55000 MP.

regen erste Spothet auf Hausgrund jegen ethe hypothet and hausstalle itild in hindenburg, in bester Berkehrs-lage, und gegen sonstige ersklassige Sicherheiten von Selbstgeber ge-sucht. Angebote unter A. b. 112 an die Geschäftsstelle dies. Zeitg. Beuth.

#### Bertaufe

Gebrauchtes

schwarz, Elfenbeinklaviatur, wie neu, für 600 MR. vertauft

Benthen, Gr. Blottnigaftrage 40, Ede Hofpitalftraße.

Triptis AG. Tuchf. Aachen Thur. Elek u.Gas.

Union Bauges. Union F. chem.

Varz. Papiert. 33 Ver. Berl. Mört.

Thur. Gas

125

#### Jbach-Stutzflügel,

schwarz, allerneueste schwarz, allerneusite Konstrukt., nur einige Male gespielt, so gut wie fabriknen, ist sof, preisw. zu verkaufen. Ed. Skoberla, Mustikhaus, Hindenburg D.-E., Kaniastraße 1.

#### Schreibmaschine,

gebraucht, gut erhalt. (Markenfabrik.), preis wert zu verkaufen. Gefl. Ang. n. B. 4170 a. d. G. d. Z. Beuth.

#### Mast-Fleisch,

junges, fettes 1 Pfd. 30 Pfg., 1 Pfd. derbes 40 Pfg. ist zu haben bei Bh. Czerwionła, Bth., Ritterstraße 12.

Cinemob. Couch (Liege- Kleine Anzeigen fofa), neu, 2 Chaifel., men, preisw. zu vert. Gleiwiß, Karliftraße 5, Tapezier-Berkibatt.

#### Stellen-Angebote

Suche für mein Lebensm .- u. Feint. - Gefch.

Lehrfräulein

mit guter Schuldilbung. Selbstgeschriebene Angebote mit Lebenslauf unter B. 4167 an die Geschst. dies. 3tg. Beuth.

Aur Uebernahme einer felbständigen Zweigstelle mit laufend hohem Ein-kommen wird für sofort

#### tücht., strebsam., jüngerer Herr

gesucht, der über 400,— RM. in dar verfügt. Fachkenntnisse sind nicht er-forderlich. Ausführliche Angedote mit Angabe der letten Beschäftigung er-beten unter 3. 3. 111 an die Geschäfts-stelle dieser Zeitung Beuthen D.-S.

# Berliner Börse vom 10. September 1931

#### Anf.- Sch kurse kur 503/4 52 Hamb. Amerika Nordd. Lloyd fise Bergb. 1294/2 Kaliw. Aschersl. 863/4 Karstadt 144/2 Klöcknerw. 333/4 Barm. Bankver. Berl. Handels-G. Comm.& Priv.-B. Darmst.&Nat.-B. Kaliw. Aschersl. 863/1. Karstadt 144/2. Klöcknerw. 33%/2. Mannesmann 401/2. Masch. Bau-Unt. Oberbedari Oberschl.Koksw Orenst. Koppel Otavi Phönix Bergb. 28 Polyvbon 78 Dt. Bank u. Disc Dresdner Bank AG.f. Verkehrsw 343/4 Aku Alig Elektr.-Ges Bemberg Bergmann Elek. Buderus Bisen 27 Polyphon | 78 | 77 | Rhein. Braunk. | 1251/6 | 1251 Rheinstahl Salzdetfurth Schl. Elekt. u. G. Schuckert Schultheiß Siemens Halske Svenska Ver. Stahlwerke Westeregeln Zellstoff Waldh. Kassa

Versicherun	- A1	ktion	
versicherun	Re-tri	Ruen	ł
	heut	vor.	ı
Aachen-Münch.	400	1685	ı
Allianz Lebens. Allianz Stuttg.	158	158	ŧ
Amanz Stutig.	144	140	ı
		- In the	ı
Schiffahr	ta. w	nd	L
Verkehrs-			ı
AND LAND OF THE PARTY OF	5 (72)	of the same	1
AG.i. Verkehrsw.		1333/4	1
Allg.Lok. u. Strb.	69	69	1
Canada Dt. Reichsb. V.A.	203/4	20 701/4	1
Hapag	387/4	313/4	ı
Hamb. Hochb.	56	591/2	ł
Hamb, Sudam.	841/2	85	ı
Hansa Dampi.		54	ı
Nordo Lloyo	361/4	341/9	ı
Zschipk. Finst.	200	75	ł
		1	ı
Bank-A	rtion		ı
	KLICI	025533	ı
Adea	51	154	ı
Bank f. Br. Ind.	80	80	1
Bank elekt. W. Barmer Bank-V.	60	56	1
Bayr. Hyp. n. W.	64 92	64	I
do. VerBk.	110	110	ŧ
Berl. Handelsges	67	67	1
Comm. u. Pr. B.	66	64	I
Darmst. u. Nat.	76	76	1
Dt. Asiat. B.	25	10000	1
Dt. Bank u. Disc.	66	65	I
Dt. Golddiskb.	100	100	ı
Dt. Hypothek. B. Dresdner Bank	90	95	1
Prosumer Dallk	los	38	1

Į	-Kurse		
å	-Kurse		
	Oesterr.CrAnst Prß. Pfandbr. B.	heut   21/2	vor. 21/4
	Reichsbank SächsischeBank	117	1193/4
	Brauerei-	Akth	en
ì	Berl. Kindl-B.	1230	240
	Dortm. AktB.	112	107
ı	do. Union-B.	124	116
ŝ	Engelhardt-B.	891/9	85 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 52
	Leipz. Riebeck	110	108

١	v. Tuchersche	61	601/2
	HANT TO SEASO	1	1000
	Industrie	-Akti	en
	Accum. Pabr.	100	1011/
١	A. E. G. Alfeld-Dellig	611/2	60
1	Alg. Kunstzijde	493/4	49
1	Ammend. Pap. Anhalt.Kohlenw	65	62
ı	Aschaff, Zellst.	393/4	35
	Augsb. Nürnb.	00	30
	Bachm. & Lade.	1451/2	145
1	Barop. Walzw.	1	1
Ì	Basalt AG.	12	11
ì	Bayer. Motoren	30	30
	Bayer. Spiegel Bemberg	609/8	29 65
	Berger J., Tiefb.	140	1351
ı	Bergmann	50	40
1	TOTAL TRANSPORTER TOTAL		4

1]	do. Karlsruh.Ind.	25	25	ı
198	do. Masch. do. Neurod. K.	21	211/4	ı
	do. Neurod. K.	32	93*75	ŀ
1/2	Berth. Messg. Beton u. Mon. Bösp. Walzw.	341/2	321/2	ł
2	Bösp. Walzw.	21		ı
	Braunk, n. Reik.	102	102	ı
1	Braunschw.Kohl Breitenb. P. Z.	4000	1/0	ŀ
	Drem. Aug. G.	10	1	l
	Duderus Eisen.	27	271/2	I
	Byk. Guldenw.		11 " 9	ŀ
99	the same in	STREET, STREET,	Et word	ľ
	Charl. Wasser.	611/5	61 281/2	ŀ
55	Chem. v. Heyden do. Schuster	28	13	l
14	L.G.Chemie volla	128	125	4
	Compania Hisp.	196	182	r
12	Conc. Spinnerei Conti Gummi	22 75½	731/2	ı.
33	Conti Linoleum	331/3	398/4	-
				t
	Daimler Dessauer Gas	813/4	16	
1	Dt. Atlant. Teleg.	551/2	57	1
	Dt. Banmwolle	48	39	I
	do, Erdől	431/4	421/2 331/9	ŀ
103	do. Jutespinn. do. Kabelw.	331/3	20	ł
	do. Linoleum	411/2	393/4	ı
100	do. Schachtb.			Į
	do. Steinzg. do. Telephon	53	53	ŀ
100	do. Ton u. St.	213/4	00	I
•	do. Eisenhandel	191/2	19	2
	Dresd. Gard.		20	No.
4	Dynam. Nobel	51	543/4	i
		100.00	20	ì
	Eintr. Braunk. Eisenbahn-	871/2	83	ľ
	Verkehrsm.	81	823/4	l,
	Elektra	1001/0	102	t
3	Elektr.Lieferung	701/9	66	I
	do. do. Schlee	40	106	Į
	do. WkLieg. do. do. Schles. do. Licht u. Kraft	785/8	75	E
-		2000	Despite 1	I
	Eschweiler Berg.		S S Bally	L
2	Fanibg. List. U.	101/3	111 -	1
	I. G. Farben	1073/4	109	1
-	Feldmühle Pap. Felten & Guili.	723/4	69 483/s	
No.	Flöther Masch.	44-/2	20 /8	
1	Ford Motor	135	2213	8
12	Fraust. Zucker Frister R.	4	60	d
4	Frister R. Proeb. Zucker	54	53	D
		The same		N
1/3	Gelsenk. Bg.	441/2	4442	A
1	Germania Ptl.			DE
23	Gestürel	69	67	3
	Goldina Goldschm. Th.	28	23	1
	Gorlitzer Wage	451/2	451/2	Carte Co
	Gruschw. Text	35	361/2	F
1	Gritzner Masch.	22	22	
1	Hackethal Dr.	351/2	133	1
-	Hageda Halle Maschinen		64	2
12	maschinen			1
167	The state of the s		CAR SERVICE	l

L							
		heut	Vor.	1	heut	VOE.	1
	Berl. Gub. Hutt.	140	140	Hamb. El. W.	197	193	Mix & Genest
	do. Holzkont.		121/2	Hammersen		71	Montecatini
	do Karleenh Ind	25	25	Harb. E. u. Br. Harp. Bergb.	25	221/2	Muhlh. Bergw.
ì	do. Masch. do. Neurod. K.	21	214	Harn, Bergh.	41	144	
ì	do, Neurod, K.	32	331/2	Hedwigsh.	1	471/2	
	Berth. Messg.			Hemmor Ptl.	133000		Natr. Z. u. Pap.
	Beton u. Mon.	341/2	321/2	Hilgers	24	24	Neckarwerke
	Beton u. Mon. Bösp. Walzw.	21	0.002	Hirsch Kupfer	998/6	993/4	Niederlausitz. K
	Braunk. u. Brik.	102	102	Hoesch Eisen	33	32	Nordd Wollkam
	Braunschw.Kohl		178	Hoffm. Stärke	39	39	
	Breitenb. P. Z.	1 3000	NO. OF THE PARTY OF	Hohenlohe		3775556	
	Brem. Allg. G.	10000	13.3	Holzmann Ph.	52	481/2	Oberschl.Eisb.B
i	Buderus Eisen.	27	271/2	HotelbetrG.	60	58	Oberschl.Koksw
9	Byk. Guldenw.	-	100	Huta, Breslau	100	00	do. Genußsch.
ò	and an enterest we	10000	12 27	Hutschenr C. M.	27	261/2	Orenst. & Kopp.
i	THE RESERVE AND			Tagebouetti C. M.	-	20-13	
	Charl. Wasser. Chem. v. Heyden	611/9	61				LINE CONTROL SHAPE STATE
	Chem. v. Heyden	28	281/2	The same of the sa	E115		Phonix Bergb.
ŧ	do. Schuster	141/5	13			1291/2	do, Braunk.
ı	L.G.Chemie vollg	128	125	do.Genußschein.	721/2	72	Pintseh L.
1	Compania Hisp.	196	182			STYPE !	Polyphon
3	Conc. Spinnerei	22	22	LEADING TO SHEET S			Preußengrube
3	Conti Gummi	75%	731/2	Jeserich	1	12000	( reducing doe
3	Conti Linoleum	331/3	398/4	Jüdel M. & Co.	73	731/4	
ı	Come managedin	10		Jungh. Gebr.	1.0	23	Rhein. Braunk.
	Daimler	154,	116	THE GODI.	Lugar	20	do. Elektrizität
g	Dessauer Gas	813/4	83		1	- ONLINE	do. Möb. W.
8	Dt. Atlant. Teleg.	551/3	57	THE RESIDENCE OF			do. Stahlwerk
9	Dt. Baumwolle	48	39	Kahla Porz.	1. 334	1 cons	do. Westf. Blek
i	do, Erdől	431/4	421/2	Kali Aschersl.	87	84	do. Westf. Elek do. Sprengstoff
ş	do. Jutespinn.	331/2	331/2	Kali-Chemie	643/4	62	Riebeck Mont.
	do. Kabelw.	213/4	20	Karstadt	15	16	II D Riedel
ì	do. Linoleum	411/2	393/4	Kirchner & Co.	17	16	J. D. Riedel Roddergrube
ı	do. Schachtb.		-	Klöckner	333/4	34	Rosenthal Ph.
8	do. Steinzo.	53	53	Koehlmann S.	54	55	Rositzer Zucker
3	do. Telephon do. Ton u. St. do. Eisenhandel	213/4	36	Köln-Neuess. B Köln Gas u. El.	17 000	100000	Rückforth Nach
1	do. Ton p. St.	- 10		Köln Gas u. El.	2000		Ruscheweyh
3	do. Eisenhandel	191/2	19	Kölsch-Walzw.			Rütgerswerke
3	Dresd. Gard.	(ACCOUNT)	20	Körting Gebr.	P. W. Cont.	FT 200	teatgots works
3	Dynam. Nobel	51	543/4	Kromschröd.	51	47	Sachsenwerk
3		1000		KronprinzMetall		23	SächsThür. Z.
4				Kunz. Treibriem.		28	Salzdetř. Kali
1	Eintr. Braunk.	1871/2	183	ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE	10 6 5	1000	Sarotti
3	Eisenbahn-	1.00	Deck St.			The state of	Saxonia Portl, C.
3	Verkehrsm.	81	823/4	Lahmeyer & Co.	179	75	Schering
1	Elektra	1001/2	102	Laurahütte			Schles. Bergb. Z.
3	Elektr.Lieferung	701/2	68	Leonh. Braunk.	255	10 16 25	Schles. Bergwk.
3	do. WkLieg.		106	Leopoldgrube			Beuthen
1	do. do. Schles.	40	40	Lindes Eism.	1021/2	100	do. Cellulose
1	do. Licht u. Kraft	785/8	75	Lindström	200	.00	do. Gas La. B
4	Erdmsd. Sp.		Beerland.	Lingel Schuhf.		30	do Lein Kr
1	Eschweiler Berg.	10000	16 5 113	Linguer Werke	66	66	do. Lein. Kr. do. PortlZ.
1		ETERNIE STORY	THE REAL	Lorenz C.	1	00	do. Fextilwerk
1	Fanibg. List. U.	101/3	11 -	Lüneburger	March St.	THE SELECT	Schubert & Salz
1	I. G. Farben	1073/4	109	Wachsbleiche	37544	40	Schuckert & Co.
1	Feldmuhle Pap.	723/4	69	" dollan totale	66 34	-	Siegersd. Werke
1	Felten & Guill.	471/2	483/8	SE MARKET SEE			Siemens Halske
1	Flöther Masch.	2017	100000	Mandahum Co.	S122013	11200	Siemens Glas
1	Ford Motor	135		Magdeburg. Gas			Staßf. Chem.
1	Fraust. Zucker	12 = 2	60	do. Mühlen	1	39	do. Porti. Z.
1	Frister R. Froeb. Zucker	198018	14 ( 1 ( ) ) A	Magirus C. D.	****	30000	Stock R. & Co.
1	Froeb. Zucker	54	53	Mannesmann R.	411/4	40	Stöhr & Co. Kg.
	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	1		Mansfeld, Bergb.	11	13	Stolbara Zink
	Gelsenk. Bg.	1441/2	AASI		110	110	Stollward Cohr
1	Germania Ptl.	34-12	441/2	Mech. W. Lind.	150000	4000	StollwerckGebr.
	Gestürel	00	67	Meinecke	B435526		Stralsund.Spielk
	Goldina	69	01	Meißner Ofen	-	21	Sudd Zucker
	Goldschm. Th.	00	23	Merkurwolle	78	10000	Svenska
	Görlitzer Wagg.	23		Metallgesellsch.	140	40	
	Gruschw. Text.	451/2	451/9	Meyer H. & Co.	1897	521/2	Tack & Cie.
	Gritzner Masch.	35	361/2	Meyer Kauffm.	123336	161/2	Tempelh, Feld
ı	Ginauer mascn.	22	22	Miag	1000	A HATTER	Tempelh. Feld Thöris V. Oelf
1	Hackethal Dr.	1351/2	133	Mimosa	145	145	Tietz Leonh.
	Hageda	1000	64	Minimax	1200	25	Trachenb. Zuck
	Halle Maschinen	10000	19 次 3	Mitteldt, Stahlw.	651/2	62	Trausradio
1	Control of the last of the las		10000	A THE REAL PROPERTY AND A SECOND	1	100000	ENGINEER SHOTE
a	THE RESERVE AND THE PARTY OF TH	Marine Committee of the	THE PERSON NAMED IN	THE RESERVE THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.			THE RESERVE THE PARTY OF THE PA

Mix & Genest	65	165
Montecatini Muhlh. Bergw.	331/2	31 401/2
admir Dorgw.	100	1
Natr. Z. u. Pap.	1	1
Neckarwerke	60	60
Niederlausitz. K.	78	751/4 0,25
Nordd. Wollkam.		0,20
Oberschl.Eisb.B. Oberschl.Koksw	401/4	411/8
do. Genußsch.	361/2	36
Orenst. & Kopp.	24	29
		10000
Phonix Bergb.	281/4	29
do, Braunk. Pintsch L.	411/4	39
Polyphon	76	79
Preußengrube		
	Dalle .	chick
Rhein. Braunk.	713/4	741/2
do. Elektrizität do. Möb. W.	1 1 1/4	1 2-12
do. Stahlwerk	50	50
do. Westf. Elek. do. Sprengstoff	80	79 411/2
do. Sprengstoff Riebeck Mont.	175	721/2
J. D. Riedel	Property of	See leave
Roddergrube Rosenthal Ph.	36	37
Rositzer Zucker	31	281/4
Rückforth Nachf	291/9	29
Ruscheweyh Rütgerswerke	221/4	25
teatgoth		100
The same of the sa		
Sachsenwerk	55	1
Sachsenwerk SächsThür. Z. Salzdett. Kali	154	153
Salzdetf. Kali Sarotti		153 61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Salzdetř. Kali Sarotti Saxonia Portl. C.	154	611/2
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z.	154	611/2
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z.	154 65 201/2	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z.	154 65	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B	154 65 201/2	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr.	154 65 20½ 42	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Pextilwerk Schubert & Salz.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70	611/2 42 230 22 43 72 43 2 87
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergok, Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. Portl. Z. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schubert & Salz.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2 87
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergok, Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. Portl. Z. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schubert & Salz.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. PortlZ. do. PortlZ. Schuekert & Co. Siegersd. Werke Siemens Halske	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>3</sup> / <sub>9</sub>	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 119 65
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>3</sup> / <sub>9</sub>	611/2 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 321/4 26
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z.	154 65 20½ 42 70 88¾ 76⅓ 11;3¼	611/2 42 230 222 43 72 43 2 87 79 23 1119 65 321/4 26 71
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>3</sup> / <sub>9</sub>	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 72 87 79 23 119 65 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 26 71 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Ceilulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuekert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stollberg. Zink.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> .	611/2 42 230 222 43 72 43 2 87 79 23 1119 65 321/4 26 71
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Seemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund. Spielk	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 111 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> .	61 <sup>1/2</sup> 42 230 22 43 72 43 2 43 2 87 79 28 119 65 32 <sup>1/4</sup> 26 71 48 <sup>1/2</sup> 25
Salzdetf. Kali Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Ceilulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuekert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stollberg. Zink.	154 65 201/2 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>3</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> .	61 <sup>1/2</sup> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 32 <sup>1/4</sup> 26 71 48 <sup>1/2</sup> 25
Salzdetf. Kali Sarotti Sarotti Saxonia Portl, C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schubert & Co. Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stook R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stölberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund.Spielk Stüdd. Zuoker	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> .	61 <sup>1/2</sup> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 226 71 48 <sup>1/2</sup> 25 13
Salzdetf. Kali Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stook R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund. Spielk Südd. Zucker Svenska	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> .	61 <sup>1/2</sup> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 226 71 48 <sup>1/2</sup> 25 13
Salzdetf. Kali Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stook R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund. Spielk Südd. Zucker Svenska	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 15 81 169	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 26 71 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 25 18 82 164
Salzdetf. Kali Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Ceilulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Pextilwerk Schubert & Salz. Schuekert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Staff. Stollwerck Gebr. Stralsund. Spielk Stdd. Zucker Svenska  Tack & Cie, Tempelh. Feld Tempelh. Feld Thöris V. Oelf	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> .	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 72 43 2 87 79 23 119 55 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 26 71 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 18 164
Salzdetf. Kali Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuekert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund. Spielk Stdd. Zucker Svenska  Tack & Cie. Tempelh. Feld Thöris V. Oelf Tietz Leonh.	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> . 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 26 15 81 169. 75	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 28 71 18 82 164 75
Salzdetf. Kali Sarotti Sarotti Sarotti Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Ceilulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Pextilwerk Schubert & Salz. Schuekert & Co. Siegersd. Werke Siemens Glas Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Staff. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Staff. Stollwerck Gebr. Stralsund. Spielk Stdd. Zucker Svenska  Tack & Cie, Tempelh. Feld Tempelh. Feld Thöris V. Oelf	154 65 20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 70 88 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 76 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 117 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> . 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 26 15 81 169.	61 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 42 230 22 43 72 43 2 87 79 23 119 65 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 26 71 48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 25 13 164

do. Disch. Nickw.	65	63
do. Glanzstoff do. M. Tuchf.	88	88
do. M. Tuchf.		111111111111111111111111111111111111111
do. Stahlwerke	277/8	291/2
do. Stahlwerke do. Schimisch.Z.	66	67
do. Schmirg.M.	12	0.
do. Smyrna T.	12	200000
Viletariamonia	21	20
Viktoriawerke Vogel Tel. Dr. Vogtl. Masch.		201/2
Vogel 1el. Dr.	21	20 /2
vogti. masch.	66	100
do. Tüllfabr.	33	32
	165	2000
Wanderer W.	A SPECIA	NA PARKET
Wayss&Freytag	Page 1	7
Wenderoth	371/2	40
Westereg. Alk.	95	92
Westfal, Draht		55
Wicking Portl Z	15	14
Wayss&Freytag Wenderoth Westereg. Alk. Westfäl. Draht Wicking Porti.Z. Wunderlich & C.	36	40
	100	130
Zeitz Masch. Zeiß-Ikon	130	130
Zeiß-Ikon	60	59
Zellstoff-Ver.		
do. Waldhof		51
		LOW.
	ALCO TO	
#		
#	1150	1144
Neu-Guinea		144
Neu-Guinea Otavi	131/2	131/5
Neu-Guinea Otavi	131/2	
Neu-Guinea Otavi Schantung	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte Dt. Gasolin	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Faber Bleistift	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb.	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Oscheidemandel	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb.	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandel Stoewer Auto	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Dehringen Bgb. Scheidemandel Stoewer Auto  Nationalfilm	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandel Stoewer Auto	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33
Neu-Guinea Otavi Schantung  Unnotierte  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Dehringen Bgb. Scheidemandel Stoewer Auto  Nationalfilm	181/2	13 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 33

Renten-1	Wast.	
Chade 6%	9868	
Diamond ord. Kaoko Balitrera	4	
Wintershall	95 61 —64	
Nationalfilm Ufa		
Dehringen Bgb. Scheidemandel Stoewer Auto		
inke Hofmann danoli Veckarsulm		
Paber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert		
Jt. Petroleum		

Renten-	Wert	e
blösungsanl	1473/4	147

The same of the sa	SALES OF THE	-
Dt.Ablösungsanl	1473/4	147
do. Auslossch.	3,45	31/4
do. Schutzgeb.A.	11/2	1.4
6% Dt. wertbest.		
Anl, fallig 1935	861/2	86

			139		
may on sold of the	heut	vor.		heut	vor
6% Dt.Reichsanl.	714	711/9	8% Klöckner Obl.	751/2	721/4
7% Dt.Reichsanl.	891/2	871/2	Linke-Hofmann	10.12	87
Dt.Kom.Sammel	00 13		Oberbedart	88	87
AblAnl. o. Ausl.	and the same	9	Obschl. HisInd.	89	88
do.m. Aust. Sch. I		411/4	Schl. Elek. u. Gas	918/4	95
90/6 Land C.G.Pfd.	881/9	881/2	7% Ver. Stahlw.	60	58
11/2% Schles. Liq.	00.0	00 12	· /8 · Cl. Staillw.	00	00
GoldpfBr.	791/2	80	SPANNE THEFT I	100000	STATE OF THE PARTY
90% Schles. Ldsch.	1000000		Ausländische	Aml	-11
Gold-Pfandbr.	903/4	897/s		72.1110	ainen
8% Pr. Bodkr. 17	92	91,27	5% Mex.1899 abg.	55/8	16
do. Ctrlbdkr. 27	92	91.47	41/3% Oesterr. St.		
8% Pr.CentBod.			Schatzanw. 14	30	29
Cred. Goldpf. 28		92	4% do. Goldrent.	15	-
do. Pfdbr. Bk. 47	921/2	91	4% Tark. Admin.		1.9
71/20/6Pr.Ctr.Bod.		T. Said	do. Bagdad	2,2	2
Gold, Hyp. Pfd. I	81	86	do. von 1905		1,95
71/90/0 Pr.Ctr.Bod.			do. Zon. 1911	2	2
G.KommObl. I	93	80	Tark. 400 Fr. Los	6	58/4
8% Schl. Bodenk.	THE PARTY OF		4% Ungar. Gold	12,8	128/8
Gold-Pfandbr. 21	91	893/4	do. do. Kronenr.	0,40	0,45
do. do. 23	91	893/4		12	12
do. do. 3	91	893/4	41/23/6 do. 14	14,4	14,4
do. do. 5	91	893/4			***
do. Kom. Obl. XX	79	77			
9% Pr. Ldpf. R.19	93	891/4	*		
do. 17/18		831/2	CONTRACTOR OF THE SECOND		
do. 13/15	86	831/2	41/30/6 Budap. St14	43	13
do. 4	93	831/2	Lissaboner Stadt	201/4	191/4
7% Pr. Ldpf. R.10	87	85			
8% Pr. Ldpf.	10000	1300	*		
Komm. R. 20	83	81	3% Oesterr. Ung.	15,3	15,3
	1930	Ph STA	4% do. Gold-Pr.	2	2
			4% Dux Bodenb.	101/250	10.8
Industrie-Ob	ligati	onen	4% KaschauOder	11	11,10
		· CASTON CO.	41/20/0 Anatolier	7	
8% Engelhardt	0447	0401	Serie I u. II	131/2	13,1
d% L.G. Farben	811/2	813/4	do. Serie III	133/4	131/2
8% Hoesch Stahl	84	79			13

#### Breslauer Börse

Breslauer Baubank Carlshütte Deutscher Eisenhandel Elektr. Werk Schles. Fraustädter Zucker Gruschwitz Textilwerke Meinecke Meyer Kauffmann O.-S. Risenbahnb.

Reichelt-Aktien F.

-	Rütgerswerke	-
-	Schles. Feuerversich.	-
-	Schles. Elektr. Gas It. b	-
4	Schles. Leinen	1
-	Schles. Portland-Cement	
	Schles. Textilwerke	- 1
-	Terr. Akt. Ges. Gräbsch.	-
3	Zuckerfabrik Fröbeln	-
	do. Haynan	200
3	do. Neustadt	-
2	do. Schottwitz	<b>BB4</b>
3	6% Brest Konlenwertant	-
3	5% Schles. Landschaftl.	
3	Roggen-Pfandbriefe	5,40
	8%Niederschl.Prov.Anl.28	-
9	8% Brest. Stadtant. 28 II	-
	8% Schl. Idsch. Goldpfbr.	903/4
2	71/3°/6 do.	No.
		-

#### Valuten-Freiverkehr

Berlin, den 10. September. Polnische Noten: Warschau 47.125-47,325, Kattowitz 47,125-47,325, Posen 47,125-47,325 Gr. Zlety 47,05-47,45, Kl. Zlety

#### Diskontsätze

Reichsbank 8%, New York 1½%, Zürich 2%, Brüssel 2½% Prag 5%, London 4½%, Paris 2%, Warschau 7½%,



# \* Handel • Gewerbe • Industrie



# Das neue Kreditprogramm der Reichsbank: Warschauer Börse

Ausweitung der Kreditbasis durch Handelswechsel

Reichsbankpräsident Luther rückt immer Die Reichsbank will nun durch ihr neues Promehr von den starren Theorien ab, an denen die Reichsbank bisher festgehalten hatte. Er hat das Prinzip der Mindest notendeck ung von 40 Prozent aufgegeben, nachdem diese starre Theorie — zumindest indirekt — die Banken-krisis mit hervorgerufen hatte. Dr. Luther hat dann jenes unheilvolle System der Kradit dann jenes unheilvolle System der Kredit-restriktionen, das Anfang Juli von neuem gegenüber den Großbanken in Wirksamkeit gesetzt worden war, verlassen. Dr. Luther hoffte damals, durch Einschränkung der Wechseleinreichungen die Devisenanforderungen für Rückzah. lungen an das Ausland abwehren und Export-devisen gewaltsam zur Reichsbank bringen zu Zur Erleichterung des Wiederingangkommens des freien Zahlungsverkehrs bei den Banken hat dann die Reichsbank Anfang August alle Restriktionsmaßregeln aufgehoben.

Jetzt geht Dr. Luther noch einen Schritt weiter, indem er die Diskontierung von guten Handelswechseln, d. h. von guten Handelswechseln, d. h. von Wechseln die auf Güterumschlägen beruhen, bei der Reichsbank erleichtern will. Der Reichsbankpräsident läßt sich dabei von zwei Hauptpunkten treiben. Einmal soll zur Milderung der Geldkrisis das Kreditvolumen erweitert werden, indem Buchkredite in Wechselkredite umgewandelt und als Unterlage für Erweiterung des Notenumlaufes verwendet werden. Auf diese Weise soll der von den Banken eingeleitete Debitorenabbau mildere Formen erhalten. Wenn die Banken die Gewißheit haben, daß sie jederzeit, ohne Wechselrestriktionen be-fürchten zu müssen, ihre Reserve an Handelswechseln bei der Reichsbank rediskontieren könwechseln bei der Reichsbank rediskontieren können, so werden sie bei dem Debitorenabbau rücksichtsvoller als bisher vorgehen, wobei man sich vergegenwärtigen muß, daß die Anlage der Banken in Wechseln — im Gegensatz zu den Debitoren — bei der Liquiditätsberechnung als "sofort greifbare Mittel" angesehen werden. Eine Rolle bei dem neuen Schritt der Reichsbank dürfte auch die Tatsache gespielt haben, daß sehr viele Firmen, und unter ihnen gerade die "feinsten", das Bestreben der Banken, Buchkredite in Wechselkredite umzulegen, durch die Weigerung, ihr Akzept zu geben, durch kreuzt haben, obwohl der Wechsel-kredit billiger ist als der Kontokorrentkredit. handlung bezieht.

Reichsbank bei ihrem Schritt leiten läßt, ist der Wunsch, ihr Lombardkonto für die Ansprüche der Sparkassen und Hypothekenbanken zur Unterstützung des Rentenmarktes und Stützung der Rentenkurse von anderen Ansprüchen zu entlasten. Wenn die Banken über eine ausreichende Liqui-ditätsreserve an guten Warenwechseln verfügen, so werden sie an den Stichterminen die Reichsbank nicht mehr wie bisher beträchtlich auf Lombardkonto, sondern hauptsächlich auf Wechselkonto in Anspruch nehmen. Natürlich wird die Reichsbank darauf achten müssen, daß nicht an Stelle von "eingefrorenen Debitoren" gewissermaßen "eingefrorene Wechsel" zu ihr kommen, das heißt Wechsel, die immer wieder prolongiert werden. Diese Bedenken müssen aber zurücktreten gegenüber der Befriedigung darüber, daß die Reichsbank sich zu der Erkenntnis durchgerungen hat nicht Kreditrestriktion, sondern eine gesunde Kreditausweitung allein werde die schweren Schäden der jetzigen Deflationskrisis überwin-

#### Bankkonto auf falschem Namen zwecks Steuerhinterziehung

Der Steuerpflichtige, der auf einen fal-schen oder erdichteten Namen für sich oder einen anderen ein Konto bei einer Bank errichtet, kann, abgesehen von den besonund darüber hinaus ganz oder teilweise auf Einziehung der betreffenden Vermögenswerte erkannt werden, auf die sich die Steuerzuwider-

Dollar 8,91, Dollar privat 8,915, New York 8,924, New York Kabel 8,928, London 43,38, Paris 35,00, Wien 125,53, Prag 26,45, Belgien 124,15, Schweiz 174,12, Holland 360,05, Danzig 173,43, Berlin 212,00, Gold-Rubel 4,78, Posener Investitionsanleihe, 4proz., 91,00, Pos-Konversionsanleihe, 5proz., 44,50, Bodenkredite, 4½proz., 49,25—49,75, Dollaranleihe, 6proz., 64—65,50, Bauanleihe, 3proz., 33,00. Tendenz in Aktien stärker, in Devisen fest.

#### Devisenmarkt

			and the same	8	
Für drahtlose Auszahlung auf	10	). 9.	9. 9.		
au au	Geld	Brief	Geld	Brief	
Buenos Aires 1 P. Pes.	1,169	1,173	1,173	1,177	
Canada 1 Can. Doll.	4,186	4.194	4,189	4,197	
Japan 1 Yen	2,079	2,083	2,079	2,083	
Kairo 1 ägypt. Pfd.	20,95	20,99	20,95	20,99	
Istambul 1 türk. Pfd.	10-11	DF #000	1	1100	
London 1 Pfd. St.	20,455	20,495	20,455	20,495	
New York 1 Doll.	4,209	4,217	4,209	4,217	
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,258	0.260	0,258	0,260	
Uruguay 1 Goldpeso	1,888	1,892	1,888	1,892	
AmstdRottd. 100 Gl. Athen 100 Drachm.	169,83	170,17	169,66	170,00	
Brüssel-Antw. 100 Bl.	5,452	5,462	5,45	5,46	
Bukarest 100 Lei	58,54	58.66	58,57	58,69	
Budapest 100 Pengö	2,514	2,520	2,507	2,513	
Danzig 100 Gulden	73,43 81,75	73,57	73,43	73,57	
Helsingf. 100 finnl. M.	10,59	81,91	81,75	81,91	
Italien 100 Lire	22,02	22,06	10,592 22,02	10,612 22,06	
Jugoslawien 100 Din.	7,432	7,446	7,428	7,442	
Kowno	41.98	42,06	41,99	42,06	
Kopenhagen 100 Kr.	112,52	112,74	112,51	112,73	
Lissabon 100 Escudo	18,54	18,58	18,54	18,58	
Oslo 100 Kr.	112,51	112,73	112,51	112,73	
Paris 100 Frc.	16,50	16,54	16,50	16,54.	
Prag 100 Kr.	12,468	12,488	12,468	12,488	
Reykjavik 100 isl. Kr.	92,36	92,54	92,36	92,54	
Riga 100 Latts Schweiz 100 Frc.	81,22	81,38	81,27	81,43	
Sofia 100 Leva	82,06	82,22	82,05	82,21	
Spanien 100 Peseten	3,057	3,063	3,057	3,063	
Stockholm 100 Kr.	37,71 112,62	37,79	37,61	37,69	
Talinn 100 estn. Kr.	112,44	112,84	112,62	112,84	
Wien 100 Schill.	59.17	112,6	112,44	112,66	
Warschau 100 Złoty		59.29	59,17	59,29	
District the state of the	47,125-	47,525	47,125	-47,325	

#### Banknoten

Sorten- und Notenkurse vom 10. September 1931

Sovereigns	20 20	00 10		U	D	
20 Francs-St	20,38	20,46	Litauische	41,89	42,05	
Cold Dall	16,16	16,22	Norwegische	112,28	112,72	
Gold-Dollars	4,185	4,205	Oesterr große	59,03	59.27	
Amer.1000-5 Doll	. 4,20	4,22	do. 100 Schill.	min man	00.20	
do. 2 u. 1 Doll.	4,20	4,22	u. darunter	59,11	59,35	
Argentinische	1,141	1,161	Rumänische 1000	,,11	00,00	
Brasilianische	0.24	0,26	u.neve 500Lei	2,47	2.49	
Canadische	4,16	4,18	Rumänische	4,20	6,48	
Englische, große	20.402	20,482	unter 500 Lei	2,44	0.40	
do. 1 Pfd.u.dar.	20,402	20,482	Schwedische		2.46	
Türkische	1,91	1,93	Schweizer gr.	112,38	112,82	
Belgische	58,43	58,67	do.100 Francs	81,88	82,20	
Bulgarische	00,40	00,01		~ ~~		
Dänische	112,28	112,72	u. darunter	81,88	82,20	
Danziger	81,63		Spanische	37,32	37,48	
Estnische		81,95	Tschechoslow.		100	
Finnische	111,78	112,22	5000 Kronen			
	10,52	10,56	u. 1000 Kron.	12,427	12,487	
Französische	16,465	16,525	Tschechoslow.	TO THEIR	3	
Holländische	169,40	170,08	500 Kr. u. dar.	12,427	12,487	
Italien. große	0510	放示症状	Ungarische			
do. 100 Lire	22,06	22,14				
und darunter	22,06	22,14	Halbamtl. Ost	noten	kurse	
lugoslawische	7,39	7,41	Gr. poln. Noten	47,05		
Lettländische	20,74	81,06	Kl. do. do.	1000		
				-		

Privatdiskont für beide Sichten 7% Prozent.

#### Posener Produktenbörse

Posen, 10. September. Roggen 300 t Parität Posen Transaktionspreis 21,50, Roggen Orientierungspreis 20,75—21,25, Weizen 300 t Parität Posen Transaktionspreis 21,50, Weizen Orientierungspreis 20,25—21,25. Roggenmehl 32—33, Weizenmehl 31,50—33,50, Roggenkleie 12,25—13, Weizenkleie 11,75—12,75, grobe Weizenkleie 12,75—13,75, Raps 28—29. Rest der Notierungen unverändert. Stimmung ruhig.

#### Warschauer Produktenbörse

Warschau, 10. September. Roggen 21,25-21,50, Weizen 24—24,50, gesammelter Hafer 19,25—20,25, Graupengerste 19,25—19,75. Weizenmehl Luxus 47—57, Weizenmehl 0000 42—47, Roggenmehl 37—39, grobe Weizenkleie 14,75—15,25. Weizenkleie mittel 14,50—15, Roggenkleie 12—12,50. Umsätze mittel. Stimmung ruhig.

# Berliner Produktenmarkt

Brotgetreide wieder fester

Berlin, 10. September. Nach ruhigem Vormittagsverkehr setzte sich bei nicht ganz einheit-licher Preisgestaltung an der Produktenbörse wieder eine Befestigung durch, die bei Rogg e n vor allem ihren Grund in dem außerordentlich knappen Inlandsangebot und der allgemein guten Nachfrage der Mühlen hat. Die Roggenpreise zogen um etwa zwei Mark an, und auch der Lieferungsmarkt eröffnete 1 bis 2 Mark höher. Das Weizen angebot ist dagegen durchaus nicht knapp, und die Mühlen bekun-den infolge der Unsicherheit bezüglich der weiteren Entwicklung auch nur vorsichtige Nachfrage. Ausgehend vom Lieferungsmarkt, an dem die Septembersicht infolge der fehlenden Andie-nungen um zwei Mark anzog, machte sich aber doch eine Befestigung geltend, von der allerdings die einzelnen Liefermonate nicht gleichmäßig profitieren konnten. Weizen- und Roggen mehle haben in der Provinz lebhafteres Geschäft als am hiesigen Platze. Die Preise waren nur für Roggenmehl höher gehalten. Hafer liegt bei mäßigem Angebot und einiger Konsumnachfrage, stetig. Das Geschäft im Konsumnachfrage stetig. Das Geschäft in Gerste hat keine Belebung erfahren.

#### Berliner Produktenhörse

Definite FI	Danktenbolse
	Berlin, 10. September 193
Weizen Märkischer neuer 214-216 Sept. 229-230½ Oktob. 227½-228½ Dezbr. 229	Weizenkleie 111/2-11, Weizenkleiemelasse -
Tendenz fest	Tendenz: etwas matter für 100 kg brutto einschl. Sac
Roggen Märkischer neuer 176-178	in M. frei Berlin Raps Tendenz:
Sept. 189 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —192 Oktob. 189—191 Dezbr. 190—191	für 1000 kg in M. ab Statione Leinsaat
Tendenz: fest	Tendenz: für 1000 kg in M.
Gerste Braugerste Futtergerste und	Viktoriaerbsen 22,00-28,0 Kl. Speiseerbsen - Futtererbsen -
Industriegerste 152—160 Wintergerste, neu	Peluschken — Ackerbohnen —
Tendenz: ruhig	Wicken — Blaue Lupinen — Gelbe Lupinen —
Märkischer 135144 * Sept. 149	Serradelle alte –
Oktob. 148½—149½ Dezbr. 149½—150 Fendenz: fester	Rapskuchen — 13,60—13,80 Trockenschnitze
für 1000 kg in M. ab Stationen	prompt 6,70-6,80 Erdnuskuchen 11,6
Mais Plata — Rumänischer —	Erdnusmehl 11.7 Sojaschrot 11,9
für 1000 kg in M.	Kartoffelflocken für 100 kg in M. ab Abladestat. märkische Stationen für den ab
Veizenmehl 26—321/2	Berliner Markt ner 50 kg

für 100 kg brutto einschl. Sack

7,76 B., 7,71 G. Mai 7,95 B., 7,91 G. Juli 8,08 B.,

#### Breslauer Produktenmarkt

Breslau, 10. September. Die Tendenz für Weizen und Roggen ist wieder fest, und es werden 2-3 RM mehr bezahlt als gestern. Das es werden 2-3 nm mehr bezahlt als gestern. Das Angebot ist sehr klein. Hafer und Gersten liegen dagegen unverändert. Am Kraftfuttermittelmarkt ist das Geschäft bei unveränderten Kursen sehr ruhig. Auch Kleie hat weiter weiter Geschäft. ruhiges Geschäft.

#### Breslauer Produktenbörse

Getreide Tendenz: unr		The same of the same of
The state of the second	10. 9.	9. 9.
Weizen (schlesischer)		
Hektolitergewicht v. 75,5 kg	219	217
. 78	224	222
. 73	212	211
		-
Roggen (schlesischer)	1000	
Hektolitergewicht v. 71,2 kg	191	101
72.5	101	191
69	187	100
dafer, mittlerer Art u. Gute neu		187
Braugerste. gute	140	140
Sommergerste, mittl. Art u. Güte	175	175
Wintergerste 63-64 kg	160	160
ndustriegerste	158	158
nuustriegerste	160	160

Oelsaaten	Tende	enz:	ruhi	ig	
	10.	. 9.	7.	9.	
Winterraps	-	,-	-		
Leinsamen Senfsamen		,00		.00	
Hanfsamen		.00	32,		
Blaumohn		,00	48.		
Kartoffela	lend	enz:			
		10.		7. 9.	
Speisekartoffeln,		1,2	0	1,20	-
Speisekartoffeln, r	ot	1,1		-	
Speisekartoffeln, w Fabrikkartoffeln	ein	1,0	0	-	
Speisekartoffeln, E	rstl.	100			
je nach Verlades		des	Erze	Hoers	

(Frei ab Breslau) Mehl Tendenz: stetig Weizenmehl (Type 70%) neu Roggenmehl\*) (Type 70%) neu Auzugmehl 32<sup>3</sup>/<sub>4</sub> 28 38<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

#### \*) 65% iges 1 RM teurer, 60% iges 2 RM teurer. Metalle

Berlin, 10. September. Elektrolytkupfer, wirebars, prompt cif Hamburg, Bremen oder Rotter-dam. Für 100 kg in RM: 721/2.

**Berlin,** 10. September. Blei 21,5 B., 20 G. Kupfer 60,5 B., 59,25 G. Zink 22 B., 21 G.

London, 10. September. Kupfer (£ p. t). Tendenz stetig. Standard p. Kasse 30¾ —30¹³/16, drei Monate 31½—31°/16, Settl. Preis 30¾, Elekdei Monate 31½—35½, best selected 32—33¼, Elektrolyt 3½—25¾, best selected 32—33¼, Elektrolyt 3½—35½, best selected 32—33¼, Elektrolyt 3½—26¾, best selected 32—33¼, Elektrolyt 3½—35½, Elektroly

# Berliner Börse

#### Rleinorders der Privatkundschaft — Schwankende Eröffnungsnofferungen der variablen Rurse

Berlin, 10. September. Durch die Wiederaufnahme des variablen Verkehrs wurden zwar der Börse weitere Fesseln genommen, es haben sich aber die schon in den letzten Tagen auftauchenden Befürchtungen bestätigt, daß die Spekulation ihre wiedergewonnene. Freiheit zu Spekulation ihre wiedergewonnene Freiheit zu Entlastungen für ihre Engage-ments benutzen könnte. Auch das äußere Bild der Börse erfuhr durch die Wiedereinführung der variablen Notierungen eine Veränderung. Es werden wieder Geld- und Briefkurse gerufen, sodaß es äußerlich lebhafter erscheint. andererseits drängen sich aber nicht, wie in der letzten Woche, alle Orders auf den einen Kassakurs zusammen, wodurch das Geschäft als sol-ches wesentlich ruhiger wurde. Die Nach-frage der Privatkundschaft überwog auch heute und setzte sich wieder aus vielen Kleinorders zusammen; die von verschiedenen Seiten ausgesprochenen Warnungen vor einer überhitzten Bewegung waren bisher kaum zu verspüren. Man wollte dieses Interesse des Publikums mit einer Flucht aus der Mark erklären, es scheint aber eher eine Flucht aus dem Bankguthaben zu sein. Die anhaltende Schwäche der Auslandsbörsen machte auch heute keinen besonderen Eindruck. Dagegen sollen an einigen Märkten Exeku tionen stattgefunden haben, überhaupt wurde verschiedentlich über entstehende Schwierig-keiten bei der Abwicklung der laufenden Ter-minengagements geklagt. Die ersten variablen Kurse lagen daher ganz uneinheitlich, aber meist unter den vormittags genannten Taxen.

Gegen gestern gingen die Abweichungen im allgemeinen nicht über 1 Prozent hinaus. Fest und bis zu 3 Prozent höher waren Kalipapiere, Deutsche Linoleum, Holzmann und Mittelstahl auch Schiffahrtsaktien waren gefragt. Hamburg Süd und Chade Plus, Plus. Letztere werden als Papier mit Valutacharakter bevor zugt. Verschiedentlich waren auch Minus-Mi nus-Zeichen angeschrieben, so bei Harpener und Bemberg, aber auch Reichsbank, Rheag, Des-sauer- und Schlesische Gas. I. G. Farben eröffneten 2 bis 3 Prozent schwächer. Bankaktien, die als einzige ehemalige Terminpapiere nicht zur fortlaufenden Notiz zugelassen sind, hatten eine uneinheitliche Kursgestaltung, Adca waren weiter angeboten und mußten wiederum in der Abnahme repartiert werden. Anleihen waren behauptet, von Ausländern Rumänen und Anatolier gefragt. Pfandbriefe weiter fest, obwohl die Nachfrage be deutend geringer war. Es waren auch nur noch vereinzelt Repartierungen notwendig. Sprozentige Goldpfandbriefe notierten bis 931/4 herauf, 7prozentige bis 80 Prozent und 6prozentige bis 78 Prozent. Landschaften zogen bis zu 3 Prozent an, Industrieobligationen waren etwa 1 bis 2 Prozent fester. Devisen ruhig. Pfunde etwas leichter, Geld weiter versteift, Tages-

vorübergehender leichter Abschwächung wieder fester, da das Ausland freundlichere Markkurse meldete. Die Schlußnotierungen lagen gegen den Anfang nicht ganz einheitlich und meist nicht mehr als 2 Prozent verändert. Es überwogen kleine Besserungen. Svenska waren aus dem bekannten Grunde weitere sechs Mark höher. Auch einige Elektrowerte fielen durch freundliche Haltung auf. Hamburg Süd gaben auf geringes Angebot ihren gesamten Anfangsgewinn wieder her.

#### Breslauer Börse

Teilweise Materialknappheit

Breslau, 10. September. Die Tendenz war heute für festverzinsliche Werte weiter fest, teilweise herrscht Materialknappheit. So mußten Sprozentige Landschaftliche Goldpfandbriefe 21/4 Prozent über gestern mit 91,50 repartiert werden. Die 7prozentigen zogen auf 80 an. 6prozentige wenig verändert 69. Roggenpfandbriefe notierten 5,40, Liquidations-Landschaftliche Pfandbriefe 1 Prozent fester 74. Boden-Goldpfandbriefe zogen weiter leicht an 90,50. Erstmalig zeigte sich auch größeres Interesse für Boden-Gold-Kommunal-Obligationen. Am Aktienmarkt war das Geschäft gering. Reichelt Chem, wurden mit 46 umgesetzt. Kramsta notierten 1 und Schles. Textil 1 repartiert Brief.

#### Frankfurter Börse

Anfangs gut behauptet

Frankfurt a. M., 10. September. Die Frankfurter Abendbörse hatte kein großes Geschäft und war am Anfang gut behauptet. Nach den ersten Kursen ergaben sich unter dem Einfluß der schwächeren Auslandsbörsen leichte Abbröckelungen auf fast allen Aktiengebieten. Scheideanstalt zu höheren Kursen gesucht. Es fehlte aber an Angebot. Eine Notiz kam nicht zustande. Bankaktien lagen weiter fest, zeigten aber gegen heute mittag keine wesentlichen Veränderungen mehr. Schiffahrtsaktien blieben gesucht. Auch einige Elektroaktien, namentlich des Kassamarktes, waren gefragt. An den Ren-